

Co planują
radni

str. 2

Jawor
w kwiatach

str. 3

Nostra-
damus...

str. 4

Wieczór
z "Bajaderą"

str. 9

Nie
pomogło

str. 10

PRYWATYZACJA

Z oporami

Od lipca br. trwa likwidacja PSS "Społem". Lokale sklepowe, w których Spółdzielnia przez 50 lat prowadziła działalność handlową, zmieniają nie tylko najemcę, ale i wygląd. Remontowane i odnawiane w ekspresowym tempie sklepy zwracają teraz uwagę gustownym wystrojem wnętrza i wystaw, a także bogatszą niż dotąd ofertą towarową.

Sklepy przejmują pracownicy PSS, którzy w związku z likwidacją Spółdzielni zdecydowali się na prowadzenie działalności gospodarczej na własny rachunek. Jak poinformował nas likwidator p. Henryk Kikuła, prywatyzacja sklepów przebiega bez zakłóceń. Zarząd Miasta wyraził zgodę, aby na zwalniane przez PSS placówki handlowe i produkcyjne w zasobach komunalnych spółka COM-D zawierała umowy najmu w pierwszej kolejności z pracownikami PSS, ubiegającymi się o ich przyjęcie. Postawiono jednak warunek, iż dotychczasowa załoga wyrazi na to pisemną zgodę i wskaże spośród siebie jednego najemcę, jako tzw. osobę fizyczną. Najemca musi zagwarantować utrzymanie dotychczasowych miejsc pracy dla pracowników PSS przez okres co najmniej 12 miesięcy.

dokończenie na str. 3

26 sierpnia

Uroczystość
NMP
Częstochowskiej

Uroczystość związana jest z sanktuarium maryjnym w Częstochowie na Jasnej Górze i z historią obrazu Czarnej Madonny. Obraz MB Częstochowskiej sprowadził Władysław książę opolski z zamku w Belzie, i umieścił w ufundowanym przez siebie klasztorze, do którego sprowadził z Węgier ojców Paulinów.

Dokonany w 1430 r. napad na klasztor i częściowe uszkodzenie obrazu (ślady zachowane do dziś) zintensyfikowały kult. Tymczasem rozbudowywano pomieszczenia i sam kościół. Jasna Góra stała się twierdzą dobrze umocnioną, tak, że potrafiła stawić opór najazdowi Szwedów (1655, listopad-grudzień). Odtąd element religijnej obrony przed protestantyzmem i narodowy mocniej się złączyły. W 1717 r. bp Szembek dokonał pierwszej koronacji obrazu, w 1910 r. nastąpiła druga koronacja: korony podarował wówczas Pius X. Samo święto zostało ustanowione dopiero w 1904 r. (24 sierpnia). Od Piusa XI (1931) ustalono obchód święta na 26 sierpnia. Pius XI w 1935 r. aprobował własne oficjum i teksty mszalne.

Od 1956 r. święto obchodzone jest w całej Polsce. Teksty mszalne nawiązują do biblijnej góry Syjon, do miasta Bożego umiłowanego przez Boga. Wyrażają także dziękczynienie za "wspaniałe rzeczy", które dokonują się na tej świętej górze.

Marian Pańczyk

Wybory Miss Jawora '95

W Rynku czy w Parku?

Do dnia dzisiejszego nie zapadła ostateczna decyzja co do lokalizacji tegorocznych wyborów Miss Jawora '95. Rozpatrywane są dwa miejsca: jaworski Rynek lub tereny zielone obok Klubu "Parkowa". Za Rynkiem przemawia tradycja i obawa, że w parku istnieje spore niebezpieczeństwo korzystania przez widzów z konarów starych kasztanów jako miejsc widowiskowych. Konary są kruche i o wypadek nie trudno.

Przypominamy, że aby wziąć udział w tej przygodzie

dziewczęta muszą mieć ukończone 17 lat, być stanu wolnego i muszą zamieszkiwać na terenie byłego powiatu jaworskiego. Oceniane będą trzy wejścia: pierwsze w stroju sportowym, w którym dziewczęta będą opowiadały o sobie, swoich zainteresowaniach itp. W drugim, w stroju jak na randkę, dziewczęta będą musiały wykazać się elokwencją i humorem. W trzecim wejściu, w strojach wieczorowych, dziewczęta zaprezentują swoje umiejętności taneczne oraz gust i smak w doborze stroju i makijażu.

Jak do tej pory swój udział w imprezie zgłosiły: Antonina Danowska, lat 17, z Jawora; Ewelina Kamienik, lat 18, z Jastrowca (gmina Bolków); Agnieszka Jakacka, lat 19, z Jawora; Anna Surmiak, lat 20, z Jawora; Bożena Adamczyk, lat 20, z Jastrowca (gmina Bolków); Dorota Radomska, lat 17, z Chełmca (gmina Męcinka); Aneta Kierska, lat 17, ze Snowidzy (gmina Mściwojów); Iwona Kosowska, lat 18, ze Snowidzy (gmina Mściwojów); Anna Hopek, lat 19, z Jawora.

dokończenie na str. 2



fakty, wydarzenia, sensacje

KRADZIEŻ na prywatce

W poniedziałek, 14 sierpnia br., jeden z mieszkańców Jawora zgłosił na policję kradzież z jego mieszkania 200 zł. Podczas przesłuchania policjanci ustalili, że podczas nieobecności rodziców syn urządził prywatkę. Policja nie miała więc problemów z ustaleniem sprawców kradzieży, którymi okazała się trójka nieletnich mieszkańców Jawora.

Wkrótce pieniądze trafią do właściciela.

(wm)

Po wakacyjnej przerwie

Sesja Rady Miejskiej

Na środę, 30 sierpnia br. zaplanowano kolejne posiedzenie miejskiego samorządu. W proponowanym porządku obrad przewidziano m.in. dyskusję nad planami pracy Rady i komisji problemowych w drugim półroczu, oraz nad składem zespołu ds. komunalizacji ciepłownictwa. Radni zapoznają się również z realizacją uchwały w sprawie zamówień publicznych, z niezbędnymi zmianami w przygotowanym nowym statucie gminy, oraz z założe-

niami planowanego eksperymentu z funkcjonowaniem powiatów.

Radni, z którymi rozmawialiśmy na ten temat, przewidują ożywioną dyskusję nad tym, kto powinien zajmować się przygotowaniem nowej koncepcji systemu grzewczego w mieście. Nie jest tajemnicą, że istnieje tu kilka różniących się między sobą rozwiązań, za którymi stoją konkretne osoby z obecnej Rady Miejskiej, jak i poprzedniej.

W projekcie planu pracy Rady Miejskiej na drugie półrocze przewidziano pięć sesji; po jednej w każdym miesiącu, jakie pozostały do końca tego roku.

CO PLANUJĄ RADNI DO KOŃCA ROKU?

O sierpniowej sesji piszemy w innym miejscu. 27 września radni zapoznają się z analizą ekonomiczną skutków ewentualnej sprzedaży sklepów i innych lokali użytkowych, i na tej podstawie podejmą ostateczną decyzję w tej kontrowersyjnej sprawie. Zapoznają się także z wynikami kontroli Urzędu Miejskiego przeprowadzonej przez Regionalną Izbę Obrachunkową.

25 października radni zajmą się funkcjonowaniem JOK-u, Muzeum Regionalnego, Miejskiej Biblioteki oraz klubów sportowych i innych jednostek kultury fizycznej. Wysłuchają także informacji o wykonaniu gminnego budżetu zgodnie z przyjętą przez Radę uchwałą.

rocznego przyszłego roku i przymierzyć się do konstrukcji przyszłorocznego budżetu. Zapoznają się również z realizacją ustawy o zamówieniach publicznych.

Na pierwszy rzut oka plan pracy miejskiego samorządu nie jest zbyt napięty. Jednakże musimy pamiętać, że radni

będą musieli w tym czasie podjąć co najmniej dwie strategiczne decyzje: w sprawie lokali użytkowych oraz ciepłownictwa. Lepiej będzie, gdy przygotują je w trakcie kameralnych spotkań w komisjach z udziałem ekspertów, niż gdyby zapadały pod wpływem emocji, wywołanych dyskusją na sesjach.

J.K.

Nowe marże na wódkę

Od 21 sierpnia br. razem z wyższymi cenami wódki obowiązują nowe marże na jej sprzedaż. Zarówno hurtownicy, jak i detaliści, za każdą sprzedaną butelkę wódki otrzymują teraz 4 procent jej ceny detalicznej; wcześniej hurtownicy otrzymywali 3,5, a detaliści - 4,5 procent.

Jak wyjaśnił przedstawiciel ministerstwa finansów, uczyniono to na prośbę hurtowników, którzy narzekali, że handel wysokoprocentowymi alkoholami jest mało opłacalny, a nawet przynosi straty.

ZŁOTE GODY DRABCZYKÓW

W sobotę, 19 czerwca br., w jaworskim Ratuszu odbyła się niezwykle miła uroczystość. W imieniu Prezydenta RP, członek Zarządu Miasta p. Jan Pacak wręczył pp. Józefie i Janowi Drabczykom medale za długoletnie pożycie małżeńskie oraz okolicznościowe dyplomy, przyznane przez wojewodę legnickiego.

Dostojnym jubilatom życzymy doczekania w zdrowiu co najmniej brylantowych godów.

lam



Tradycja jaworskiej jałowcowej będzie zachowana!

W sklepie masarskim przy ul. Staromiejskiej (róg Środkowej) w sprzedaży znajduje się świetna kielbasa jałowcowa. Jest ona wytwarzana według starej receptury jaworskiej.

Od obsługi sklepu dowiedzieliśmy się, że tymczasem produkowana jest ona w zaprzyjaźnionej masarni. Po uzyska-

niu atestu Wojewódzkiej Inspekcji Sanitarnej będzie wytwarzana w masarni przy ul. Środkowej przez naszych jaworskich masarzy. Proponujemy, by kielbasę tę nazywać jaworską, tym bardziej, że smakowo - zdaniem znawcy, przewyższa osławioną Jauerische Wuerst.

lam

Niestuszenie posądzona

Odwiedziła naszą redakcję p. Anna K., współwłaścicielka salonu kosmetyczno-fryzjerskiego przy ul. Strzegomskiej. Oświadczyła, że do notatki z nr. 33/95 pt. "Nauka zawodu" wkraść się błąd. Wg p. Anny pieniądze, o których była mowa w notatce, prawdopodobnie ukradł jej uczeń Marek B., a nie jedna z uczennic, jak napisaliśmy. Dodała również, że ów

uczeń już od 19 lipca br. nie odbywa w jej zakładzie praktycznej nauki zawodu.

Musimy wyjaśnić, że błąd powstał w wyniku niedokładnego odczytania imienia i nazwiska sprawcy kradzieży przez udzielającego nam informacji funkcjonariusza KRP. Przepraszamy za to. Ani i jej uczennicę.

(wm)

Od 4 września w jaworskiej komunikacji miejskiej

Nowy rozkład jazdy

Od 4 września br. w jaworskiej komunikacji miejskiej będzie obowiązywał nowy rozkład jazdy. Poniżej przedstawiamy godziny odjazdu autobusów z poszczególnych przystanków, które udało się odczytać z oficjalnego komunikatu:

- 6.10, 6.20, 15.00 - zajezdnia PKS
- 15.01 - ul. Poniatowskiego, COM-D
- 7.18 - ul. Norwida, os. Ks. Bolka
- 7.20 - ul. Mickiewicza, skrzyżowanie z ul. Morcinka
- 7.23, 15.05 - ul. Chopina, przedszkole
- 7.25, 15.07 - ul. Kopernika
- 7.26, 15.08 - ul. Piastowska, "Inprodus"
- 7.27, 15.09 - ul. Armii Krajowej
- 7.28 - ul. Wrocławska, WPK
- 15.10 - ul. Wrocławska, Fawem
- 15.12 - ul. Kuziennicza, ZKiMR

- 6.15, 6.26, 15.16 - ul. Poniatowskiego, COM-D
- 7.16, 7.30 - ul. Rapackiego, Liceum Medyczne
- 6.17, 6.28, 7.17, 7.32, 15.18 - ul. Rapackiego, WPK
- 6.18, 6.29, 7.18, 7.33, 15.19 - ul. Starojaworska, kościół
- 6.20, 7.20 - ul. Starojaworska, skrzyżowanie
- 6.22, 7.22 - ul. Starojaworska, sklep
- 6.24, 7.24 - ul. Starojaworska, SP
- 6.26, 7.26 - ul. Starojaworska, cukrownia
- 6.29, 7.29 - ul. Starojaworska, os. Zachodnie
- 6.31, 7.31 - ul. Starojaworska, SP
- 6.33, 7.33 - ul. Starojaworska, sklep
- 6.34, 7.34 - ul. Starojaworska, skrzyżowanie

- 6.37, 7.37, 15.21 - os. Słowiańskie
- 6.38, 7.38 - ul. Starojaworska, WPK
- 6.34, 7.37, 15.23 - ul. Sikorskiego I
- 6.36, 7.38, 15.25 - ul. Sikorskiego II
- 6.37, 7.39, 15.26 - ul. Limanowskiego, pawilon
- 6.38, 7.40, 15.28 - ul. Witosa
- 6.40, 7.42, 7.40, 15.30 - ul. Rapackiego, Park Pokoju
- 6.41, 7.43, 15.32 - ul. Rapackiego, Liceum Medyczne
- 6.43, 7.45 - ul. Wrocławska, ZSZ
- 6.45, 7.45 - ul. Armii Krajowej, WPK
- 6.46 - ul. Piastowska
- 6.47 - ul. Kopernika
- 6.49, 7.47 - ul. Chopina
- 7.55, 15.35 - zajezdnia PKS

Przypominamy, że bilety (30 gr) sprzedaje konduktor.

Pozdrowili nas

- ▼ z pielgrzymki do Częstochowy - grupa artystyczna i Alicja Nowak
- ▼ z bałtyckich wydm i pomorskich szos - Stanisław Podsiadło z rodziną
- ▼ z Erfurtu - Marlena Siemaszko i Katarzyna Gienza
- ▼ ze słonecznego Rozewia - kadra i uczestnicy III Zgrupowania Obozów Harcerskich Hufca Jawor.

Serdecznie dziękujemy za pamięć.

Nie zdążyli

Z niedzieli na poniedziałek, 14 sierpnia br. tuż po północy, zmotoryzowany patrol zatrzymał na gorącym uczynku włamywacza się do altanki na terenie ogródków działkowych przy ul. Słowackiego dwóch mieszkańców Jawora, W.R. i P.W. Byli po spożyciu alkoholu, więc zostali odwiezieni do "myjki" (Izba Wytrzeźwień). Wkrótce staną przed kolegium ds. wykroczeń.

(wm)

Wybory Miss Jawora '95

W Rynku czy w Parku?

dokończenie ze str. 1

Agnieszka Rajczakowska, lat 21, z Jawora; Edyta Kubiak, lat 20, z Kłaczyny (gmina Dobromierz); Anna Bednarek, lat 17, z Jawora i Magdalena Góranowska, lat 17, z Jawora. Termin zgłoszeń upływa z dniem 31 sierpnia br.

Kandydatki będzie oceniało kilkunastoosobowe jury pod przewodnictwem p. Edwarda Zalewskiego - szefa prokuratury wojewódzkiej w Legnicy. Ponadto w jury zasiądą: Mirosława Polak-sekretarz jury, Tadeusz Sambor-

ski-posel Ziemi Jaworsko-Legnickiej, Stanisław Deptuch, Zbigniew Kraska, Teresa Tozińska-Fatyga, Stanisław Furtak, Andrzej Paradowski, Zbigniew Bednarek, Jan Pacak, Sławomir Marszałek, Jacek Krajewski, Wiesław Morawski, Teresa Prokopenk-Stępiak, Janina Lemanska, Czesław Pańczuk, Alicja Tymczyńska, Krzysztof Chopian, Zofia Rulka, Andrzej Kowalczyk, Wiesław Majda i Monika Wendko. Skład jury nie jest jeszcze zamknięty; pełną listę ogłosimy na tydzień przed imprezą.

Ciekawie zapowiada się oprawa wyborów. Swoje udział zapowiedzieli Sami Swoi. Wystąpią też zespoły JKT "Roman" oraz kilka innych zespołów. W tym samym dniu na lotnisku w Starym Jaworze planowane są zawody modelarskie, pokazy samolotowe, skoki spadochronowe, pokazy motolotni, loty balonem na ogrzane powietrze oraz loty pasażerskie. Imprezę zakończy widowisko plenerowe wg powieści Aleksandra Dumasa "Trzej Muskietierowie", które na Zamku Piastowskim wystawi CS-TD w Legnicy.

Pierwsze spotkanie kandydatek z jurorami odbędzie się 1 września br. o godz. 17 w klubie "Parkowa". Kandydatki zaraz po spotkaniu z jurorami odbędą sesję zdjęciową oraz pierwsze zajęcia z choreografiami. Na zajęcia należy przyjść w stroju sportowym. Czekając na dalsze zgłoszenia kandydatek dziś prezentujemy Magdalenę Góranowską, lat 17, uczennicę Liceum Ogólnokształcącego w Jaworze, rodowitą Jaworzanę.

E.Mayer

Koncert rockowy w "Parkowej"

W sobotę, 26 sierpnia, o godzinie 17 w klubie "Parkowa" odbędzie się koncert rockowych kapeli. Zagrają "Joker", "Uprising", "No Brakes", "Rising Force", "Y.U." i "Oficjalna Rewolucja". W programie przewidziano również degustację potraw wegetariańskich, losowanie nagród-kaset wśród publiczności-ufundowanych przez jaworski sklep muzyczny "Music Box"; a także reggae, tekno show. Bilety w cenie 1 zł będą sprzedawane przed koncertem.

Zapraszamy!

Ogłoszenia parafialne

PARAFIA ŚW. MARCINA

Msze św. w niedzielę: 7.00, 8.30, 9.45 (dla młodzieży), 11.00 (dla dzieci), 12.15 (suma), 14.30, 17.00 (nieszpory), 18.00. W dni powszednie: msze św. 6.30, 18.00. Kancelaria parafialna przy kościele czynna jest w dni powszednie w godzinach 10.00 - 12.00 i 16.00 - 17.00.

PARAFIA MIŁOSIERDZIA

BOŻEGO NA PRZYRZECZU

Msze św. w niedzielę: 7.00; 9.00 (dla młodzieży); 11.00 (szkolna); 12.00 (suma); 15.00 (dla najmłodszych); 18.00 (wieczorna).

W każdą drugą niedzielę miesiąca o godzinie 13.00 Msza św. z udzielaniem sakramentu chrztu św.

Msze św. w dni powszednie:

7.00 i 18.00.

Kancelaria czynna we wtorki i czwartki w godz. 16.00 - 17.00, w soboty w godz. 9.00 - 10.00 i 16.00 - 17.00.

KOŚCIÓŁ ŚW. MAKSYMILIANA

Msze św. tylko w niedzielę: 8.00, 10.00.

KOŚCIÓŁ

ZIELEŃOŚWIĄTKOWY

Nabożeństwa: niedziela, godz. 10.00.

Studium biblijne: środa, godz. 18.00

Dzieci urodzone w Jaworze

- Baran Karolina ur. 31.07.1995
- c. Mariusza i Elżbiety
- Zimoń Łukasz Kamil ur. 24.07.1995
- s. Wiesława i Alicji
- Detyna Sara ur. 09.08.1995
- c. Zbigniewa i Olgi
- Wiciak Paweł Marcin ur. 09.08.1995
- s. Grzegorza i Anity
- Krakowiecki Artur Maksymilian ur. 15.08.1995
- s. Krzysztofa i Agnieszki
- Sikora Wiktoria ur. 10.08.1995
- c. Ireneusza i Marty
- Dolecki Daniel Damian ur. 06.08.1995
- s. Damiana i Klaudii
- Leszczyński Łukasz Dawid ur. 06.08.1995
- s. Ireneusza i Małgorzaty

Na ślubnym kobiercu

- ♥ Władysław Węgrzyn z Jawora
- Monika Trojanowska z Jawora
- ♥ Dariusz Szewc z Jawora
- Anna Rosiennik z Jawora
- ♥ Grzegorz Remiszewski z Zębowa
- Ilona Fudali z Paszowic
- ♥ Bogusław Partyka z Jawora
- Beata Pańczyk z Jawora

ZWŁOKI W RZECE

W miniony wtorek w Nysie Szalonej znaleziono zwłoki nieznanego mężczyzny. Z uwagi na to, że nie można było ustalić jego tożsamości i przyczyny zgonu, prokurator rejonowy w Jaworze zarządził sekcję zwłok, którą wykona Zakład Medycyny Sądowej Akademii Medycznej we Wrocławiu.

Osoby, które mogą udzielić informacji w tej sprawie proszone są o kontakt z policją.

lam

O kredytach mieszkaniowych

12 sierpnia ogłoszono obowiązujące w III kwartale br. tzw. normatywy, służące do obliczenia wysokości spłat kredytu mieszkaniowego przez członków spółdzielni. Płacą one kwotę wynikającą z pomnożenia wspomnianego normatywu przez liczbę me-

trów kwadratowych powierzchni użytkowej zajmowanego mieszkania.

Normatyw ten w województwie legnickim wynosi 2 zł 30 gr, o czym informuje minister budownictwa w stosownym obwieszczeniu, opublikowanym w Monitorze Polskim nr 36 z 28 lipca.

Wina drogi czy kierowców?

DWA GROŹNE WYPADKI NA A-4

16 sierpnia br. o godz. 10.45 doszło do kolejnego groźnego wypadku na 114 km autostrady. Przybyła na miejsce zdarzenia grupa dochodzeniowo-sledcza ustaliła, że kierujący samochodem osobowym Renault 25 obywatel Francji nie zachował nale-

Sprawca wypadku został doprowadzony do prokuratora, który zastosował wobec niego poręczenie majątkowe w wysokości 50 mln starych zł.

Nazajutrz (17 sierpnia) o tej samej powiadomiono KRP w Jaworze o kolejnym wypadku, tym razem na 120 km autostrady. Przybyła na miejsce grupa operacyjna jaworskiej policji ustaliła, że kierujący ciężarówką Mann-Furgon mieszkaniec Warszawy, jadąc prawym pasem w kierunku Wrocławia, prawdopodobnie na wskutek zaśnięcia za kierownicą najechał na tył samochodu osobowego BMW, które z kolei uderzyło w tył ciężarówki Avia



żytej ostrożności i z dużą siłą uderzył w tył ciężarówki Star. Ciężarówka stała na poboczu, a jej kierowca dokonywał naprawy. W wyniku wypadku bardzo groźnych obrażeń ciała (złamanie obojczyka, uszkodzenie czaszki, złamania rąk doznali żona kierowcy i jego krewny, którzy zostali umieszczeni w jaworskim szpitalu. Kierowcy na szczęście nic się nie stało, choć pojazd został całkowicie zniszczony.

z "ławetą" (przyczepa do przewożu aut). W wyniku wypadku kierowca i pasażer BMW doznali ogólnych potłuczeń i zostali przewiezieni do Szpitala Rejonowego w Jaworze. Samochód został doszczętnie zniszczony. Jak nam powiedział komendant KRP nadkomisarz Sławomir Marszałek, poszkodowani mieli szczęście, że jechali zapięci w pasach, bowiem w ten sposób uniknęli śmierci.

(wm)

Od 4 września w JOK-u

TANIEC, MUZYKA, ZAJĘCIA PLASTYCZNE, FOTOGRAFIA

I ...

PRZEDSZKOLE?

Od 4 września br. rozpoczyna działalność sekcje i koła zainteresowań Jaworskiego Ośrodka Kultury. Klub taneczny "Romus" przyjmie, na naukę tańca, 30 par dzieci w wieku 6-7 lat. Do ogniska muzycznego przyjętych zostanie 30 uczniów. Utworzona zostanie dodatkowo specjalna klasa szczególnie uzdolnionych uczniów z rodzin niezamożnych, których naukę będzie dofinansowywał JOK (zostaną przeprowadzone przesłuchania klasyfikacyjne).

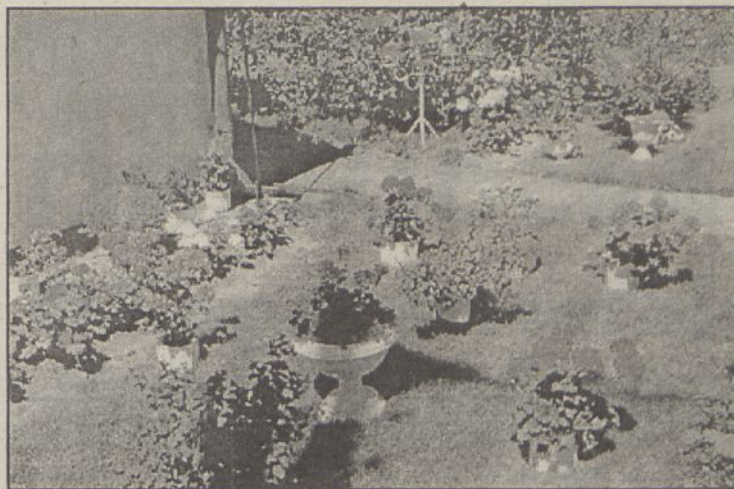
Sekcja plastyczna przyjmie tylko 30 chętnych; połowa miejsc zarezerwowana jest dla początkujących. Sekcja plastyczna zabawki miękkiej dysponuje w tym roku tylko 20 miejscami. Natomiast dowolna liczba chętnych do nauki fotografowania może się zgłosić do pracowni fotograficznej, podobnie jak do chóru "Albertówka".

Nie ma już miejsc w lokalach administrowanych przez JOK dla młodzieżowych zespołów muzycznych (w chwili obecnej przy JOK-u ćwiczą 4 zespoły). W połowie września odbędą się egzaminy sprawdzające dla chcących występować w zespole tańca nowoczesnego. Zajęcia będą prowadzone dla 20 osób, ponadto będą kursy tańca dla dorosłych.

Czynione są starania o uruchomienie dla max. dwudziestu 5-6-latków przedszkola artystycznego, w którym dzieci- oprócz programu nauczania jak w klasach zerowych- będą się uczyć tańca, muzyki, plastyki i języka obcego. Odpłatność za udział w tych zajęciach będzie wynosiła ok. 100 zł miesięcznie.

Wszystkich zainteresowanych udziałem prosimy o kontakt z Jaworskim Ośrodkiem Kultury, tel. 70-36-48, z p. Romualdem Wesołowskim.

(J)



W Muzeum Regionalnym

WYSTAWA "Jawor w kwiatach"

Wzorem roku ubiegłego przygotowano wystawę, której otwarcie odbędzie się 20 września br. w Muzeum Regionalnym. Wykonano ponad 220 kolorowych zdjęć formatu pocztówkowego, dokumentujących dokonania Jaworzan.

Przy okazji pragnę podziękować sponsorom drobnych upominków, między innymi:

* Muzeum Regionalnemu,

* Jaworskiemu Ośrodkowi Kultury,

* pp. Rulkom,

* firmie "DOMOS", ul. Grunwaldzka,

* pp. Żółkom,

* właścicielom sklepu ogrodniczego przy placu Wolności.

W imieniu Towarzystwa Miłośników Jawora zapraszam na spotkanie w Muzeum Regionalnym.

Prezes TMJ Aleksandra Laszczyk

W Funduszu Ochrony Środowiska po nowemu

Począwszy od 1995 r. uległ zmianie tryb składania i rozpatrywania wniosków o pomoc finansową z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w formie dotacji na realizację inwestycyjnych zadań i przedsięwzięć proekologicznych. Zmiany polegają na odstąpieniu od akcyjnej formy załatwiania wniosków, co miało miejsce dotychczas.

Wnioski były rozpatrywane raz w roku. Obecnie wprowadzono zasadę, że będą one przyjmowane i rozpatrywane na bieżąco. Od razu będzie też podejmowana decyzja o przyznaniu, bądź nie, dotacji. Oznacza to, że już obecnie mogą, a nawet powinny być przedkładane konkretne wnioski o dotacje, odnoszące się do zamierzeń inwestycyjnych. W miarę posiadanych

środków Fundusz będzie je mógł jeszcze dotować w tym roku, bądź udzielić promesy na przyznanie dotacji w ramach przyszłorocznego budżetu.

Aby wnioski były przyjęte, musi być przygotowana pełna dokumentacja techniczna i muszą być spełnione wszelkie wymogi formalno-prawne.

W Jaworze, jak do tej pory, z dotacji Funduszu modernizowanych jest sześć kotłowni: Ratusza, w budynkach w Rynku (29 i 42), na basenie miejskim, w przedszkolach nr 2 i 4. W najbliższym czasie zostanie zmodernizowana kotłownia w sali TKKF "Jaworzanie" i w rejonowym szpitalu. Z Funduszu wspomagana będzie budowa ostatniego odcinka kanalizacji sanitarnej w ulicy Starojaworskiej.

Stanisław Lampart

PRYWATYZACJA Z OPORAMI

dokończenie ze str. 1

Jeśli o jeden lokal będzie ubiegać się co najmniej dwóch pracowników PSS, zostanie przeprowadzony przetarg ograniczony. Na lokale, których nie zechcą przejąć pracownicy PSS, ogłoszone będą przetargi nieograniczone.

Dotychczas sprywatyzowały się załogi 15 sklepów. Wyjątek stanowi sklep 1001 drobiazgów przy ul. Staromiejskiej, którego załoga nie wyraziła chęci prywatyzowania się; lokal zostanie więc przekazany miastu. Prywatyzujące się załogi wykupiły także od Spółdzielni część znajdujących się w sklepach towarów i urządzeń. Wyprzedzą pozostałych artykułów prowadzi sklep nr 7 przy ul. Starojaworskiej.

Na zakłady produkcyjne brak chętnych. Poza Wytwórną Wód Gazowych, którą wzięto w dzierżawę, pozostałe obiekty zostaną przekazane miastu. Dotyczy to masarni oraz piekarni przy ulicy Strzegomskiej. Natomiast piekarnia nr 1 przy ulicy Limanowskiego zostanie prawdopodobnie sprzedana za gotówkę kontrahentowi, który wyraził chęć jej kupna i uruchomienia tam produkcji pieczywa. (Uchwałę w tej sprawie podjęto na nadzwyczajnym zgromadzeniu przedstawicieli członków Spni w dniu 16 sierpnia).

Spółdzielnia posiada też kilka obiektów własnych, które wystawiła na przetarg. Na niektóre znalazli się już kupcy. Sprzedano dotąd pawilon mieszczący 2 sklepy przy ul. Meta-

lowców, sklepy przy ul. Kopernika, Mickiewicza, Starojaworskiej, 2 bary piwne, bar "Carmen" na Przyszczu. Na nabywców czekają jeszcze: sklep nr 30 na Przyszczu, bar "Rybitwa" i sklep nr 7 przy ul. Starojaworskiej, minibar, magazyn przy ul. Kolejowej, 2 samochody, część towarów i urządzeń.

Jak twierdzi likwidator, Spółdzielnia ma kłopot ze zbyciem wszystkich obiektów. Mimo ogłoszeń w prasie brak odpowiedzi na ofertę w sprawie kupna sklepu nr 7 (obok baru "Rybitwa"), zaś na duży sklep nr 30 na Przyszczu jest tylko jeden chętny, który w dodatku proponuje zaledwie połowę żądanej ceny. Jeśli nie znajdą się inni nabywcy, Rada Nadzorcza z pewnością rozważy sprawę

ewentualnego obniżenia ceny tego obiektu.

Redukuje się załoga Sp-ni. Większość pracowników "Społem", w tym załogi prywatyzowanych sklepów, zwolniła się za porozumieniem stron. Część przeszła na wcześniejsze emerytury. Pozostało jeszcze około 30 osób, które od 1 września otrzymają wypowiedzenia z pracy w związku z likwidacją zakładu.

Tymczasowe koszty likwidacji "Społem" wyniosą około 6 miliardów starych złotych. Złożą się na to: płace i odprawy około 2 mld; podatki i ZUS- około 1 mld 200 mln; pozostałe zobowiązania z tytułu dostaw- 2 mld 700 mln. zł. Za sprzedany majątek likwidator spodziewa się uzyskać nie więcej, niż około 5,5 mld st. złotych. Ponieważ

suma ze sprzedaży majątku będzie prawdopodobnie niższa od zobowiązań, jakie przyjdzie spłacić, Spółdzielnia grozi niewypłacalnością. Z tych też względów 14 lipca br. został zgłoszony do Wydziału Gospodarczego Sądu Rejonowego w Legnicy wniosek o ogłoszenie upadłości jaworskiej "Społem". I choć zakład znajdujący się w stanie upadłości prawo chroni przed egzekucją należności ze strony wierzycieli, marna to pociecha dla upadającej firmy, która za kilka dni obchodziłaby 50-lecie działalności.

Lucyna Kalinowska
Prywatyzacja byleż "szóstki", jak widać na naszym zdjęciu, wyszła temu chętnie odwiedzanemu przez klientów sklepowi na dobre.

to i owo

ABSOLWENCI jaworskiego LO

1994 - 1995

Klasa IV a - wych. Janina Duszeńko

Bochenek Waldemar, Bolek Krystyna, Czachor Monika, Doczekalski Marcin, Dursiewicz Monika, Gerus Agnieszka, Izdebski Krzysztof, Kaczmarek Szymon, Kozłowska Agata, Krasoń Marcin, Kubiciel Joanna, Leński Jaromir, Leśna Miłosz, Michalska Iwona, Mistrzak Magdalena, Paruch Małgorzata, Paruch Sławomir, Pańczyk Agnieszka, Piekalkiewicz Merkur, Ryczko Justyna, Siewicka Ewa, Solecki Łukasz, Stec Bogusław, Szczepaniak Maciej, Walter Joanna, Wieliczko Monika, Wiśniewska Monika, Woźna Anna, Wójcik Jolanta, Zuba Danuta, Żelazna Agnieszka.

Klasa IV b - wych. Anna Patrzek

Bieda Aneta, Biskupski Małgorzata, Buchner Aneta, Dzień Sylwia, Dziwicka Agnieszka, Fortuna Sylwia, Gancarz Sławomir, Gwizdził Małgorzata, Jaworski Bernard, Korczewska Małgorzata, Kotowska Patrycja, Kowalczyk Bernardyna, Kraska Agata, Kuzyk Agnieszka, Łach Monika, Lyszak Małgorzata, Mackiewicz Elżbieta, Majewska Magdalena, Papiernik Beata, Perlak Marcin, Piwońska Anna, Robak Katarzyna, Rokicka Anna, Rozmus Joanna, Rój Urszula, Sabat Katarzyna, Sadowska Elżbieta, Sobala Anna, Staszek Małgorzata, Szmolda Anna, Tabasz Monika, Wątruska Marta, Wiernik Anna, Wrochna Agata, Zatorska Dorota, Żmuda Krzysztof, Żydział Beata.

Klasa IV c - wych. Teresa Prokopek-Stepniak

Bondarewicz Agata, Drzał Małgorzata, Grochot Joanna, Habiak Elżbieta, Haldys Kamilla, Jalačka Agnieszka, Jarząbek Damian,

Kobes Paweł, Kozaryn Marta, Krząstek Waldemar, Morawska Monika, Mielnik Barbara, Myślecki Krzysztof, Opalińska Małgorzata, Ochrombel Lucyna, Pawlaczek Izabella, Socha Aleksandra, Sokołowska Magdalena, Szczepaniak Teresa, Szember Joanna, Szostakowska Mag Agnieszka.

Klasa IV d - wych. Wiesław Wiśniowski

Babiarz Joanna, Bierowiec Monika, Buraczewska Aneta, Cichońska Ewa, Ciolek Eryka, Ejlak Wioletta, Gaj Barbara, Giemza Katarzyna, Głuszko Patrycja, Kapnik Beata, Karpiej Agnieszka, Kempieńska Gabriela, Korgol Anna, Kowal Izabella, Kwolek Ewelina, Madera Agnieszka, Mertins Dorota, Molus Joanna, Paluchiewicz Magdalena, Płoch Elżbieta, Poddubna Sylwia, Rokosz Aneta, Selwa Marta, Sowińska Marzena, Suchecka Joanna, Tabak Małgorzata, Tyczyno Joanna, Tymoczko Agnieszka, Wolkowska Dorota.

Klasa IV e - wych. Henryk Partyka

Bańko Renata, Chlebda Paweł, Czekajło Elżbieta, Czepiel Bogusław, Czum Agnieszka, Dolecki Fabian, Garcarek Dominika, Głowska Monika, Grzesik Marta, Holak Agnieszka, Jankiewicz Łukasz, Kleiniuk Tomasz, Koman Anna, Kudła Jadwiga, Kulpiński Dariusz, Kwaśna Wioletta, Łekawa Grzegorz, Losiński Marek, Luszko Magdalena, Małek Piotr, Markowska Dorota, Oszczepalski Adrian, Paszkiewicz-Baś Marcin, Rocznik Renata, Rynkiewicz Agnieszka, Samojedny Andrzej, Sienkiewicz Jacek, Sobczyński Leszek, Świątek Katarzyna, Truchan Dorota, Wójcik Anna.

Polemiki

Według E. Mayera

Nawiązując do zamieszczonych w 32 numerze "GJ" rozważań p. E. Mayera(?) skutecznie wprowadzających opinię publiczną w błąd, pragnę przekazać kilka uwag dotyczących informacji zawartych w tym artykule.

Panie E. Mayer, wstępnie ubolewam, że to nie pan pracuje w Wydziale Geodezji, Gospodarki Gruntami i Rolnictwa UM w Jaworze, gdyż zapewne wówczas Wydział ten nie guzdarzyłby się z zagospodarowaniem posowieckich koszar. Szkoda, że w wyniku nieznajomości poruszonego przez pana tematu, a także ustawowych kompetencji w tym zakresie odpowiednich organów administracji rządowej i samorządowej, kieruje pan swoje zarzuty pod adresem Wydziału Geodezji. Szkoda również, że pisząc "zrealizowałem już wiele zadań" nie podał pan choćby jednego przykładu - jakich i kiedy? Kiedy i jak pana "dobry znajomy z Ratusza" - "przekazywał do wykorzystania innym miennie porojskie"? A tak, nawiasem - co znaczy przekazać do wykorzystania? Mniemam, iż chodzi o nieruchomości.

Faktem jest, że jeszcze nie tak dawno teren byłych koszar "czasowo" zajęty przez wojska radzieckie, stanowiący przez ten czas białą plamę na mapie, dziś zmienia swoje oblicze. Ale faktem jest również to, że tylko część tych gruntów (nawet nie połowa) przekazana została na własność Gminy Jawor. Bowiem tak zdecydował ich właściciel, tj. Skarb Państwa.

Wobec takiego stanu prawnego władze samorządowe mogły podejmować jedynie decyzje dotyczące nieruchomości gminnych, m.in. budynków koszarowych obecnie zaadaptowanych na mieszkania, byłych garaży

zbytych na cele handlowo-usługowe, nieruchomości, w której siedzibę mają nasi harcerze, itd., i które dziś rzeczywiście są zagospodarowane lub w trakcie zagospodarowania przez ich nabywców lub dzierżawców.

Jednocześnie informuję, że wykonawcą podejmowanych decyzji i uchwał organów Gminy był i jest właśnie Wydział Geodezji, zaś stwierdzenie pana (przy braku znajomości obowiązujących przepisów w sprawie zasad i trybu gospodarowania gruntami - a to na podstawie opublikowanego tekstu), że to Wydział Geodezji "guzdarze się", jest wielce krzywdzące dla jego pracowników. Ponadto chcę również wyjaśnić, iż budynek "do którego miała być przeniesiona szkoła nr 3" i nie tylko ten, wraz z przyległym, znacznym terenem (2,96 ha), nie został przekazany przez Wojewodę i nie stanowi własności Gminy; w związku z czym nasz samorząd nie posiada kompetencji do podejmowania w tym zakresie decyzji.

Panie E. Mayer! Mam nadzieję, że w przyszłości, jeśli będzie pan pisał na temat geodezji i gospodarki gruntami, będę miała okazję poznać pana i w bezpośredniej rozmowie udzielić wiążących informacji opierających się na udokumentowanych faktach. Mam do pana jeszcze wiele pytań, jednakże zadam tylko jedno: czy aby nie jest pan zwolennikiem poprzedniego systemu, gdzie "przejmowano, zabezpieczano, wykorzystywano" nie zważając na obowiązujące prawo, lecz w oparciu o polecenia z domów o określonym kolorze?

Stanisława Grosiak, naczelnik Wydziału Geodezji, Gospodarki Gruntami i Rolnictwa Urzędu Miejskiego w Jaworze

Sąd Najwyższy orzekł

Eksmisja po zmianie przepisów

Od 12 listopada 1994 r. obowiązuje nowa prawa mieszkaniowe, wprowadzone przez ustawę z 2 lipca 1994 r. o najmie lokali mieszkalnych i dodatkach mieszkaniowych (Dz. U. nr 105, poz. 509). Wiele kwestii zostało w nim unormowanych inaczej niż w uchylonej ustawie z 10 kwietnia 1994 r. - Prawo lokalowe. Na styku tych dwu ustaw powstają prawne problemy, z których część trafia w formie pytań prawnych czy rewizji nadzwyczajnych - do Sądu Najwyższego. Jeden z takich problemów wyjaśnił SN w uchwale z 15 marca 1995 r. wydanej w odpowiedzi na pytanie prawne sądu rozpoznającego sprawę wytoczoną

w okresie obowiązywania prawa lokalowego z 1974 r. przeciwko najemcy mieszkania kwaterunkowego o rozwiązanie stosunku najmu i eksmisję.

Przyczyną tego ządania było uporczywe niepłacenie czynszu przez lokatorkę, a jego prawną podstawą - art. 45 ust. 1 prawa lokalowego z 1974 r. Przepis ten upoważniał wynajmującego lokal przydzielony na podstawie decyzji administracyjnej do wytoczenia powództwa o rozwiązanie tego najmu i o orzeczenie eksmisji, ale tylko gdy zachodziły przyczyny uzasadniające wypowiedzenie najmu bez zachowania obowiązujących terminów

W szesnastym wieku żył na dworze królowej Katarzyny Medycejskiej lekarz i astrolog, który przepowiedział w czterowierszach najważniejsze wydarzenia naszej historii i drobne epizody ze swego i przyjaciół życia. Zastanawiające jest to, że dotyczyły one tamtego okresu i sięgają aż po rok 2100...

Kłopot polega jednak na tym, że czterowierszowe przepowiednie pisane są zaszyfrowanym, dziwnym językiem, z którym badacze problemu i tłumacze wiedzy mistycznej nie mogą sobie poradzić w sposób precyzyjny.

Ki. To co jeszcze niedawno było fantazją, dziś jest chlebem powszednim, np. telewizja, rakiety, komputery itp. Na tym tle interesujące jest, jak Nostradamus, nazywany również wizjonerem z Sa-

w roku 1566 i pochowany został w grobowcu, który w 1700 roku złodzieje cmentarni rozbili i otworzyli trumnę, spodziewając się licznych skarbów, cennych przedmiotów i rękopisów. Jakie więc było ich zdziwienie, gdy w trumnie nie było nic, oprócz medalionu z napisem MDCC, co przy odczytaniu rzymskich cyfr dało datę 1700, czyli rok otwarcia grobu...

Alle przewidywania czy przepowiednie Nostradamusa nie łączyły się tylko z żartami. W 1555 roku

NOSTRADAMUS

prorok czy szarlatan?

Ponieważ obecnie trwa okres wakacyjny, a więc ogórkowy - w którym jedynie politycy raczą nas szokującymi historykami, postaramy się chociaż na chwilę zająć czymś innym.

Po głębszym zastanowieniu jesteśmy skłonni stwierdzić, że żyjemy w świecie ścierania się magii i techn-

lon, mógł przewidzieć tyle faktów (śmierć królów, wojny światowe, kataklizmy, pojawienie się pieniądza, nieznanych bakterii, komputerów i ich programowych wirusów, czy wreszcie współczesny kataklizm, a przed nim - upadek Związku Radzieckiego). Wiele faktów wskazuje, że Nostradamus przewidział swoją pośmiertną sławę i pozwolił sobie na żart na własnych prochach. Zmarł

ukazało się wydanie jego czterowierszy, zwanych CENTURIAMI. Wywołało ono olbrzymie wrażenie na współczesnych i porusza obecnie żyjących, dlatego, iż na poszczególnych stronach przedstawia przepowiednie niejednokrotnie zawierające szczegółowe opisy zdarzeń, daty lub imiona, które spełniły się w okresie ponad 400 lat co do joty.

cdn

Z. R.

POLICJA MA WYNIKI

a przestępczość rośnie

O tym, że przestępczość od paru lat wzrasta, wiemy nie od dziś. Jednakże takiego tempa wzrostu na terenie naszego kraju dawno nie notowano. Coraz więcej przestępstw popełnianych jest przez nieletnich. Nie zawsze sprawcy zostają ujawnieni. Jeśli małoletni przestępcy zostaną już namierzeni, to policja musi sporo się natrudzić, aby im to jeszcze udowodnić. Niestety, prawo mamy niedoskonałe i nie dostosowane do obecnych czasów. Ale to już inna sprawa.

Jak przedstawia się sytuacja w rejonie jaworskim? Poprosiliśmy komendanta Komendy Rejonowej Policji w Jaworze nadkomisarza Sławomira Marszałka o garść informacji na ten temat.

W I półroczu 1995 roku odnotowano ponad 50 proc. wzrost przestępczości w stosunku do analogicznego okresu roku 1994. W I półroczu 1994 r. popełniono 334 przestępstwa, a w 1995 r. (I półrocze) było ich 531. Wykryto sprawców 71,2 % przestępstw, o 2 % więcej niż w 1994 r. W 221 przypadkach ustalono 32 nieletnich sprawców, którzy popełnili 220 czynów karalnych.

Najbardziej wzrosła liczba przestępstw przeciwko mieniu, bo aż o 67 %. Włamań do mieszkań prywatnych było o 62,3 % więcej, natomiast liczba przypadków zagarnięcia mienia społecznego wzrosła o 44,7 %.

We wszystkich tych sprawach przeprowadzono 431 postępowań przygotowawczych, a efekty wykrywcze - zdaniem szefa policji są najlepsze w całym województwie łęgińskim. Na wynik ten składa się następująca wykrywalność: kradzieże - 72,1 %; włamania do mieszkań prywatnych - 62 %; rozbój i kradzieże rozbójnicze - 82,4 %. Sprawy nie wykryte to w zasadzie przestępstwa popełnione na drodze międzynarodowej A-4 (autostrada), w większości na cudzoziemcach.

Choć wykrywalność jest dobra, nie znaczy to, że nie ma problemów ze zwalczaniem przestępczości, szczególnie wśród małoletnich. Są to często zorganizowane wieloosobowe grupy w wieku 9-17 lat (odpowiedzialność sądowa zaczyna się od 13 lat); prawie 50 % kradzieży, kradzieży z włamaniem i włamań do mieszkań prywatnych jest ich dziełem. W tej grupie w policyjnych rejestrach zanotowano 29 chłopców i 3 dziewczyny; 15 to uczniowie szkół podstawowych, 12 - uczniowie szkół ponadpodstawowych, 5 - nie uczy się i nie pracuje. Wywodzą



się z różnych warstw społecznych, nierzadko z rodzin zamożnych, ale większość pochodzi z rodzin rozbitych, zstępnych. Ich rodzice często mają przeszłość kryminalną.

Aby zapobiegać przestępczości nieletnich, zorganizowano 21 spotkań z młodzieżą, sporządzono 79 wniosków i pism interwencyjnych do szkół, rodzin i sądów. Przeprowadzono 132 rozmowy z rodzicami i wychowawcami.

Inne przestępstwa notowane w rejonie jaworskim, to przestępstwa w ruchu drogowym. Tu też dane za I półrocze 1995 r. nie przedstawiają się dobrze, choć w innych miastach województwa jest znacznie gorzej. I tak, w analizowanym okresie policjanci z KRP w Jaworze zanotowali 152 wypadki i kolizje drogowe. Oznacza to wzrost w stosunku do roku ubiegłego o 29 zdarzeń. W wyniku wypadków drogowych ucierpiał 35 osób, śmierć poniosły 4 osoby, 25 osób zostało ciężko rannych, a 24 lekko.

Zdaniem nadkomisarza Marszałka głównymi przyczynami wypadków i kolizji drogowych są m.in.: nieprzestrzeganie zasad pierwszeństwa przejazdu, nadmierna prędkość, nieprawidłowe wyprzedzanie, jazda w stanie nietrzeźwym. Spośród wypadków i zdarzeń w ruchu drogowym nastąpiło z powodów zaistnienia za kierownicą, samoczynnego uszkodzenia pojazdu

w czasie jazdy, niesprawności technicznej pojazdów. Aby skuteczniej zapobiegać powstawaniu wypadków sporządzono 214 wniosków do kolegium; 143 wnioski dotyczyły jazdy w stanie nietrzeźwym. Ukarano mandatami kamery aż 3.377 osób (byli to zarówno kierowcy jak i piesi).

Oprócz zajmowania się przestępstwami kryminalnymi i drogowymi, policjanci z KRP w Jaworze w 1.016 przypadkach interweniowali zarówno w konfliktach domowych jak i ulicznych. Do Izby Wyrzecznień odwieziono 237 osób, 397 osoby zostały doprowadzone do Sądów, Prokuratury. W tym okresie zatrzymano 42 sprawców na gorącym uczynku. W ciągu 1890 godzin 714 funkcjonariuszy policji wykonało 358 konwojów na terenie całego kraju. Były to w większości doprowadzenia do komend, komisariatów, sądów i zakładów karnych.

Choć przestępczość rośnie, wykrywalność sprawców przestępstw jest coraz większa. Jest to, zdaniem szefa jaworskiej policji, w dużej mierze zasługa jego podwładnych. Duży udział w tym mają również mieszkańcy naszego rejonu, którzy w różny sposób pomagają policjantom w wypełnianiu ich zadań, udzielając np. informacji na temat sprawców przestępstw.

Wiesław Majda

wę o najmie lokali mieszkalnych i dodatkach mieszkaniowych. Na wypadek odpowiedzi twierdzącej prosił ponadto w wyjaśnienie, czy art. 36 ust. 1 nowej ustawy nakłada na sąd obowiązek orzekania z urzędu (pozytywnie lub negatywnie) w kwestii uprawnienia do lokalu socjalnego.

Ostatni wskazany przepis stanowi, że sąd biorąc pod uwagę dotychczasowy sposób korzystania z lokalu przez najemcę, jego szczególną sytuację materialną i rodzinną, może w wyroku nakazującym opróżnienie lokalu orzec o uprawnieniu najemcy do otrzymania lokalu socjalnego. W takim wypadku gmina jest obowiązana zapewnić lokal socjalny, a lokator ma pierwszeństwo w uzyskaniu takiego lokalu.

W uchwale z 15 marca 1995 r. SN odpowiedział, że dwumiesięczna zwłoka najemcy

w płaceniu czynszu uzasadnia - przy zachowaniu warunku uprzedzenia o wypowiedzeniu i wyznaczenia dodatkowego miesięcznego terminu do jego zapłaty - żądanie przez wynajmującego rozwiązania stosunku najmu i nakazania przez sąd opróżnienia lokalu oparte na art. 45 ust. 1 starego prawa lokalowego, jeżeli powództwo to zostało wytoczone przed wejściem w życie nowej ustawy o najmie i dodatkach mieszkaniowych.

SN wyjaśniając drugie z przedstawionych mu zagadnień prawnych stwierdził, iż na podstawie art. 36 ust. 1 nowej ustawy sąd może, także z urzędu (z własnej inicjatywy) orzec w wyroku nakazującym eksmisję o uprawnieniu najemcy do otrzymania lokalu socjalnego (uchwała ma w SN sygn. akt III CZP 23/95).



Opowieści myśliwskie

Łoś należy do rodziny jeleniowatych, do której jeszcze w naszym kraju należy jelen, daniel i sarna. Kształtem, budową, a nawet zwyczajami wyraźnie od tej rodziny odbiega. Swoją budową przypomina zwierzę przedpotopowe.

Łoś jest największym przedstawicielem jeleniowatych. Maksymalny ciężar sięga 500 kilogramów; łoś bytujący na polskich obszarach osiąga ciężar mniejszy o kilkadziesiąt kilogramów. Niezwykle to zwierzę, nie ma sobie równych, a nawet podobnych na naszym globie. W pełni zasługuje na naszą troskę i uwagę.

Łoś jest zwierzęciem typowo leśnym. Zamieszkuje najczęściej rozległe, podmokłe lub wilgotne lasy, bory bagienne, olsy, brzeźniaki, zarośla wierzbowe, często trzyma się bagien. Łoś łatwo przystosowuje się do warunków środowiska i chociaż najchętniej bytuje w lasach naturalnych, to obecnie coraz częściej zadowala się lasami zagospodarowanymi, nawet w pobliżu okolic silnie zaludnionych. Długie silne badyle (nogi), masywne barki, rozbudowana klatka piersiowa i duża głowa, osadzona na stosunkowo krótkiej szyi, nadają łosiowi charakterystyczną sylwetkę. Głowa jest silnie wydłużona, wąska. Ukośne chrapy (nozdrza) mają duże, skierowane ku dołowi otwory nosowe. Górna warga jest masywna i mięsista, zwisa nad wargą dolną. Łyżki (uszy) są duże i ruchliwe, świecące (oczy) stosunkowo małe, wypukłe, barwy brązowej. Na podgardlu zwisa narośl skóra, zwana brodą, obrosnięta długim włosem. Owłosiony z wierzchu kwiat (ogon) ma około 8 cm długości, i przylega do tułowia. Badyle łosia kończą się czterema palcami, których ostatnie człony ochraniają grube racice. Między racicami występują gruczoły wydzielające substancje zapachowe (feromony). Nadają one tropowi łosia specyficzną dla osobnika woń. Dzięki temu kłapa potrafi odnaleźć swe zagubione łosza, a byk odnajduje ruiną kłepę.

Bezspornie jest, że łoś potrafi sobie radzić w każdym środowisku - często przednie badyle używa jak narty, a tylne służą mu jako kijki narciarskie. Żaden z reszty jeleniowatych nie wpadł na ten pomysł. Wysokie i mocne badyle pozwalają mu lekko przekraczać napotkane przeszkody, a gdy zajdzie potrzeba - w spotkaniu z drapieżnikami potrafią być groźną bronią. Woda dla łosia jest ulubionym środowiskiem, chętnie w nim przebywa. Łoś pływa doskonale. Pod tym względem nie dorównuje mu żadne z europejskich zwierząt należących do tej rodziny. Potrafi także z łatwością

nurkować i z dna wyrywać pyskiem rośliny, które mu smakują. Frapujące jest to, jak łoś odkrywa obecność smakowitej dla niego rośliny na głębokości dochodzącej nawet do 5 metrów!

Od dość dawna wiadomo, że w sezonie rozrodczym samce wielu dzikich gatunków kopytnych wyraźnie ograniczają zarówno czas przeznaczony na żerowanie, jak i ilość pobieranego pokarmu. Dobrym przykładem są stare, największe byki łosi, które jako jedyne spośród kopytnych całkowicie przestają jeść w ciągu dwóch środkowych tygodni września. Zjawisko spadku apetytu u samców kopytnych podczas sezonu rozrodczego, zwane hypofagią, jest o tyle interesujące, że występuje w okresie roku, w którym energia wydatkowana przez te osobniki jest największa. Będąc zwierzęciem poligamicznym, byk w okresie bukowiska (okres godowy) pozostaje przez pewien czas z jedną kłepą, a następnie w tym samym sezonie może pozostawać z drugą lub nawet z trzecią. Nigdy jednak nie gromadzi haremu. Jeśli pierwsza ruja nie doprowadzi do zapłodnienia, po około 25 dniach następuje u kłepy ruja powtórna.

W naszych warunkach klimatycznych cielęta łosi rodzą się w maju i na początku czerwca. Laktacja przeciąga się do jesieni. Szczyt rozwoju fizycznego łosie osiągają w wieku 6-10 lat. Podobnie jak u innych jeleniowatych, dokładny wiek łosia można określić na podstawie wymiany i stopnia starcia uzębienia. Śmiertelność naturalna obejmuje straty powodowane przez drapieżniki, choroby, paszyty. Wrogami naturalnymi łosi są niedźwiedzie, wilki, rysie i rosomaki - największe rozbójniki naszych lasów. Z innych czynników śmiertelności należy wymienić: pozyskanie przez człowieka (legalny odstrzał i kłusownictwo), wypadki drogowe, surowe zimy, walki rujowe i pożary lasów.

Życiowym marzeniem każdego myśliwego jest zdobycie najcenniejszego trofeum - łosich łopat. Niestety, trzeba stwierdzić, że w naszych łowiiskach dominują badylarze. Łopatacz stał się prawdziwym unikatem. Różne są na ten temat teorie.

Po niefortunnym polowaniu myśliwy leży w szpitalu ze skrzywoną nogą. Pielęgniarka pyta dyskretnie:

- Podać panu kaczkę?

- Tak! Proszę pieczoną, z jabłkami i frytkami!

●●●

- Słyszałam, że swojemu mężowi przyprawiaś rogi?

- Jest teraz wściekły! Krzyczy na mnie, że mogłabym już wiedzieć, że nie mówi się rogi, tylko poroże!

Zbigniew Bednarek

Poręczenie wekslowe

AWAL

Poręczenie wekslowe, zwane awalem, jest jednym z najczęściej stosowanych prawnych form zabezpieczenia spłaty kredytów. Najkrócej mówiąc, awal jest poręczeniem udzielonym za osobę zobowiązaną wekslowo, czyli osobę, której odpowiedzialność wynika z wystawionego weksla.

Kto może być poręczycielem wekslowym? Poręczycielem wekslowym, czyli awalistą, może być: 1) osoba prawna, 2) osoba fizyczna jako osoby trzecie, 3) osoba już podpisana na wekslu. Poręczycielem wekslowym może być każdy, kto posiada bieżącą zdolność wekslową, tj. zdolność do zaciągania zobowiązań wekslowych.

Warto w tym miejscu nadmienić, że upadli dłużnicy posiadają pełną zdolność wekslową z tym jednym ograniczeniem, że zobowiązania przez nich zaciągnięte po ogłoszeniu upadłości są bezskuteczne wobec masy upadłości (art. 24 Prawa upadłościowego).

Czy bank ma wpływ na dobór poręczycieli? Oczywiście, tak. Poręczyciel wekslowy odpowiada bowiem tak samo jak ten, za kogo poręczył. Bank przyjmując poręczenie wekslowe bada, czy ewentualne zaspokojenie się z majątku poręczyciela wekslowego byłoby możliwe w przypadku kiedy dłużnik główny, czyli kredytobiorca, nie wywiązałby się ze swojego zobowiązania. Najogólniej mówiąc poręczyciel wekslowy podobnie jak kredytobiorca musi wykazywać się bieżącą i przewidywaną zdolnością kredytową.

Jak udzielane jest poręczenie wekslowe? Poręczenie wekslowe umieszcza się na wekslu lub na przedłużku. Może być udzielone przez:

- złożenie samego podpisu przez poręczyciela na przedniej stronie weksla,
- umieszczenie na wekslu wyrazu "poręczam", "gwarantuję" i złożenie podpisu przez poręczyciela.

Złożenie samego podpisu na odwrocie weksla lub na przedłużku nie jest traktowane jako złożenie poręczenia. Tylko wyraz "poręczam" lub inne zwroty świadczące o poręczeniu mogą być umieszczone na odwrocie weksla lub na przedłużku z pełną skutecznością udzielonego poręczenia.

Polska nie skorzystała z zastrzeżenia przyjętego w konwencji genewskiej z 1930 roku, pozwalającego poszczególnym pań-

stwom na podanie przepisu sankcjonującego awal w odrębnym dokumencie. Zasada ta znalazła swoje odzwierciedlenie w wyroku SN z 23 października 1986 roku, którego teza brzmi: *Poręczenie udzielone w odrębnym dokumencie, dotychczas do weksla, nie ma charakteru poręczenia wekslowego w rozumieniu art. 30 Prawa wekslowego.* Poręczyciel umieszcza na wekslu podpis własnoręczny. Jeżeli za spłatę kredytu poręcza osoba prawna, to pod podpisami osób upoważnionych do składania oświadczeń woli w imieniu tej osoby umieszcza się stempel firmowy. W przypadku poręczenia na wekslu *in blanco* poręczyciel oprócz złożenia podpisu, podpisuje również deklarację wekslową, przy czym ważność poręczenia nie jest uzależniona od istnienia deklaracji.

Bardzo istotnym elementem, o którym należy pamiętać, jest fakt, że uzależnienie poręczenia od spełnienia się jakiegoś warunku lub świadczenia wzajemnego skutkuje nieważnością takiego poręczenia.

Piotr S. zamierza zaciągnąć kredyt w banku, aby dokończyć planowaną inwestycję polegającą na wybudowaniu salonu samochodowego. Bank zgadza się udzielić kredytu jeżeli zostaną ustanowione właściwe zabezpieczenia jego spłaty. Jednym z zabezpieczeń wymaganych przez bank jest złożenie przez Piotra S. weksla własnego *in blanco* z deklaracją wekslową oraz poręczeniami dwóch osób. Piotr S. zwrócił się do prezesa zarządu spółki z o.o. "Prim" o udzielenie poręczenia. Drugą osobą, do której zwrócił się o udzielenie poręczenia, jest jego długoletni partner handlowy Jan K.

Prezes zarządu spółki z o.o. "Prim" ma dwie możliwości spełnienia prośby Piotra S. Może on bowiem wystąpić jako poręczyciel wekslowy osobiście lub złożyć w imieniu zarządu spółki z o.o. "Prim" poręczenie zaciągające zobowiązanie w imieniu tej spółki. Może więc spotkać się z pytaniem prezesa zarządu spółki "Prim" udzielającego poręczenie, czy

dokonywana przez niego czynność poręczenia ma charakter poręczenia osobistego, czy też działa on w imieniu reprezentowanej osoby prawnej.

Odpowiedź należy rozpatrzyć przede wszystkim w aspekcie charakteru, w jakim chce wystąpić prezes zarządu wymienionej powyżej spółki, czyli jako:

1) osoba fizyczna (występuje wtedy w charakterze osoby pozakontraktualnej),

2) jako osoba właściwie umocowana do reprezentowania spółki z o.o. i występująca w jej imieniu.

W pierwszym przypadku zaciągnięcie zobowiązania będzie skutkowało odpowiedzialnością całym majątkiem osobistym dłużnika wekslowego. W takim przypadku bank przeważnie żąda również awalu małżonki na wypadek gdyby trzeba było windykować należność banku z majątku wspólnego. Jeżeli natomiast osoba taka będzie występowała w imieniu spółki, to zaciągnięcie zobowiązania w imieniu tej osoby prawnej. Zaciągnięcie tego zobowiązania dokonane będzie po sprawdzeniu przez bank właściwej reprezentacji tej osoby prawnej i możliwości zaciągnięcia zobowiązania o określonej wartości przez zarząd spółki lub poszczególnych jej członków w świetle dokumentów statutowych. Za zaciągnięcie zobowiązania osoba ta odpowiadać będzie całym swoim majątkiem na zasadach ogólnych.

Należy więc przyjąć, że złożenie samego podpisu przez np. prezesa zarządu spółki na wekslu obok słowa "poręczam" będzie zobowiązaniem osobistym tej osoby. Złożenie natomiast obok słowa "poręczam" podpisu prezesa zarządu spółki i odcisku stempla firmowego będzie świadczyło o zaciągnięciu zobowiązania w imieniu spółki.

Jeżeli wystawionym wekslem jest weksel *in blanco*, to następuje konieczność sporządzenia deklaracji wekslowej, w której oczywiście zostanie określony charakter osobyporęczyciela. Możemy zadać sobie pytanie, czy w powyższym przypadku istnieje możliwość występowania tej samej osoby w charakterze poręczyciela osobistego i poręczenia w imieniu osoby prawnej. Oczywiście tak. Istnieje więc możliwość, że pod słowem "poręczam" będą widniały dwa takie same podpisy, choć jeden pod odciskiem stempla firmowego.

MAREK KRÓL

MAŁE może być bardzo WAZNE

Dorosły człowiek ma w organizmie około dwu i pół kilograma minerałów. Tych samych, które znajdują się w roślinach, wodzie, kamieniach, ziemi i w organizmach innych zwierząt. Ponad 20 z nich nauka dziś uznaje za niezbędne do prawidłowego funkcjonowania organizmu. Kilka nowych może być wkrótce dopisanych do tej listy.

Wiele potrzebnych nam minerałów występuje w naszym organizmie w śladowych ilościach - czasami są to tysiączne części grama. Mimo to są tak samo ważne jak witaminy. Właściwie są nawet ważniejsze, ponieważ ciało może wyprodukować pewne witaminy, ale jeśli chodzi o minerały, jest ono w pełni zależne od jedzenia, picia, powietrza i oznacza to o wiele więcej niż sądzono dawniej.

GENERAL ORGANIZMU

Wapń należy do tych minerałów, których w ludzkim organizmie jest stosunkowo dużo - u dorosłej osoby 1,2 kg. Tylko 1 proc. wapnia znajdującego się w organizmie służy innemu celom niż budowa kości i zębów. Ten 1 proc. krąży we krwi i jest niezbędny do jej krzepnięcia. Reguluje też działanie hormonów i aktywizuje enzymy. Służy do przesyłania informacji wzdłuż nerwów mięsiniowych - słabość mięśni i kurcze mogą być sygnałem niedoboru wapnia. Dlatego tak ważny jest nieustanny jego dopływ do organizmu. Po wszechśnie za najzasobniejszego w wapń uchodzą produkty nabiałowe, mleko i sery. Warunkiem jego dobrej przyswajalności jest relacja do fosforu. Korzystne proporcje występują w jagodach i w orzechach, także w kalafiorze, selerze, marchwi i pełnych ziarnach pszenicy, w pomarańczach, suszonych figach i w chlebie z pełnego przemiału. W mleku i jego przetworach występuje bardzo dobra proporcja wapnia do fosforu - 1:1. Mleko zasobne jest w białko. Jednak najnowsze badania wykazują, że nadmiar białka w pokarmie hamuje przyswajalność wapnia. Porcja

białka przewyższająca 90 g dziennie powoduje zwiększenie utraty wapnia z organizmu. Zwiększa gdy jest to białko pochodzenia zwierzęcego. Osteoporoza, czyli rzeszotowanie kości spowodowane ucieczką wapnia występuje częściej w krajach o wysokim spożyciu białka. Gdy zastąpimy go soją ucieczka ta się zmniejsza. Pierwszym "wolańiem" organizmu o wapń jest tzw. zgaga, kwaśny posmak w ustach. Najlepiej wówczas spełnić żądanie organizmu i wypić szklankę świeżego soku. Żywnościowcy zalecają też spożywanie ryb w przetworach razem z ośmi.

KIEDY DRINKI SZKODZĄ

Zaledwie od 20 lat wiemy, że chrom jest ważny dla naszego organizmu. Dziś jest uważany za składnik związku nazywanego "czynnikiem tolerancji glukozy", substancji, o której wiemy, że znajduje się w drożdżach, wątrobie i nerkach, i poprawia tolerancję na glukozę u ludzi cierpiących na cukrzycę. Zupełnie niedawno odkryto związek chromu z chorobami serca, obniża on także poziom cholesterolu we krwi. Jednym z efektów, który przypisuje się niedostatkowi chromu, jest brak tolerancji na alkohol. Amerykańscy naukowcy twierdzą, iż dziennie powinniśmy spożywać od 5 do 100 mikrogramów tego pierwiastka. Użyteczny chrom zawierają także wołowina, piwo, sok grejpfrutowy, grzyby.

PRZEDŁUŻA MŁODOŚĆ

Mieszkańcy obszarów o wysokim poziomie selenu w glebie znacznie rzadziej zapadają na nowotwory i choroby serca. Selen zdaje się przeciwdziałać zwłaszcza rakowi piersi i przewodu pokarmowego. Na razie jest to jeszcze wielkie "być może", ale naukowcy są bardzo podnieceni sprawą selenu. Leży on w wielu przypadkach wysokie ciśnienie krwi. Zwierzęta, którym jego brakuje, nie mogą się rozmnażać. Ten "skarb" jest jednym z składników męskiej spermy. Połowa męskiego selenu koncentruje się w jądrach i gruczołach. Selen i witaminę E traktuje się

z jako substancje współpracujące. Obydwa mają działanie utleniające, tzn. hamują proces tworzenia się wolnych rodników, które są m.in. przyczyną starzenia się organizmu. Brak dokładnych danych odnośnie zapotrzebowania na selen. W Ameryce liczba taka istnieje dla psa; 170 mikrogramów przy wadze 70 kg. Źródła doskonałe - mięso, owoce morza i kiełki lucerny. Słodczyce nie szczędzą selen w naszym organizmie. Pierwszym symptomem jego niedoboru jest łupież.

SKUTECZNY W MIŁOŚCI

Żaden mineral nie jest tak mocno powiązany z seksem jak cynk. Jego funkcja życiowa została zaobserwowana po raz pierwszy, gdy pewien biolog w 1869 r. zauważył, że roślina pozbawiona cynku nie rośnie. Z pełnym rozeznaniem tego znaczenia musiano jednak poczekać sto lat, kiedy to odkryto sposób analizy obecności tego pierwiastka we krwi i włosach. Dziś nie ma wątpliwości, iż ten drogi mineral ma wpływ na płodność u mężczyzn. Dodatkowe ilości cynku zwiększają możliwość seksualne. Osoba dorosła potrzebuje go od 15 do 20 mg dziennie. Ustalono też, że brak cynku powoduje zanik smaku. Pojawiały się preparaty (m.in. o nazwie L-histydyna), które usuwają cynk z organizmu, co sprzyja chudnięciu. Dłuższa kurażacja jest jednak niebezpieczna dla zdrowia. Także picie alkoholu powoduje stale obniżanie poziomu tego pierwiastka we krwi. Najlepszym jego naturalnym źródłem są śledzie i ostrygi, także mięso, nasiona zbóż, orzechy, groszek i fasolka. Tabletki z cynkiem, w żółtawej formie ułatwiającej absorpcję, sprzedaje się w sklepach ze zdrową żywnością. Naukowcy są zgodni, że brak podstawowych 20 minerałów w naszym żywieniu może być przyczyną powstania aż 172 chorób. Kiedy Biblia mówi: "Ukształtował Pan Bóg człowieka z prochu ziemi" - to przemawia wielki autorytet.

Stołówka JSPL

"Dla ludzi w potrzebie"

ZAPRASZA

od poniedziałku do soboty w godz. 13-16
NA obiady dla EMERYTÓW, RENCISTÓW, BEZROBOTNYCH
i podopiecznych MOPS,
ROZPROWADZANE W SYSTEMIE ABONAMENTOWYM
po 1,70 zł za jeden obiad
Pozostali klienci mogą zakupić nadwyżki posiłków
W CENIE WYTWORZENIA

283r

Doświadczeni księgowi usługi księgowe w szerokim zakresie włącznie z pełną księgowością

Tel. 70-43-82,
Jawor, ul. Rapackiego 19 E/3
w godz. 15.00 ÷ 18.00

278r-95

KANTORY WYMIANY WALUT — G A N T —

- Jawor, ul. Legnicka 3 - tel. 70-21-35
- Legnica, Rynek 28 - tel. 56-56-83, 52-38-72
- Legnica, pl. Klasztorny (pawilon)
- Wrocław, Rynek 27 - tel. 302-09, 44-14-89
- Wałbrzych, ul. Gdańska 10 - tel. 226-47
- Dzierżoniów, Rynek 50 - tel. 31-98-95
- Świdnica, ul. Kotlarska 13 - tel. 53-03-60

243r-95

FIRMA HANDLOWO-USŁUGOWA "MODERN" S.C.

59-400 JAWOR ul. Lipowa 8 tel. 70-24-11
ZAPRASZA DO NOWO OTWARTEGO SKLEPU

- | | |
|----------------------------|----------------------------|
| • boazeria panelowa | • farby, lakiery, oleje |
| • boazeria PCV | • silikon, kleje |
| • okna PCV | • ramki do drzwi |
| • drzwi witryny aluminiowe | • listwy |
| • wykładziny PCV | • kasetony sklejkowe |
| • panele podłogowe | • kasetony styropianowe |
| • drzwi okleinowane | • lustra |
| • drzwi harmonijkowe | • gazowe podgrzewacze wody |
| • sklejki, z dermy | • gazowe kotły c.o. |
| • okna skrzynkowe | • grzejniki |
| • wkręty, kołki rozporowe | • bramy garażowe |

SPRZEDAŻ NA RATY BEZ ŻYRANTÓW
Zapraszamy w godz. 9,00 - 18,00

265r-95

PRYWATNE GABINETY LEKARSKIE

przy ul. Rapackiego 14 /biurowiec b. POM-u/, tel. 70-28-52

1. CHIRURGICZNY

- specjalista TADEUSZ ZIELIŃSKI /tel. dom. 70-44-22/
przyjmuje: poniedziałki i środy w godz. 16.00-17.00.
- specjalista chirurg ARKADIUSZ SPILAREWICZ
przyjmuje: wtorki i piątki w godz. 16.00-17.00.

2. LABORATORIUM ANALIZ MEDYCZNYCH

- mgr biologii ELŻBIETA KEEPER-ZIELIŃSKA
przyjmuje codziennie oprócz sobót od 9.00 do 11.00
i od 16.00 do 18.00.

3. NEUROLOGICZNY

- lekarz neurolog IRENA TOTCZYK
przyjmuje w poniedziałki od 16.00 do 18.00
w środę 16.00 do 17.00

3r-95

Zakład

Usług

Pogrzebowych

Teresa NIJAKA
& Jan KARŁO,

Jawor, ul. Szpitalna 13
(przy Prosektorium),

tel. 70-54-44 i 70-30-14 wew. 32
od 7.00-16.00, tel. dom. 70-22-62
po godz. 16.00, tel. dom. 70-54-35
po godz. 16.00, tel. dom. 70-66-60
po godz. 16.00.

8r-95

NAUKA JAZDY

(również z zajęciami
przepisów)

Władysław TYRCZ
Jawor
ul. Witosa 1 D/10,
tel. 70-48-86

276r-95

Kierownictwo Kursu

Eksternistycznego

z zakresu

Liceum Ogólnokształcącego
dla Dorosłych

ogłasza zapisy na I rok nauki.

Informacja:

mgr Z. Michalak,
tel. 70-48-95

194r-95

Kasyno nr 2

przy ul. Armii Krajowej 2
Gospodarstwa Pomocniczego
KWP w Legnicy
KRP w Jaworze

zaprasza

na tanie śniadania,
obiady i kolacje
w godz. 9.00-21.00

Organizujemy także
bankiety

i przyjęcia do 60 osób.

Zapraszamy

282r

Biuro Ogłoszeń

"Gazety Jaworskiej"
tel./fax 70-31-48
czynne codziennie
w godz. 9.00 - 16.00

ZBY = TEX

Męcinka 24 tel. 70-86-07

PUNKT FABRYCZNY NAWOZÓW MINERALNYCH

Czynny codziennie w godz. 7 - 19

MATERIAŁY BUDOWLANE cement, wapno

16r-95

Nowo otwarty sklep

SKUP SPRZEDAŻ KOMIS

AUTO - CZĘŚCI



Jawor, ul. Witosa



(obok wypożyczalni kaset video)

Sklep prowadzi
skup i sprzedaż
części samochodowych
wszelkich marek
srowadza części używane
na zamówienie

Zapraszamy!

239r-95

Firma

"AL-BOWIX"

Jawor, ul. Kuzlennicza 9,
tel. 70-20-03

- Antykradzieżowe znakowanie pojazdów:
- samochodów, rowerów, przyczep, łodzi, maszyn rolniczych itp.

- montaż:
- autoalarmów,
- radioodtwarzaczy, głośników,
- proste zabezpieczenia itp.

268r-95

"IN-STAL" S.C.

Jawor, ul. Staffa 1, tel. 70-38-93
oferuje:

- montaż instalacji centralnego ogrzewania metodą tradycyjną lub z rur miedzianych-technologie wymuszonego obiegu
- montaż kotłów c.o.
- montaż instalacji wod.- kan.
- montaż instalacji gazowej

173r-95

Hurtownia Odzieżowa w Niedaszowie

zaprasza na zakupy
w hurcie i detalu:

- odzieży dla całej rodziny
- art. szkolnych i zabawek
- obuwia tekstylnego

Czynne od poniedziałku do
soboty w godzinach 9.00-
20.00

tel. 70-85-52

64r-95

Buderus Technika Grzewcza

TO

- * kotły grzewcze o mocy od 9 kW do 1200 kW (wszystkie rodzaje paliwa)
- * kotłownie od małej (9 kW) do dużych osiedlowych (4x1200 kW)
- * wszelkie akcesoria hydrauliczne
- * dowolne instalacje (miedź, plastik, stal)

SOL-BUD

59-400 Jawor ul. Prusa 14
tel. (076) 70-51-50

222r-95

Dł.

Halinie Madej

wyrazy współczucia
z powodu śmierci

Ojca

składają harcerze
i instruktorzy
III Szczepu ZHP

286r

JAWORSKI OŚRODEK KULTURY w Jaworze

uniważnia przetarg
dwustopniowy

ogłoszony
w dniu 27.07.1995 r.
na roboty remontowe
w Zamku Piastowskim
w Jaworze

285r



Dolnośląski Zakład

Doskonalenia Zawodowego

Ośrodek Kształcenia Zawodowego
w Jaworze ogłasza nabór do:

* 2 - letnie

Studium Zawodowe Informatyki

- wiek od 18 lat
- wykształcenie - minimum średnie
- termin rozpoczęcia zajęć - wrzesień 1995 r.
- ilość miejsc ograniczona
- dzienne - 30 godz. tygodniowo
- wieczorowe - 18 godz. tygodniowo

Termin zgłoszenia: do 31 sierpnia 1995 r.

Informacji udziela:

OKZ Jawor, ul. Kolejowa 12,
tel. 70-26-54.

2r-95

BISO

59-422 Piotrowice 173
(z Jawora wyjazd w kier. Złotoryi)
tel. i fax 70-27-83 - tel. 70-62-95
CZYNNE w godz.:
od 8.00 do 16.00
w soboty pracujące
od 8.00 do 12.00

**NAWOZY MINERALNE
W CENACH
FABRYCZNYCH
ORAZ MATERIAŁY
BUDOWLANE**

- cement -142,00 zł.
- /1.420.000 zł starych/ za 1 tonę
- wapno budowl.
- cegła, suporex

4r-95

CUKROBUD

**HURTOWNIA MATERIAŁÓW
BUDOWLANYCH
"CUKROBUD"**

przy Cukrowni "Jawor"
z siedzibą przy ul. Starojaworskiej 94a
ZAPRASZA

DO KORZYSTANIA Z USŁUG
W ZAKRESIE OBROTU
MATERIAŁAMI BUDOWLANymi
W CENACH NAJTAŃSZYCH W JAWORZE
W BRANŻACH:

- ☞ hydrauliczna
- ☞ ogólnobudowlana
- ☞ metalowo- narzędziowa
- ☞ nawozy sztuczne
- ☞ chemiczna
- ☞ węgiel, koks

Oferujemy towary dobrej jakości,
miłą i sprawną obsługę

Zapraszamy codziennie w godz. 8,00 - 16,00,
w soboty robocze w godz. 8,00 - 14,00

241r-95

**KLUB
"PIWNICA RATUSZOWA"**

zaprasza miłośników tańca

na dancing

w dniu 26 sierpnia od godz. 19,00

275r-95

1. ANTENY SATELITARNE

- AMSTRAD: 340, 345, 350, 550
- PACE: 800, 900, 980, 981
- THOMPSON z kartą multichoice
- WINERSAT 767, WR-912
- PACIFIC, ARKON

2. OBROTNICE, SKYWALKERY

3. POZYCJONERY

- Alsat SP 9301 N, SP 9301
- Grundig
- T.B Salt

4. TERMINALE NA CANAL +



NA RATY BEZ ŻYRANTÓW

- do 24 rat
- pierwsza wpłata - 10 %
- miesięczne oprocentowanie - 1,85 %

MONTAŻ, SPRZEDAŻ:

ZAKŁAD INSTALACJI ELEKTRONICZNYCH

"TELSA"

Jawor, ul. Wrocławska 26, tel./fax 70-34-36, tel. 70-59-61

201r-95

Stanisław Marcinowicz
mgr fil. angielskiej

zaprasza

na kursy

języka angielskiego

Spotkanie zainteresowanych
1.09.95 r. o godz. 16

w sali nr 8

Liceum Ogólnokształcącego

Zapisy tel. 70-49-12

280-95

P.P.H. Ceral

Jawor

ul. Starojaworska 99

tel. 70-20-57

(200 m od cukrowni)

skupuje

peluszkę i jęczmień

Zapraszamy

od godz. 7 do 15

w sobotę od 8 do 13

281

Z okazji

25 rocznicy ślubu
państwa

Bogumiły i Jana

Gbiorczyków

zdrowia, szczęścia,
pomyślności w życiu
i samych pogodnych dni
życzą
córką Beata z zięciem
i wnuczką Ewelina.

279r

R & B BIURO KAPITAŁOWE

Jawor, ul. Legnicka 3 (PTTK), tel. (076) 70-21-35
Poniedziałek, wtorek, środa, piątek
Czynne w godz. 8,00- 10,00

- ♦ OBSŁUGA KREDYTOWA SPRZEDAŻY RATALNEJ
(zapraszamy do współpracy sklepy)
- ♦ UBEZPIECZENIA PTU "GRYF", TU "COMPENSA"
(komunikacyjne, majątkowe, osobowe)
- ♦ LEASING (Europejski Fundusz Leasingowy)
- ♦ ZNAKOWANIE I BLOKADY ELEKTRONICZNE
POJAZDÓW

PPHU "R & B - Robert KONSTAŃCIUK
59-400 Jawor, ul. Boh. Getta 15/1 tel. (076) 70-55-63

228r-95

**Przedsiębiorstwo Państwowe Cukrownia
"Jawor"**

w Jaworze, ul. Starojaworska 104,
OGŁASZA PRZETARG NIEOGRANICZONY
na zbycie nieruchomości zabudowanych:

1. położonej w Jaworze przy ul. Starojaworskiej
o pow. 36 m2, zabudowanej stacją transformatorową,
działka nr 62/13 posiadająca urządzoną księgę
wieczystą nr 12923, cena wywoławcza 11.969,73 zł;
2. położonej w Jaworze przy ul. Starojaworskiej
o pow. 2003 m2, zabudowaną fundamentem budynku
mieszkalnego 12-rodzinnego, działka nr 62/20
posiadająca urządzoną księgę wieczystą nr 12923,
cena wywoławcza 37.095,00 zł.

Otwarcie ofert nastąpi w terminie 7 dni
po ukazaniu się ogłoszenia, o godz. 11.00
w siedzibie Przedsiębiorstwa.

Przystępujący do przetargu zobowiązani są do
wpłacenia 10% wadium w stosunku do ceny
wywoławczej w kasie Cukrowni "Jawor",
najpóźniej do godz. 9.00 w dniu przetargu.

Bliższych informacji udziela dział administracji.
Zastrzega się prawo wyboru oferenta
oraz unieważnienia przetargu
bez podania przyczyn.

284r

**Przedsiębiorstwo Usługowo - Produkcyjne i Handlowe
"COM-D"**

Sp. z o.o. w Jaworze, ul. Poniatowskiego 25

(dawnie PGKiM)

świadczy

usługi pogrzebowe w pełnym zakresie

szczegółowy zakres usługi określa zamawiający.

Zgłoszenia przyjmowane są całą dobę:

- w dni powszednie i soboty robocze:
w godz. 7,00 - 15,00

w siedzibie przedsiębiorstwa,

przy ul. Poniatowskiego 25, pokój nr 7

- w pozostałym czasie:

przez pracownika firmy Adama Koniecznego,

Jawor, Starojaworska 12 A/2

tel. domowy 70-36-51

lub

POGOTOWIE KOMUNALNE,

tel. nr 994 (do godz. 22,00)

256r-95

ogłoszenia drobne

Motoryzacyjne

Powypadkowe auta kupię. Tel. 70-90-10

620d-95

Skupuję auta powypadkowe lub do remontu. Tel. 70-84-25 oraz 523-178

842d-95

Sprzedam Fiata 1500 rocznik 87. Telefon 70 33 54 godz. 8.00-9.00 lub 18.00-20.00

857 d-95

Sprzedam "Mazdę 323" Muchołów 11

864d-95

Lekarskie

INTERNISTA - Joanna Madejczyk-Białowas przyjmuje: wtorki i czwartki w godz. 16.30-17.30, ul. Rapackiego 14 /budynek POM/. **Od 24 lipca do 20 sierpnia - gabinet nieczynny**

2d-95

✓ GABINET STOMATOLOGICZNY, ul. Wrocławska 26 /biurowiec FAWEM-u/ czynny w poniedziałki i środy w godz. 16.00-18.00. Lek. stomatolog Anna SPILAREWICZ-ŻMUDA, tel. domowy 70-29-19.

3d-95

Adam SZCZEPAŃSKI - specjalista ginekolog-położnik, USG-cytologia, poniedziałki, środy, piątki od godz. 16.00. Ul. Armii Krajowej 11G, tel. 70-28-81.

7d-95

Pediatra Aniela PARADOWSKA-wizyty domowe. Zgłoszenia codziennie. Tel. 70-40-86 po godz. 15.00.

429d-95

Gabinet neurologiczny Lek. Irena Totczyk przyjmuje pon. od 16.00-18.00 środa 16.00-17.00 ul. Rapackiego 14 bud. P.O.M.

852d-95

✓ Stomatolog Alicja Orluk przyjmuje: wtorek, piątek w godz. 16.00-17.00- Przychodnia Dziecięca tel. domowy, 70- 53-62

856d-95

GABINET NEUROLOGICZNY- specjalista chorób układu nerwowego Maria Koryś- **NIECZYNNY DO WYWOŁANIA**. Kontakt: tel. 70- 90

764d-95

GABINET OKULISTYCZNY - lek. okul. KRZYSZTOF GOŚCIŃSKI ul. Korfantego 8B/m.1, wtorek, czwartek 16.30-18.00, środa 15.00-17.00 tel. w gabinecie 70-66-15, tel. dom. 70-48-15.

18d-95

GABINET GINEKOLOGICZNY - specjalista ginekolog-położnik-cytologia JERZY KORYŚ, ul. Korfantego 8B/m.1, poniedziałek, środa, piątek od godz. 17.00 do 19.00, tel. w gabinecie 70-66-90. tel. domowy 70-17-17

20d-95

Przyjmowanie badań laboratoryjnych od poniedziałku do piątku w godz. 10.00-18.00, ul. Korfantego 8B/1, tel. 70-66-90

528d-95

Lecznica Mariusz SAGA-Nowy Kl. Wizyty domowe. Zgłoszenia codziennie. Tel. 70-3-3

414d-95

GABINET CHIRURGII OGÓLNEJ I NACZYNIOWEJ- specjalista chirurg STANISŁAW LEŚNIAK, ul. Korfantego 8B/m.1, wtorki w godz. 16.00-17.00, tel. w gabinecie 70-66-90.

222d-95

GABINET PEDIATRYCZNY- specjalista chorób dzieci (wykonywanie testów uczuleniowych - również u dorosłych) EWA GOCH, ul. Korfantego 8B/m.1, poniedziałek 16.00-17.00, piątek 9.00-10-30, tel. 70-66-90 w gabinecie.

223d-95

GABINET GINEKOLOGICZNY, ul. Kopernika 11 - poniedziałki i czwartki w godz. 16.30-17.30. Ginekolog położnik Mirosława CIEŚLAK, tel. 70-42-56.

54d-95

✓ STOMATOLOG Beata SZCZEPAŃSKA- JAROSZEWICZ przyjmuje w gabinecie Liceum Ogólnokształcącego, w poniedziałki i środy w godz. 16.00-17.00, tel. domowy 70-58-91.

324d-95

Gabinet Pediatryczny, ul. Rapackiego 14 /biurowiec b. POM-u/, tel. 70-28-52 - specjalista chorób dziecięcych Małgorzata DĄBROWSKA /tel. dom. 70-44-43/ przyjmuje: wtorki i piątki w godz. 16.00-17.00.

102d-95

PRYWATNY GABINET DERMATOLOGICZNY dr n. med. Katarzyna SOBCZAK- RADWAN specjalista dermatolog. Przychodnia Rejonowa w Jaworze, ul. Piłsudskiego 10, lub rejestracja nr tel. 70-31-78. Przyjmuje: soboty wolne w godz. 10.00- 12.00, soboty robocze w godz. 13.30-15.30.

478d-95

✓ GABINET STOMATOLOGICZNY Lidia KORZENIEWSKA- MUCHA, ul. Jasna 5 A/4 czynny: środa, piątek w godz. 10.00- 12.00, wtorek czwartek od godz. 17.00 do 20.00 tel. 70-42-82.

686d-95

Specjalista chirurg TADEUSZ ZIELIŃSKI, tel. 70-28-52, (tel. domowy 70-44-22) przyjmuje: poniedziałki i środy w godz. 16.00 - 17.00, ul. Rapackiego 14 (biurowiec b. POM-u)

Do 31 sierpnia GABINET NIECZYNNY

810d-95

Specjalista chirurg ARKADIUSZ SPILAREWICZ, tel. 70-28-52, przyjmuje: wtorki i piątki w godz. 16.00 - 17.00, ul. Rapackiego 14 (biurowiec b. POM-u)

811d-95

LABORATORIUM ANALIZ MEDYCZNYCH - mgr biologii ELŻBIETA KEPPEL - ZIELIŃSKA, tel. 70-28-52, przyjmuje codziennie, oprócz sobót w godz. 9.00 - 11.00, i w godz. 16.00 - 18.00, ul. Rapackiego 14 (biurowiec b. POM- u)

812d-95

Lokale nieruchomości

Poszukuje mieszkania 2-3 pokojowego. Tel. 70 33 68.

854d-95

Sprzedam mieszkanie własnościowe, 47 m.kw. w starym budownictwie, I piętro. Tel. 70-25-12

748d-95

Sprzedam mieszkanie w Jaworze własnościowe, 68 m2, duże pokoje, I piętro, słoneczne, stare budownictwo. Cena przystępna. Tel: 0-48 14-22-90, 14-32-63 Skr. p. 56 26-900 KOZIENICE

863d-95

Sprzedam pilnie, tanio mieszkanie 2- pokojowe, 38.m kw. ul. Stalowa 7/29 846 Sprzedam ogródek działkowy wraz z altaną. Tel. 70-30-23 po 17.00

855d-95

Zamienię mieszkanie 3- pokojowe na mniejsze Tel. 70-51-03

860d-95

Sprzedam, zamienię, własnościowe M- 3 z działką. Piotrowice 172c/6 (nowy blok) na mniejsze w Jaworze.

859d-95

Sprzedam lub zamienię na mniejsze, mieszkanie własnościowe M- 5. Tel. 70- 48-49.

853d-95

Sprzedam M-3 własnościowe, 50 m², I piętro, telefon. Wiadomość: tel. 70-45-24, od godz. 8.00-14.00

865

Sprzedam działkę rolniczą o pow. 0,9 ha położoną w Męcince. Tel. 70-43-58

866d-95

Różne

Sprzedam okna i drzwi balkonowe. tel. 70-17-66

825d-95

Sprzedam 2 boksy 12-tygodniowe. Tel. 70-54-53

830d-95

Sprzedam AMIGE 1200 2 HDD-160 Mg + Stacje dysków. Gniewków 38B po 16.00.

847

Sprzedam komputer ATARI 1040 ST z kolorowym monitorem lub bez. Tel. 70- 55-59.

845

Sprzedam wersalkę roczną oraz fotel jednoosobowy rozkładany. Tel. 70-51-02

799d-95

Za długi mojej córki Anny, Haliny Borkowskiej nie odpowiadam - Matka.

862

GIEŁDA PRACY

Poszukuję osoby chętnej do współpracy. Atrakcyjne zarobki, nieograniczony czas pracy. Tel. 70-58-92.

851

Zatrudnię osobę ze znajomością obsługi komputera do pracy na 2 miesiące. Wiadomość w redakcji.

858

Przyjmę ucznia. Zakład Elektromechaniczny. Ul. Chrobrego 27.

861

Zatrudnię lakiernika samochodowego. Tel. 70-84-25 oraz 523-178

843d-95

Zatrudnię 2 murarzy. Tel. 70-63-66

867d-95

Rolnicze

Sprzedam młodą krowę. Chelmiec 57.

849

Sprzedam krowę. Barycz 6.

850

Usługi

ZAKŁAD USŁUG GEODEZYJNYCH, 59-400 Jawor, ul. Zamkowa 1 (Zamek Piastowski). Tel. 70-32-80.

271d-95

CYKLINOWANIE, układanie. Telefon 70-29-49

22d-95

TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY JĘZYKA NIEMIECKIEGO. Ul. Królowej Marysieńki 6B/3, tel. 70-50-56.

23d-95

WIDEOFILMOWANIE, Krzysztof Bania. Ul. Witosa 2D/4, tel. 70-44-95.

25d-95

WIDEOFILMOWANIE, Władysław Stańczak, ul. Chrobrego 2/4, tel. 70-37-75.

158d-95

WIDEOFILMOWANIE Jan Zamkotowicz. Ul. Witosa 1A/2, tel. 70-40-12.

24d-95

WIDEOFILMOWANIE, Dariusz Sałek. Ul. Bohaterów Getta 11/2, tel. 70-47-73.

26d-95

PODCIŚNIENIOWE CZYSZCZENIE DYWANÓW, wykładzin i tapicerki meblowej. Tel. 70-20-04, w godz. 13.00-18.00.

53d-95

PIECE GAZOWE, JUNKERSY, KUCHENKI - naprawa, montaż. Ul. Wieniawskiego 8A/3, tel. 70-65-03.

61d-94

ŻALUZJE POZIOME, PIONOWE, MARKIZY, KASETONY, SZYLDY, REKLAMY, ROLETY - raty, naprawy. Tel. 70-33-52.

66d-95

ŻALUZJE PIONOWE, POZIOME, ROLETY ZEWNĘTRZNE - PRODUKCJA, MONTAŻ, NAPRAWY, RATY, MARKIZY SKLEPOWE, KASETONY REKLAMOWE. Jawor, ul. Konopnickiej 24, tel. 70-39-17.

67d-95

ŻALUZJE. Świdnica. Tel. 53-18-92, 55-29-27.

68d-95

ŻALUZJE - POZIOME, PIONOWE, DRZWI HARMONIKOWE. Tel. 70-33-00.

76d-95

Mikrobus do wynajęcia. Przewoży do Berlina i inne na zlecenie, - 8 osób lub 1,5 tony. Tel. 70-60-52

440d-95

DOMOFONY, ALARMY. Tel. 70-34-85 wieczorem

737d-95

TANI TRANSPORT. Posiadacz Busa o ład. 1,8 t. czeka na propozycje pracy. Ul. Rapackiego 39/2

517d-95

RZOŃCA VEKA SYSTEM poleca po cenach fabrycznych: okna, rolety, drzwi, witryny z PCV. Energoozczędne, dźwiękochłonne, trwałe i estetyczne. Kazimierz SŁOWIK, 59-400 Jawor, ul. Myślowska 27. Tel. 70-38-13

732d-95

DEZYNFEKCJA - DEZYNSEKCJA - DERATYZACJA. Jawor, tel. 70-25-76

617d-95

NAPRAWA szaf chłodniczych, zamrażarek. Tel. 70-43-55

695d-95

ŻALUZJE. Tel. 70-53-35

714d-95

CZYSZCZENIE DYWANÓW oraz wszelkiego rodzaju tapicerek meblowych i samochodowych. Zgłoszenia w godz. 7.00-8.00 i 15.00-20.00, tel. 70-44-19

21d-95

Ogrzewanie podłogowe, listwy ogrzewające. Tel. 70-34-85 wieczorem

736d-95

"ZDUŃSTWO". Piece, kuchnie kaflowe, kominki. Ul. Metalowców 8 A/7, tel. 70-58-38

780d-95

"SAJFILM"- filmowanie, montaż i obróbka komputerowa filmów wideo zleconych i powierzonych. Przegrywanie z systemu NTSC na PAL i odwrotnie. Sprzęt profesjonalny, zapewniający wysoką jakość usług. Tel. 70-21-83

794d-95

LASTRICO, NAGROBK, RAPETY. Solidnie, tanio, krótkie terminy. Zębówice 10

820d-95

Usługi transportowe - "Multicar", wywrotka. Plac Wolności 14/9, tel. 70-68-87

831d-95

TANI TRANSPORT. Posiada Busa o Lad. 1,5 t. Przyjmie ofertę pracy lub współpracy. Tel. 70-29-52 w godz. 14.00 - 18.00

712d-95

"W I D E O F I L M" Jan ZAMKOTOWICZ, Jawor, ul. Witosa 1 A/2, tel. 70-40-12, członek Polskiego Stowarzyszenia Wideofilmowców posiada zezwolenie na filmowanie w kościołach.

Poleca swoje usługi w zakresie filmowania i montażu z obróbką komputerową.

Wysoka jakość, sprzęt profesjonalny.

826d-95

Jaworski Ośrodek Kultury ogłasza konkurs ofert na prowadzenie kawiarni Klubu Rozrywkowego "PARKOWA"

na zasadach agencyjnych.

Oferenci winni zaproponować koncepcję modernizacyjną kawiarni oraz określić wysokość czynszu, jaki są skłonni zapłacić.

Termin składania ofert upływa 26 sierpnia br. Obiekt można oglądać w godzinach od 10.00 do 15.00 po wcześniejszym uzgodnieniu telefonicznym, tel. 70-36-48.

Organizator zastrzega sobie prawo unieważnienia konkursu bez podania przyczyny.

274r-95

wieść gminna

Udanin

BRAK PRZEZORNOŚCI

W niedzielę, 13 sierpnia br., jeden z mieszkańców Pielaszkowic powiadomił oficera dyżurnego KRP w Jaworze, że dzień wcześniej, w godzinach wieczornych, nieznany sprawca skradł z jego samochodu osobowego Skoda saszetkę z zawartością 2.000 zł. Policja ustaliła, że samochód był otwarty, a złodziej wykorzystał nadarzącą się sytuację i poszedł z forszą w swoją dal... Trwa poszukiwanie sprawcy.

(wm)



WŁASNY SILOS

Rolnicy z Jawora, pp. Edward i Ignacy Uchornicy, kupili w tym roku silos, pozwalający pomieścić 80 ton zboża, czyli prawie całe tegoroczne

zbiory. Uniezależnili się w ten sposób od PZZ-tów.

Na zdjęciu: silos przy ul. Rzecznej 1 A przyjmuje pierwsze tony zboża.

ROLNICZE DOTACJE

Rozporządzenie ministra rolnictwa z 12 sierpnia br. (Dz. U. nr 93) określa wysokość stawek dotacji dla rolnictwa i zasady ich udzielania.

Dotacje z budżetu na dofinansowanie postępu w produkcji roślinnej przysługują gospodarstwom, które prowadzą hodowlę roślin ogrodniczych i rolniczych, prowadzą sady zrazikowe, nasienne lub plantacje elitarnie oraz tym, które sprowadzają z zagranicy materiał siewny do dalszej produkcji.

Dotacje na dofinansowanie postępu w produkcji zwierzęcej przysługują m.in. właścicielowi rozplodnika zali-

cencjonowanego lub zakwalifikowanego i sprzedanego do rozrodu.

Ustalono też wysokość stawek dotacji na dofinansowanie doradztwa rolniczego, np. technologicznego i ekonomicznego, w prowadzeniu wiejskiego gospodarstwa domowego; stawka dotacji za szkolenie 1 osoby przez dzień wynosi 180 zł, a za pokaz czy demonstrację - 500 zł. Dotowane jest też zapobieganie, wykrywanie i tłumienie chorób zwierząt objętych obowiązkiem zgłaszania i zwalczania, oraz dotowane są podmioty gospodarcze wprowadzające do obrotu nawozy wapniowe i magnezowe.

Wieczór z "Bajadera"

Miłośnicy DISCO-POLO będą mogli spędzić kolejny wieczór w Paszowicach, bawiąc się przy tej muzyce.

Tym razem wystąpi jaworski zespół "Bajadera", który udanie zadebiutował w telewizji POLSAT piosenką "Dziewczyna w bikini" (4 miejsce na lipcowej liście przebojów).

Zespół wystąpi w Paszowicach już w najbliższą sobotę - 26 sierpnia.

M. S.



Udanin

OTWARCIE SZKOŁY nieco później

Wprawdzie prace przy budowie nowej szkoły w Udaninie dobiegają końca, lecz komisja doszła do wniosku, że, aby oddać obiekt w 100 % gotowy do użytku i zrobić to bez nadmiernego pośpiechu - należy przelożyć termin otwarcia. Wyznaczono go na dzień 14 października, na Dzień Nauczyciela.

Głównym powodem przyhamowania tempa robót jest brak funduszy. Wójt St. Krzyszcuk mówi, że wszystko byłoby dobrze, gdyby nie trzy zasadnicze problemy nękające gminę Udanin: po pierwsze - brak pieniędzy, po drugie - brak pieniędzy i po trzecie - brak pieniędzy. Gmina Udanin ma wielu dłużników, wśród których jest m. in. Gmina Spółdzielnia "Samopomoc Chłopska" w Udaninie, z ok. 1 mld starych złotych długu. Gmina nie widzi szans na ich odzyskanie, bowiem GS nie dba o swoje dobra, a szczególnie obiekty, i ich właściwe wykorzystanie. Np. nie wykorzystuje magazynu zbożowego o pojemności 2 tys. ton lub pawilonu handlowego w Pichorowicach. Podobnych przykładów na terenie gminy

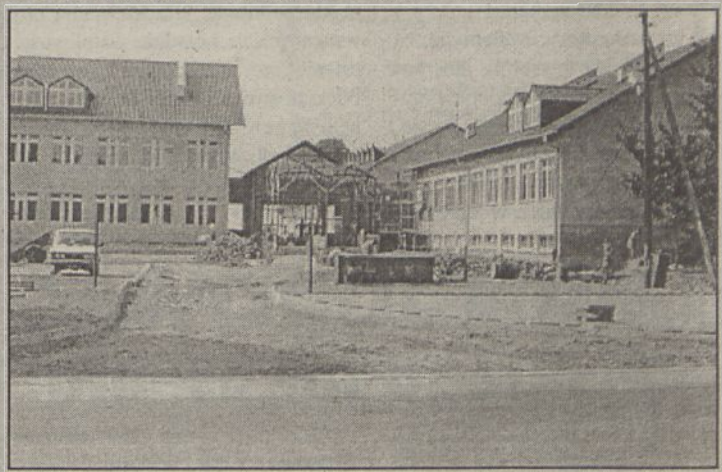
Udanin jest więcej. Nasuwa się więc pytanie - kto rozlicza gminne spółdzielnie? Czy tylko rady nadzorcze?

Wójt martwi się również, czy po przejęciu szkół przez gminy od stycznia 1996 r. państwo wywiąże się z obowiązku subwencjonowania gmin, i czy dotacje będą wpływały terminowo. Jest to, jak powiedział wójt Krzyszcuk, pytanie, które zadają sobie wójtowie w całym kraju, Gminy bowiem będą w stanie utrzymać szkoły, ale państwo musi subwencjonować płace nauczycieli, ponieważ

na ten cel gminom nie wystarczy środków.

Póki co, szkoła w Udaninie pięknieje. Podłogi w klasach wylewane są plastidurem, w korytarzach kładzione są płytki ceramiczne "Gres", drogi i chodniki przed budynkiem wykładane są polbrukiem. Całość prac prowadzi nadal jaworska firma "Bolko", a kierownik budowy p. Mieczysław Smolak zapytany, czy drugi termin otwarcia obiektu jest realny, odparł z uśmiechem, że firma na pewno nie zawiedzie...

R. Wesolowski



Paszowice

Nauczają gry na instrumentach

Gminny Ośrodek Kultury w Paszowicach organizuje od września ognisko muzyczne, w którym prowadzona będzie nauka gry na instrumentach klawiszowych, na skrzypcach i na gitarze klasycznej. Zajęcia będzie prowadził p. Tadeusz Wąchocki. Prosimy rodziców o zgłaszanie dzieci do 4 września.

Informacji udziela się pod nr tel. 70-17-93 wew. 23

M.S.

Męcinka

Trzeba po prośbie

Działacze klubu sportowego GKS "Męcinka" zadbałi o reklamę występów swoich piłkarzy. Plakaty informujące o niedzielnym meczu rozwieszono w Jaworze i prawie całej gminie. Nie ma się więc czemu dziwić, że kibiców z Jawora i okolicznych wsi na stadionie w Męcince były tłumy. Podpowiadam przy okazji sympatykowi piłki nożnej p. Mieczysławowi Stadnickiemu, że wraz ze swoimi dzielnymi strażakami mogliby z "kapeluszem" obejść kibiców i zebrać parę groszy, które można będzie przeznaczyć na wodę mineralną i skromne diety dla zawodników. Klub, jak się orientuje, groszem nie śmierdzi. Tak, jak wszędzie, pieniędzy brakuje na wszystko, więc złotówki zebrane w ten sposób przdadzą się na pewno. Zwłaszcza, że kibice są wyrozumiali i grosza nie poskapią. A wtedy awans do IV ligi będzie w zasięgu sympatycznej drużyny p. Bogusława Wasiaka. Czego życzymy im z całego serca.

August Mocny

Paszowice

Solidna robota

Trzeba pochwalić wójta z Paszowic p. Hawrylewicza. Remont mostu na Nysie Szalonej w Zębowicach, o którym pisaliśmy kilka tygodni temu, jest już na ukończeniu. Kilkanaście tegich bali, kilka tygodni pracy niewielkiej liczby pracowników i niebawem po moście będzie można bezpiecznie jeździć. Oglądaliśmy, robota jest solidnie wykonana, metal i drewno zakonserwowane, aż miło popatrzeć. Tak trzymać, panie wójcie, w gminie będzie żyło się lepiej, ludzie będą pana chwalić po wszystkich odpustach, a i my pochwał nie poskapiemy.

Dobromierz

BEZROBOCIE jego skutki i formy pomocy

W Rejonowym Biurze Pracy, filia w Świebodzicach, pod koniec czerwca br. było zarejestrowanych 685 bezrobotnych, w tym 265 kobiet. W okresie 10 miesięcy nastąpił więc spadek liczby zarejestrowanych bezrobotnych o 343 osoby.

Najważniejszym działaniem zmierzającym do zwiększenia liczby miejsc pracy były i są nadal organizowane przez Urząd Gminy prace publiczne i interwencyjne.

W 1995 roku zatrudniono w ten sposób 63 osoby. W najbliższym czasie, w związku z przyznaną dotacją na inwestycje infrastrukturalne, planuje się zatrudnienie dalszych 12 osób. W porównaniu do ubiegłego roku (36 osób) jest to wzrost o ponad 100 %. Istotnym działaniem wpływającym na zmniejszenie bezrobocia było powstanie w I półroczu 1995 roku 25 nowych miejsc pracy.

W głównych zakładach pracy wzrost zatrudnienia o 11 % nastąpił

jedynie w Kopalniach Granitu w Gniewkowie.

Urząd Gminy w Dobromierzu wspiera ponadto pomocą zarówno informacyjną jak i organizacyjną, powstanie nowych podmiotów, które przyczynią się do złagodzenia skutków bezrobocia. Przykładem takiej współpracy jest Spółka M i M zlokalizowana w Dobromierzu, zamierzająca konfekcjonować olej jadalny oraz zatrudnić docelowo ok. 25 osób z terenu gminy.

W ramach zadań własnych z pomocy społecznej skorzystało 433 osoby, w tym bez prawa do zasiłku - 253. Wyplacono z tego tytułu 44.213 zł. Natomiast w ramach zadań zleconych (zasiłki okresowe) objęto pomocą 312 osób, w tym bez prawa do zasiłku 133 osoby, wypłacając 12.740 zł.

Łącznie więc w okresie I półrocza br. udzielono pomocy 745 osobom, wypłacając zasiłki na kwotę 56.953 zł.

Kazimierz Sychowicz

Po żwir i piasek do Piastexu

Podczas reporterskiego zjazdu w gminie Męcinka odwiedziliśmy żwirownię i piaskownię przy drodze Jawor-Złotoryja (1 km za Piotrowicami). Na miejscu spotkaliśmy p. Alicję Kowalską, która poinformowała nas w imieniu właścicieli, pp. Bronisława Dołhania i Krzysztofa Wodeckiego, że oferują żwir i piasek wysokiej

klasy. Pani Alicja dodała, że załadunek jest na koszt firmy; na życzenie klienta oferuje się transport. Z reporterskiego obowiązku dodajmy, że "Piastex" świadczy usługi w godz. od 8 do 15, a w soboty do 13. Od klientów dowiedzieliśmy się, że ceny nie są wygórowane.

(wm)

Piesek... w worku

W poniedziałek, 14 sierpnia br., bawiące się dzieci mieszkające przy ul. Sikorskiego znalazły w zawiązanym worku jutowym małego, sympatycznego pieska, którego pewna pani (mieszkająca prawdopodobnie na os. Przyszecze) pozostawiła nieopodal mostu przy drodze w kierunku Pio-

trowic. Skomlącym pieskiem zaopiekowała się Wioletka Kopeć. Ponieważ Wioletka ma już pieska, chętnie odda go w dobre ręce. Zgłaszać się można do jej rodziców, ul. Sikorskiego 8 C/2.

Czynu właścicielki (właściciela?) pieska nie komentujemy.

Czy nasi radni pójdą ich śladem?

W "Życiu Warszawy" wyczytałem nie tak dawno, że parlamentarzyści nie wstydzą się swoich dochodów i gotowi są- wzorem posłów Unii Pracy- ujawniać je opinii publicznej. Deklarują to dość zgodnie.

Z artykułu dowiedziałem się, że posłowie UP już to zrobili, ideę popierają posłowie KPN. Podobnie myśli nasz poseł, p. Tadeusz Samborski, który podkreśla, że wyborcy mają prawo wiedzieć, czy osoby, na które głosowali, nie są uwikłane w jakieg

interes. Nawet te legalne, bo pojawia się wówczas pokusa wykorzystywania stanowiska do osiągnięcia osobistych korzyści.

Twierdzą, że Jaworzanie sądzą i myślą podobnie. Dla rozwiania powstających tu i ówdzie wątpliwości również nasi radni powinni więc upublicznić swój stan majątkowy. Uplynęło co prawda ponad rok od chwili, gdy zasiedli w jaworskim ratuszu, ale lepiej późno, niż wcale.

Jan Kowalski

UMUNDUROWAĆ miejskiego inkasenta!

Osobę, która zbiera opłaty targowe, trudno odróżnić od innych użytkowników miejskiego targowiska i klientów. Aż dziw bierze, że nikt (odpukać!) nie próbował się pod nią podszyc, zwłaszcza że Jaworzanie wykreśli już nie takie numery...

Więc może by tak ubrać inkasenta w stosowny uniform, wyposażyć w widentyfikator i inne utensylia, wyraźnie wskazujące na pełnioną funkcję? Niezbędne na ten cel kilka milionów złotych chyba znajdzie się w miejskiej kasie.

Kupiec z Podzamcza

Czemu ma służyć PARK?

Odpowiedź jest jednoznaczna- wypoczynkowi. Jest to jedyny duży kompleks drzew i krzewów, no i marzenie- przepływa tu rzeka oraz jest mały stawek z domkiem dla łabędzi. Tak by się pozornie wydawało.

Zacznijmy od łabędzi, które, jak zwykle, atakowane są przez psy (ostatnio miały mocno potargane skrzydła). Zresztą, wystarczy obserwować te piękne ptaki- są zastraszone, nie pływają. Woda jest pełna koszy na śmieci, papierów i butelek, identyczne śmietniki są wokół ławek. Mało tego, park jest pełen psich i ludzkich odchodów oraz

psiego włosia. Nie przypomina to obrazu parku.

Oprócz powyższych spraw wycieczającym przeszkadza najazd ciężkiego sprzętu, jak koparki, duże samochody, a osobowych są całe chmury, szczególnie w okolicach stadionu i basenu. Należy się zastanowić, jak zatrzymać również najazd motocykli i rowerów, pędzących alejkami- jest to prawdziwa plaga dla drzewostanu, płuc Jawora.

Zwracam się o zajęcie w tej sprawie stanowiska przez władze miejskie, policję i Sanepid.

Aleksandra Laszczyk

Sygnały telefoniczne Czytelników

Fontanna w Rynku miała być jego ozdobą. Tymczasem nie działa i stanowi zbiornik śmieci. A w dodatku granitowe płyty z jej obudowy znikają...

Chodnik na rogu ul. Kopernika i Piastowskiej zastawiony jest ciągle samochodami dostawczymi do pawilonu. Żeby bezpiecznie go pokonać, trzeba nie lada żonglerki między autami.

Nie zmniejszono terenu dla postoju taksówek przy ul. Kolejowej, jak postulowano kilka miesięcy temu. Letni okres potwierdza słuszność konkluzji jednego z Czytelników.

Co się dzieje na terenie targowiska przy ul. Limanowskiego?

Na Podzamczu bez przeszkód handlują mlekiem w plastikowych butelkach. Co na to Sanepid?

Na miejskiej wieży ciśnień wisi znak "zakazu fotografowania". Tymczasem jest ona obiektem najczęściej filmowanym przez zwiedzających miasto.

Zobaczcie, jak prezentują się budynki "Pioniera" od strony ul. Piłsudskiego. Wstyd, bo stoją w środku miasta...

Chciałbym się dowiedzieć, do kogo należy utrzymanie w czystości ulicy prowadzącej od ul. Starojaworskiej do os. Słowiańskiego. Takie chaszcze i brud wokoło rzadko się spotyka. Wstyd, że nikogo to nie interesuje, nawet radnego.

T. W. (imię i nazwisko do wiad. red.)

Przyznaję wam całkowitą rację! Najwyższy już czas sprowadzić na ziemię tych "handlowców", którzy nie potrafią zapewnić ciągłej sprzedaży podstawowych artyku-

łów spożywczych w swoich sklepach. Dziwne, że radni nie reagują na to, co się dzieje w tzw. wolne soboty czy inne przedświąteczne dni.

Mieszkam w domu przy ul. Kopernika 4, mieszkanie nr 9. Wodę do celów gospodarczych muszę pobierać w...ubikacji. Ponoć nie ma możliwości innego rozwiązania, tak przynajmniej oświadczone mi w COM-D. Jestem pewien, że gdyby chodziło o jakiegoś miejskiego prominenta, to sposób na moje kłopoty by się znalazł.

Przy naszym bloku, ul. Wieniawskiego 6, należącym do borowskich kamieniołomów, nie wykoszono trawy, choć zrobiono to wokół innych bloków, należących do Spółdzielni Mieszkaniowej. Wygląda na to, że u nas nie ma gospodarza...

Listy

My, mieszkańcy domów przy ul. Kombatantów chcemy za pośrednictwem "GJ" serdecznie podziękować prezesowi spółki COM-D, a szczegó-

polbruki wraz z dojazdami i dojściami do każdej posesji.

Prezesowi spółki chcieliśmy również podziękować za to, że podlegli mu pracownicy pomogli nam, mieszkańcom, w uporządkowaniu

nam nasiona traw. Szczególnie nam pracowali się przy tym pp. Stanisław Korybski (operator koparki) oraz Franciszek Koziorowski i Tadeusz Wilk (kierowcy).

Dziękujemy spółce COM-D

nie brygadzie kierowanej przez p. Edwarda Machowskiego w składzie: Stanisław Miszewski, Marek Kowalski, Krzysztof Tomaszewski i Robert Sopata- za terminowe, bardzo dokładne i czyste wykonanie nawierzchni z

placu zabaw dla dzieci wewnątrz naszego osiedla, oraz w urzędzeniu okalającego go trawnika. Uczynili to nieodpłatnie, po godzinach pracy- wywieźli gruz, nawieźli żyznej ziemi, zaś prezes spółki zafundował

Za okazane serce i pomoc serdecznie jeszcze raz dziękujemy. Prosimy przy tej okazji nieśmiało o przynajmniej jedną ławkę obok boiska koszykówki.

Opublikowanie listu, w którym uskarżamy się na amatorów tanich trunków, klientów sklepu "Negre-sko" przy ul. Staszica 24, nie pomogło. Nadal od godz. 22, kiedy to przyjeżdża nocny dostawca al-

prawdy, do kogo się zwrócić o pomoc. Policja nie interweniuje, patroli przejeżdżają bez słowa obok grup hałasujących podchmielonych młodzieniaszków (ponoć potrzebna jest imienna skarga do sądu czy

NIE POMOGŁO

koholu, aż do białego nieomal rana trwają tu balangi. Towarzyszą im głośne okrzyki, tłuczenie butelek, pijackie śpiewy. Okoliczne klatki (te bez domofonów) zamieniają się w publiczne szalety...

Pomóżcie, "Mambá", "King Kong" i ich koledzy nie dają nam normalnie żyć! Już nie wiemy do-

kolegium w tej sprawie). Nasz radny p. Jan Sobczak twierdzi z kolei, że odpowiednia komisja Rady Miejskiej zajmie się rozpatrzeniem zasadności naszej skargi po... otrzymaniu opinii policjantów. Na wy-najęcie ochroniarzy nas nie stać, i kolo się zamyka...

(mieszkańcy okolicznych domów)

W odpowiedzi na list Czytelnika BĘDZIE LEPIEJ

W odpowiedzi na artykuł "Harówka" opublikowany w "Gazecie Jaworskiej", nr 32, dyrekcja Zespołu Opieki Zdrowotnej w Jaworze informuje, że obecna sytuacja w ZOZ w Jaworze nie jest spowodowana niedostateczną liczbą zatrudnionych lekarzy. Powstała ona w wyniku obowiązkowych szkoleń lekarskich.

Uważamy, że sytuacja ulegnie poprawie z chwilą, gdy w życie wejdzie nowy system organizacyjno-finansowy podstawowej opieki zdrowotnej. Powinno to nastąpić na początku przyszłego roku. W celu usprawnienia pracy poradni ogólnej planujemy dodatkowo zatrudnić lekarza w wymiarze 1/2 etatu.

Z-ca dyrektora ds. lecznictwa Ryszard Sroka

Kiwka w lewo, kiwka w prawo

SPOSÓB NA PIJANYCH ROZRABIACZY

Coraz więcej jest sygnałów od naszych Czytelników o zakłócanie ciszy nocnej przez smakoszy mocnych trunków, którzy- nie bacząc na porę- folgują sobie. Narzekają nie tylko mieszkańcy domów z pobliza nocnych sklepów z wyszynkiem, ale również ci, którym przyszło mieszkać przy skwerkach, w okolicach Rynku, ulic: Chrobrego, Zamkowej, Klasztornej i wielu innych.

Piją starzy i młodzi, chłopcy i dziewczyny, od wódki poczynając na "żurach" kończąc. Po parkach strach chodzić, gdyż, jak się przekonaliśmy, jeden z działaczy jaworskiej Unii Pracy, można nieźle oberwać (choć coś ja-

koś o sądowym postępowaniu w sprawie tego pobicia).

Już nawet domofony nie chronią lokatorów przed zanieczyszczaniem ich klatek, piwnic i nawet niektórych strychów. Jak ktoś popije piwka, poprawi "żurem", to i sika, gdzie tylko popadnie. Spożycie napojów alkoholowych wzrosło, pomimo różnych apelów towarzystw trzeźwości, Kościoła i organizacji społecznych. Z jednej strony trudno się dziwić niektórym zdesperowanym Jaworzanom. Sami nie wiedzą co mają robić, gdy forsą brakuje do pierwszego, opłaty za światło, wodę i gaz nie są uiszczane za kilka miesięcy, a tu jeszcze dzieciaki wołają o pieniądze na zeszyt,

książkę czy trampkokorki. Nie usprawiedliwia to oczywiście pijanstwa, w wyniku czego zakłócani jest spokój, ale jakby pozwala zrozumieć motywy takiego postępowania.

Jest ponoć na to jedna rada, gdyż inne, jak do tej pory, nie skutkują. Śladem innych miast w naszym kraju wprowadzić zakaz spożywania napojów alkoholowych w miejscach publicznych. Nasi rajcowie powinni wziąć byka za rogi. Zakaz uchwalić, a później zobaczymy. Wtedy policja będzie mogła legalnie delikwenta postawić przed kolegium do spraw wykroczeń.

Stanisław Lampart

Trzeba naprawić!

Dewniane schody z przyzamkowego placu na Podzamcze są, w związku z prowadzonymi pracami, najczęściej uczęszczaną drogą na miejskie targowisko. Są jednak w tak kiepskim stanie, że ze strachem pokonują je nie tylko ludzie starsi wiekiem. Zwłaszcza po deszczu, gdy do stromizny dokłada się śliskość sfatygowanych desek.



Jaworska Liga Podwórkowa

Już tylko 2 tygodnie pozostało do rozpoczęcia rozgrywek w JLP. Jak do tej pory żadna z drużyn nie potwierdziła oficjalnie swojego udziału. Przypominamy, że pierwsza kolejka w I lidze zaplanowana jest na 6 września br. (środa); II liga rusza 7 września a III- 8 września br. Rozpoczęcie meczów w poszczególnych ligach zaplanowano na godz. 14.00.

Jednocześnie informujemy, iż obowiązują nowe listy zawodników, ubezpieczenia na 2 miesiące, zaświadczenia lekarskie. Należy uiszczyć wpisowe- od drużyny 10 zł (nowych). Ostateczny termin zgłoszenia zespołu upływa z dniem 31 sierpnia br. Tego dnia w redakcji "GJ" odbędzie się spotkanie kapitanów wszystkich drużyn z poszczególnych lig.

WIEŚCI z pierwszej ręki

- *Utalentowany piłkarz Sławek Łukasik, poszedł w ślady swojego starszego brata Huberta i od nowego sezonu występuje wypożyczony w Karkonoszach Jelenia Góra.*
- *Wielce zadowolony dla jaworskiej piłki Marek Nieć zmienił pracę. Od kilku dni pracuje w tej samej firmie co słynny "Kacper" czyli w Cukrowni Jawor.*
- *Tadeusz Zakowicz przyszedł do zespołu Kuźni za 15 "baniek". Początkowo "Stal" z Chocianowa żądała za niego całą setkę. Z meczu na mecz ten doświadczony piłkarz gra coraz lepiej. Wszystko wskazuje na to, że zostanie liderem i królem środka pola.*
- *Od nowego sezonu piłkarze za zwycięstwo otrzymują 1.500 zł do podziału. Warunkiem jest 1 lub 2 miejsce w ligowej tabeli. Aż strach pomyśleć, co będzie, jak wygrają wszystkie mecze.*
- *Trochę zmartwił się Hubert Grudziński, który na skutek kontuzji często opuszcza plac gry, że jego dubler Piotr Torończak może go wygrać z podstawowego składu. Oby były tylko takie problemy.*
- *Były piłkarz, a obecnie działacz i wytrawny kibic p. Antoni Ruszel (majster, 30 lat w zawodzie) przodował w naprawie ławek na trybunach stadionu miejskiego. Również pp. Ryszard Grzegorz Soboniak, Jerzy Olanin, Jacek Król, Józef Przechwałski, Antoni Broszko, Andrzej Banasiak i wielu innych członków Klubu Kibica sporo potu wylało, aby kibice mieli wygodne siedziska.*



Okazałe wypadła inauguracja rozgrywek o mistrzostwo IV ligi na jaworskim stadionie. We wtorek, 15 sierpnia br. piłkarze Kuźni gościli beniaminka tej klasy rozgrywkowej, zespół Piasta Corrado Czerwieńsk. Gospodarze zagrali podobnie jak w pierwszym meczu wyjazdowym i pokonali rywala 5:2

EFEKTOWNE ZWYCIĘSTWO

KUŹNI

(4:1). Bramki dla naszego zespołu zdobyli Stanisław Chłopek 2 (jedną z karnego), Hubert Grudziński, Mirosław Klimko i Andrzej Paździor.

Pierwsze 3 minuty zaczęły się dość pechowo dla Jaworzan, bowiem goście ruszyli do zdecydowanego ataku i mogli w tym okresie zdobyć dwie bramki. Raz H. Kasprzak uratował słupek. Gospodarze szybko się otrząsnęli i dwie minuty później Hubert Grudziński uzyskał prowadzenie. Goście po utracie gola ruszyli do ataku i zdobyli wyrównującą bramkę na 1:1. W 20 min. meczu mocnym strzałem popisał się Rafał Majka - piłka trafiła w poprzeczkę. Kilka minut później,

po strzale Sławka Brzyka odbił piłkę wpakował do siatki Mirosław Klimko. W 35 min. meczu, po dośrodkowaniu Klimki, Staszek Chłopek zdobył trzecią bramkę.

Siedem minut później po solowej akcji Klimko został podcięty na polu karnym, a pewnie "jedenaście" na bramkę zamienił Staszek Chłopek.

Po zmianie stron gra się wyrównała, a z boiska wiało nudą. Dopiero w 65 min. po ładnej akcji całego zespołu Andrzej Paździor podwyższył wynik na 5:1. Od tego momentu goście nie mając nic do stracenia ruszyli do zdecydowanego ataku i trzy minuty później zdobyli drugiego gola. Do końca meczu wynik nie uległ już zmianie. W sumie zasłużone zwycięstwo odnieśli gospodarze, a wyróżniającymi się piłkarzami w naszym zespole



byli Marek Nieć, Tadeusz Zakowicz, Sławomir Brzyk i Robert Bzdyk.

Nasz zespół wystąpił w składzie: H. Kasprzak, A. Paździor, M. Nieć, Wojciech Zbróg, S. Brzyk, R. Majka, T. Zakowicz, H. Grudziński - od 46 min. P. Torończak, M. Klimko, R. Bzdyk i S. Chłopek.

DOBRY WYSTĘP BIEGACZY

15 sierpnia br., w 75 rocznicę cudu nad Wisłą, w Kobylinie odbył się IV Bieg im. marszałka Józefa Piłsudskiego. Bardzo dobre dystans 15 km pobiegli jaworscy biegacze. Startowało w tym biegu prawie 200 zawodników i zawodniczek, krajowych i zagranicznych. W czołowej grupie na metę przybiegli: Ryszard Folc (czas 55.06), Andrzej Rydz (55.08), Jarosław Kaszkowski (56.39), Marek Zieliński (1.07.33).

Bardzo dobrze pobię w kat. powyżej 70 lat nasz weteran p. Stefan Mielczarek, który zwyciężył w znakomitym czasie 1.14.17. Najstarszym biegaczem był p. Henryk Braun z Poznania liczący 83 lata.

W kategorii open zwyciężył 37-letni Białorusin z czasem 45.52; drugie miejsce zajął biegacz dolnośląski p. Mirosław Pawgo z Oleśnicy.

KADRA PIŁKARZY MRKS KUŹNIA

W kadrze seniorów klasy "MO" w sezonie 1995/96 występować będą następujący piłkarze: Mariusz Bajek, Dariusz Brzyk, Sławomir Brzyk, Robert Bzdyk, Stanisław Chłopek, Hubert Grudziński, Piotr Gustaw, Adam Haczekiewicz, Henryk Kasprzak, Mirosław Klimko, Rafał Majka, Robert Matkowski, Leszek Mazur, Marek Nieć (kapitan zespołu), Andrzej Paździor, Ireneusz Skulski, Sebastian Sudelski, Piotr Torończak, Wojciech Zbróg, Radosław Zysnarski. W trakcie załatwiania formalności są Tadeusz Zakowicz (Stal Chocianów) i Artur Kołacz (Moto Jelech Olawa). Z zespołu ubyli Sławomir Łukasik (wypożyczony do Karkonoszy Jelenia Góra) i Dariusz Maziarz (powrót do Bolka Bolków po wypożyczeniu).

Trenerem zespołu jest p. Waldemar Wójcicki, asystentem p. Marek

Nieć, a kierownikiem drużyny p. Stanisław Gerasimowicz.

Prezes klubu p. Ryszard Myślicki powiadomił nas, że w nowym sezonie unieważnia się wszystkie karty wolnego wstępu. Nowe karty można kupić w sekretariacie klubu, u kierownika p. Pawła Janeczki. Kierownictwo klubu poinformowało nas, że ceny biletów wstępu pozostają bez zmian, tj. 3 zł i 2 zł. Wstęp wolny ma młodzież szkół podstawowych, zasłużeni mistrzowie sportu, przedstawiciele prasy, radia i telewizji oraz... pleć piękna. W nowym sezonie obowiązywać będą również zezwolenia na wjazd na stadion samochodami osobowymi.

Prezes klubu w imieniu zarządu pragnie za naszym pośrednictwem serdecznie podziękować członkom Klubu Kibica za pracę przy naprawie ławek na trybunach.

Z ostatniej chwili

Niestety, sensacji na stadionie miejskim w Jaworze nie było. W meczu II rundy Pucharu Polski na szczeblu centralnym legnicka Miedź wysoko pokonała jawor-

ską Kuźnię 3:0 (1:0). Bramki dla zwycięzców zdobyli: Adam Łazarz, Artur Wójcik i Sławomir Wiwacz. W jaworskiej drużynie wyróżnili się: Marek Nieć, Tadeusz Zakowicz i Andrzej Paździor. Szczegóły za tydzień.

Piłkarska klasa okręgowa

WYGRANE GKS I NYSY REMIS RODŁA

W minioną niedzielę, 20 sierpnia br. odbyła się 3 kolejka spotkań o mistrzostwo klasy okręgowej (grupa legnicka). W Męcince miejscowy GKS podejmował Zryw Kotłę i zwyciężył 2:1 (1:0). Bramki dla GKS-u zdobyli Piotr Gustaw i Adam Gabrys z rzutu wolnego. Takiej liczby kibiców dawno nie było na boisku w Męcince. Zadowoleni po pierwszej połowie, w drugiej - a szczególnie w końcówce - przeżyli piłkarski horror. Po zdobyciu kontaktowej bramki, goście ruszyli bowiem do desperackiego ataku i tylko bramkarzowi Leszkowi Mazurowi mogło za wdziękować koledzy, że nie doszło do podziału punktów. W sumie jednak zasłużone zwycięstwo odniósł GKS, ale trener p.A. Gabrys musi lepiej ustawić celowniki napastników, aby w kolejnych meczach nie dochodziło do podobnych sytuacji.

W innym meczu tej grupy zespół Nysy Wiatrów pokonał u siebie 2:0 (0:0) drużynę Mieszka Ruszowice. Do przerwy więcej sytuacji bramkowych mieli goście, ale na przeszkodzie stał dobrze broniący bramkarz Nysy. Po zmianie stron trener zespołu p. Czesław Unton przeprowadził z piłka-

rzami męską rozmowę w obecności menadżera p. Henryka Magasa i gospodarze ruszyli do szturm. W 50 min. dobrze z rzutu rożnego dośrodkował Piotr Buroń, a Sławomir Bobrowski kapitalnym strzałem głową uzyskał prowadzenie. Dwadzieścia minut później było już 2:0, a piłkę do bramki w zamieszaniu wepchnął do siatki Krzysztof Litawa. Zespół Nysy wygrał zasłużenie, aczkolwiek dość szczęśliwie. Warto odnotować ładny gest ze strony gospodarzy - kierownik i zarazem masażysta zespołu z Wiatrów p. Wacław Piwowarski udzielał również pomocy zawodnikom gości. Czyn to godny naśladowania.

Trzeci nasz zespół, Rodło Granowice, zdobył na wyjeździe cenny punkt remisując w Radwanicach z tamtejszym Płomieniem 1:1; bramkę dla Granowic zdobył Wojciech Huk.

W meczach rozegranych 15 sierpnia br. uzyskano wyniki: Rodło Granowice - Warta Bolesławiecka 2:1, bramki dla Rodła zdobyli Andrzej Budkiewicz i Przemysław Skwark; Mieszko Ruszowice - GKS Męcinka 1:1, bramkę dla GKS-u zdobył Jan Łyszczak; Iskra Kochlice - Nysa Wiatrów 8:4.

III Turniej Wakacyjny

Tylko jeden dzień, 25 sierpnia br., będzie trwał III turniej wakacyjny dla drużyn podwórkowych o puchar komendanta Wojewódzkiego Policji w Legnicy. Zbiórka zawodników nastąpi o godz. 7.30 przed Komendą Rejo-

nową Policji w Jaworze. Odjazd autokaru zaplanowano o godz. 7.45.

Piłkarze obowiązkowo zabierają ze sobą legitymacje szkolne, obuwie piłkarskie (trampki, trampkokorki) i, ewentualnie, kanapki.

Kolejny sukces

Trzecie zwycięstwo odnieśli piłkarze jaworskiej Kuźni w meczach o mistrzostwo IV ligi. Tym razem gościli w Lubsku, gdzie 4:2 (2:1) pokonali tamtejszych Budowlanych. Bramki dla naszego zespołu zdobyli Rafał Majka 3 i Stanisław Chłopek 1. W 43 min. meczu kontuzji głowy doznał Wojciech Zbróg, którego karetką pogotowia odwieziono do miejscowego szpitala. Na szczęście nie groźnego naszemu piłkarzowi się nie stało, po badaniach powrócił z prezesem klubu do domu.

Jak nam powiedzieli obserwatorzy tego meczu, nasi piłkarze mogli wygrać w jeszcze wyższym stosunku,

ale napastnicy nie trafiali do bramki w dogodnych sytuacjach. Jak zwykle, bardzo dobrze grał kapitan naszego zespołu Marek Nieć, zdobywca 3 bramek Rafał Majka, Sławomir Brzyk oraz Tadeusz Zakowicz.

Nasz zespół wystąpił w składzie: H. Kasprzak, A. Paździor, M. Nieć, W. Zbróg - od 46 min. P. Torończak, S. Brzyk, R. Majka, T. Zakowicz, M. Klimko, H. Grudziński, R. Bzdyk i S. Chłopek.

W tabeli po 3 kolejkach prowadzi Obrą Kościan 9 pkt., bramki 13:3, przed Kuźnią Jawor 9 pkt. (13:4) i Mirexem Prochowice 9 pkt. (9:2).

Kolejny mecz Kuźnia rozegra w najbliższą sobotę, 26 sierpnia br. o godz. 17.00 na własnym boisku, a podejmować będzie Polonię Leszno.

Zza bramki

Tak trzymać do końca!

Zaczęła się na dobre kręcić karuzela piłkarska. Choć przerwa letnia trwała krótko, kibice z utęsknieniem czekali na inaugurację piłkarskiej rewii. W każdym mieście i miejscowości, gdzie jest choć jedna drużyna

choćby nieraz takie przykre sytuacje mobilizują do lepszej pracy. Zarówno piłkarzy, działaczy jak również kibiców, którzy wybrzydzą, kiedy gra się nie układa, a klaszczą, kiedy gra idzie. Ale, niestety, takie jest życie, a w

"kopanej" w szczególność. I choć było sporo łez, to wreszcie nas trzeba wytrzeć. Cieszy, że nasi zaczęli efektywnie, i nie zamierzają popuścić nikomu - jak powiedział starszy wiekiem miłośnik piłki. Dodał, że czas skończyć z układami i zwyciężać wszędzie, gdzie się tylko da. Niech się układają na górze. Od dawien dawna wiadomo, że zawsze z silnym się liczą, nie tylko w sporcie. Warto więc zapamiętać tę maksymę i grać aż do ostatniego gwizdka sędziego w czerwcu przyszłego roku.

Czego sobie i wam życzę. Życzliwy



plotki, ploteczki...

Martwią się sternicy jaworskiej piłki nożnej, skąd brać pieniądze dla piłkarzy za wygrane mecze. Nieoficjalnie dowiedzieliśmy się, że obiecano piłkarzom do podziału po 1.500 zł za wygrany mecz. Otrzymają je jednak tylko wtedy, gdy drużyna będzie na pierwszym lub drugim miejscu w tabeli. Tylko takie wyniki gwarantują awans do III ligi. Gdyby drużyna grała tak, jak na początku rozgrywek, to na premię do końca sezonu potrzebne będzie ok. 50.000 zł...

Głośno ostatnio o handlowcach z Podzamcza. Nie dość że ciężko im się pracuje ze względu na remont targowiska, to jeszcze muszą płacić zwiększone stawki opłaty targowej. Jak obliczył jeden ze znanych kupców, targujący na Podzamczu miesięcznie płaci tyle samo, co właściciel średniego sklepu w samym centrum miasta. I gdzie tu sprawiedliwość?

Mocno protestowała pewna szacowana dama w sprawie dopuszczenia do

zawodów w skokach do wody jednego z czołowych skoczków, Rafała P. Chodziło o to, że Rafał P. zasiadał wcześniej w

NIE MOŻESZ WSZYSTKIEGO ZWAŁAĆ NA USTROJ!



nie powinien być więc klasyfikowany - twierdziła. Rafał, jak przystało na

wytrawnego zawodnika i dżentelmena zarządcę, zrezygnował z pierwszego miejsca. Wobec tego w najbliższą niedzielę rozegrany zostanie ścisły finał o tytuł mistrza Jawora w skokach z trampoliny pomiędzy trzema pretendentami: Jakubem Z., Rafałem P. i Arkadiuszem P. Kto zwycięży, czas pokaże.

Coś nie mają szczęścia nasi policjanci. Nie dość, że wulgarnie odnoszą się do nich oprychy i złodziejaszki, to na dodatek ostatnio zaczęli ich bić właściciele... syrenek. Jak tak dalej pójdzie, to będą się bali przejść obok przedszkola.

Z rozmachem rozpoczął działalność jaworski oddział Krajowej Partii Emerytów i Rencistów. Jak się okazuje, jest to najliczniejsza dziś zorganizowana grupa społeczna w mieście. Zaprzyjaźniony z nami lider partii twierdzi, że z dnia na dzień członków przybywa i to w takim tempie, że już dwa razy musiał się starać o dodatkowe deklaracje członkowskie. Zapowiada, że niebawem przystąpią do konkretnych przedsięwzięć. Jednym z nich będzie ponoć reaktywowanie samorządów mieszkańców (niegdyś "Piast" i "Zorza"), i poprzez nie wywieranie nacisku na rajców miejskich.

Pampersi won, emeryci do władzy, dość eksperymentów na żywym organizmie kraju! Takie okrzyki dalo się słyszeć przy stoliku kawiarnianym w jednym z jaworskich klubów. Krzychał młody rencista, który ze starszym kolegą przyszedł dyskutować przy kawie o problemach związanych ze stanem jego zdrowia. Po dłuższej dyskusji obaj doszli do wniosku, że tak dalej być nie musi. Czas już najwyższy, aby do wstępowania do tworzącej się partii zachęcić byłych pracowników administracji państwowej, ludzi z bogatym doświadczeniem. Na bazie doświadczeń ludzi powinno stworzyć się specjalistyczne komisje, które zajęłyby się opieką zdrowotną i pomocą społeczną dla najbardziej potrzebujących grup społecznych, czy emeryturami i rentami.

Termin nadsyłania rozwiązań: 26.08.1995 r. (tylko łącznie z rozwiązaniem naszej fotozagadki)

Rozwiązanie krzyżówki z nr. 32/95 Sen od Boga, to przestroga

Nagrody książkowe ufundowane przez Jaworskie Stowarzyszenie Pomocy Ludziom w Jaworze wylosowali: Alicja Belza, Wiadów; Ryszard Marek, ul. Wieniawskiego 5 B/15; Jolanta Plewniak, ul. Starojaworska 66 Jawor. Nagrody do odebrania w redakcji "GJ."

LECZNICA DLA ZWIERZĄT - POLAK, GRENIOCH
- 70-64-33 (czynna całą dobę)
POGOTOWIE WETERYNARYJNE
"ANIMAL" - 70-33-50 (czynne całą dobę)
LECZNICA DLA ZWIERZĄT
ul. Królowej Marysieńki 8 tel. 70-54-84
INFORMACJA TURYSTYCZNA - 70-40-84
SZPITAL DZIECIĘCY - 70-30-21
SZPITAL REJONOWY centr. - 70-30-14
PRZYCHODNIA ZOZ centr. - 70-30-11
PRZYCHODNIA ZOZ rejestracja - 70-23-27
ZAKŁAD USŁUG GEODEZYJNYCH - 70-32-80
PARAFIARZYSKO-KATOLICKA
pw. ŚW. MARCINA - 70-31-70
PARAFIARZYSKO-KATOLICKA
pw. MIŁOSIERDZIA BOŻEGO - 70-48-04
PARAFIA EWANG.-AUGSBURSKA - 70-32-73
KOŚCIÓŁ ZIELONOSIAŁKOWY - 70-60-62
ZAKŁAD POGRZEBOWY COM-D - 70-30-26 wew. 108 do godz. 15.00; po 15.00 i dni wolne 70-36-51

ZAKŁAD WULKANIZACYJNY - 70-28-23
POWSZECHNA KASA Oszczędności
BP O. JAWOR - 70-20-41 DO 44
JAWORSKIE STOWARZYSZENIE POMOCY LUDZIOM - 70-31-45
HOTEL OSIR - 70-21-41
JAWORSKI OŚRODEK KULTURY - 70-28-78
KLUB - RESTAURACJA
"PIWNICA RATUSZOWA" - 70-21-31
MIĘSKIE OŚR. POMOCY SPOŁ. - 70-33-87
ZAKŁAD UBEZP. SPOŁ. - 70-26-14
URZĄD MIEJSKI - centrala - 70-20-21
Rada Miejska - 70-24-89
Burmistrz - 70-22-01
REJONOWY URZĄD PRACY - 70-24-57
70-24-06
PORADNIA PSYCH-PEDAGOG. - 70-27-47
ZAKŁAD POGRZEBOWY - 70-54-44
ul. Szpitalna 13 - 70-30-14 w.32
70-54-35, 70-66-60 i 70-22-62 po godz. 16

Kto chce, niech wierzy...



Baran

Koniec wakacji jest ważnym okresem w Twoim życiu. Wiedź, iż niebawem może dojść do pewnych istotnych zmian, choć niestety nie wszystkie będą pozytywne. Dlatego ostrożnie przyglądaj się wszelkim "wyjątkowym okazjom". Jeżeli spotka Cię propozycja zmiany miejsca pracy - przeprowadź dyskretny wywiad. Niewykluczone, że wpadłaś z deszczu pod rynnę.



Byk

Uczuciami jakie opanują Cię bez reszty, będą ulga i radość. Znowu okaże się iż Twój pesymizm był całkowicie niezasadniony. Wszystko jest dobrze! Zrób sobie małe wakacje od normalnego życia, tj. od obowiązków czy codziennych trosk - i odpoczywaj. Nabieraj nowych sił. Jeżeli chcesz zaproponuj spotkanie przystożnemu Bykowi. Będzie z nim przyjemnie.



Bliźnięta

Rozczarowanie w sprawach osobistych. W związku wchodziła przekonana że tym razem udało się trafić na tego "jedynego". Tymczasem stopniowo zaczęło ogamiać Cię coraz większe zniechęcenie. Niby wiesz co należałoby zrobić, lecz pragniesz by ktoś potwierdził Twoją decyzję. Robimy to proponując, byś wreszcie przestała się męczyć. Nie warto.



Rak

Dobra passa powinna towarzyszyć Ci na wszystkich frontach. W tym tygodniu możesz pozwolić sobie na aktywną towarzyską, bo uprzednio mrówcza pracowitość właśnie zaowocuje konkretnymi, zawodowymi korzyściami. W domu również. Obyś tylko powstrzymała własną katastroficzną wyobraźnię. Przestań się bać! Nie szkoda Ci życia?



Lew

Będziesz mieć szczęście w grze. Wybór (toto-lotek? ruletka?bingo?) należy tylko do Ciebie. Pamiętaj jednak że fortuna jest zmienna i jeżeli zbyt ułżyliś w swój fart przy zielonym stoliku, możesz sporo stracić. Najlepiej więc przedkładać zgarnąć wygraną albo zainwestować, albo rzucić się w wir zabawy. Co wolisz? Nie przesadzaj jednak w niczym.



Panna

Odpoczęłaś, porozmawiałaś sobie z dawnymi widzianymi przyjaciółmi po czym zabrałaś się za "odrabianie" zaległych prac. Ale to, co dotąd sprawiło Ci tyle prawdziwej satysfakcji, nagle okazuje się jako zajęcie jednostajne, jadowite i nudne... Czujesz się zmęczona. Może należałoby wciągnąć do prac domowych męża i dzieci? Spróbuj, odżyjesz.



Waga

Kłopoty ze zdrowiem. Wprawdzie nie będą zbyt poważne, ale niedomagania przeciągną się. Tydzień spędzony w łóżku wykorzystaj na zaległą lekturę książek i czasopism obejźnij na video ulubione filmy a gdy poczujesz się lepiej porozmawiaj serdecznie z domownikami. Przecież najbardziej potrzebą Ci poczucia bezpieczeństwa i wzajemnej bliskości.



Skorpion

Świetne samopoczucie fizyczne oraz świadomość ładnego wyglądu robią więcej niż mogłabyś się kiedykolwiek spodziewać. Owe walory pomogą wykorzystać każdą, nawet najdrobniejszą okazję. Nie mówiąc o sytuacji, z jaką normalnie nie umiałabyś sobie poradzić. Teraz zrobisz to wręcz śpiewająco. Ponadto postaraj się pogodzić ze swoim Wodnikiem.



Strzelec

Ludzie będą dla Ciebie teraz niezwykle mili, a około wtorku okażą Ci wyjątkowo dużo serdeczności lub, jeśli trzeba, pomocy. Przyjmij ją i nie myśl o konieczności rewanżu. Skoncentruj się na pracy. Ostatnio leniuchowałaś i lepiej, gdybyś w porę przypomniała sobie o obowiązkach. Zwróć uwagę, że łączy się to z możliwością paprawy warunków finansowych.



Koziorożec

W połowie przyszłego tygodnia zaczniesz odczuwać narastające napięcie. Przygotuj się też, iż ze zdrową siłą reagować będziesz na drobne kłopoty czy niewielkie przeciwności losu. Postaraj się odprężyć, pij ziołowe miśzanki uspokajające. Po kilku dniach powinnaś wrócić do formy. O ile możesz, spędź ten weekend samotnie, z dala od męża i dzieci.



Wodnik

Wzdychasz, że jesteś nieustannie zajęta. Lecz kiedy tylko masz więcej czasu dla siebie okazuje się, iż zaczynają Cię drażnić niezauważane na codzień wady partnera. Odmienne cechy charakteru odpychają, co oznacza, że w poniedziałek idziecie pokłóć się do pracy. Tym razem postaraj się przytknąć oczy na male niedociągnięcia. Grunt to spokój, prawda?



Ryby

Zaproszono Cię na oficjalne służbowe przyjęcie. Nie dziwne zatem, że biegniesz po sklepach i z zapalem odwiedzasz kosmetyczkę i fryzjera. Twój mąż widząc Twoją krzątaninę, podejrzewa, że upiększasz się nie "dla ogółu", ale konkretnego faceta. Wiesz, co? Weź go ze sobą, choć to nie jest przyjęcie. W przeciwnym wypadku - nie uwierz.

Krzyżówka ze zdjęciem

rodzaj dekolty	rodzaj gleby	stolica Niemiec	cecha ujemna
linia krzywa	nie zejdz bez "ACE"	rzeka w Europie	imię
zakład wydobywczy	śnieżna lub koncertowa	wirnik	jaszczur
żałobny pojazd			
może być celna			imię męskie
ajer	sławny gracz	papuga	
do gaszenia pożaru	wydawca "NIE"	pięć-kłóg	odmiana Opla
wielu na czeka		51 tygodni	niebezpieczny wlek
znak zodiaku	przedporcie		
podokres kenozo-zolku	filozof jak oszustwo		

Ważne telefony

POGOTOWIE RATUNKOWE - 999
STRAŻ POŻARNA - 998
POGOTOWIE CIEPLNE - 993
POGOTOWIE WODNO-KANAŁ 994
POLICJA - 997 i 70-20-05
POGOTOWIE GAZOWE - 992
POGOTOWIE ENERGETYCZNE - 70-26-92 i 991 (całodobowy)
TAXI - 70-39-19
INFORMACJA TELEFONICZNA - 913
POMOC DROGOWA CAŁODOBOWA - 70-66-19 (w kraju i za granicą)
POMOC DROGOWA - 70-31-21 lub 70-35-62 (całodobowa)
INFORMACJA PKP - 910, PKS - 70-28-54
LECZNICA WETERYNARYJNA, ul. Zamkowa 1 tel. 70-33-62



Adres redakcji:
59-400 JAWOR
Rynek 5, tel/fax 70-31-48

Redaguje kolegium. Dyrektor: Józef Noworól. Redaktor naczelny: Ryszard Trzeźniowski.

Zespół i współpracownicy: Wiesław Majda (sport), Lucyna Kalinowska, Jan Steczyk, Zbigniew Bednarek, Adam Woźniński, Waldemar Bald, Krzysztof Nowak, Aleksander v.Freyer, Maria Ugniewska, E. Mayer, Romuald Wesolowski, Mirosław Szlądź.

Wydawca: JOK
Skład i łamanie:
"Errata" - Sp.z o.o. Wałbrzych.
Druk: Rola-Press Opole.

Materiałów nie zamówionych nie zwracamy. Zastrzegamy sobie prawo skracania tekstów oraz zmian tytułów. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada.

Tele gazeta

Programy TV od 24 do 30 sierpnia 1995 r.

Czwartek 24 sierpnia

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
7.45 VIP - rozmowa Jedynki
8.00 Muzyczna skakanka z gwiazdą
8.15 Małe bajeczki
8.25 Gimnastyka
8.30 Lato z czarodziejem
9.00 Wiadomości
9.10 "Morskie urwisy III" (5-ost.) - serial
9.35 Bractwo przygody i zabawy
10.05 "Reporter na tropie" - serial
10.50 Muzyczna Jedynka
11.00 Kwadrans na kawę
11.15 Żyć bezpiecznie
11.30 Lato z "Magazynem Notowań"
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.20 Klinika zdrowego człowieka
12.45 Kliper
13.05 W rajskim ogrodzie - Magnolie
13.20 Zwierzęta świata: "Błękitny żywioł" - film dok. prod. australijskiej
14.00 Kino letnie: "Miłość z listy przebojów" - polski film fabularny (1985 r., 98 min.), reż. Marek Nowicki, wyk. Adrianna Biedrzyńska i in.
15.35 Rusz się, Kaziu!
16.00 "Szaleństwa Alvina Wiewiórki"
16.25 "Szalone wakacje w mieście, którego nie ma" (2) - reportaż
16.55 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Klinika zdrowego człowieka
17.40 Magazyn katolicki
18.05 "Hollywoodzcy czarodzieje"
18.30 "Tata Major" - serial USA
19.00 Wieczorynka
19.30 Wiadomości
20.10 "Żar tropików"



Serial sensacyjny produkcji kanad.-izrael. (1992 r., 49 min.), reż. Clay Borris, wyk. ROB STEWART, Carolyn Dunn, Ian Tracy, Ari Sorko-Ram, Scott Hylands, Pedro Armendariz i in.

21.05 Tylko w Jedyńce
21.45 Diariusz - magazyn rządowy
21.55 Studio Sopot
22.25 Yach Film Festival
23.00 Wiadomości gospodarcze
23.10 "Bez praw do życia" - film dokumentalny prod. angielskiej
23.55 Życie moje - program Małgorzaty Snakowskiej
2.00 Zakończenie programu



7.00 Panorama
7.10 Sport telegram
7.20 Poranny magazyn Dwójki: Gość poranny, Dziennik krajowy
7.50 Akademia Zdrowia Dwójki - program sportowo-rekreacyjny
8.00 Program lokalny
8.30 "Dzieciaki, kłopoty i my" - serial komediowy USA (1988 r., 24 min.), reż. John Tracy, wyk. Alan Thicke, Joanna Kems, Kirk Cameron, Tracey Gold, Jeremy Miller i in.
9.00 Transmisja obrad Sejmu (w przerwie obrad, około 13.00 Panorama)
15.05 "Hrabia Kaczula" - serial animowany produkcji angielskiej
15.30 Animals - magazyn ekologiczny Ewy Banaszkiewicz i Joanny Łęskiej
15.55 Akademia Zdrowia Dwójki
16.05 "Poezjo! Jakie twoje imię?" - film dokumentalny Doroty Ceran o poezji Juliana Tuwima
16.30 5 x 5 - Wygrajmy razem - teleturniej
17.00 "Zwycięzca bierze wszystko"



Serial obyczajowy prod. niemieckiej (1993 r., 48 min.), reż. Michael Werlin, wyk. Rüdiger Kirschstein, Michael Roll, Beatrice Kessler, Ida di Benedetto, Gianni Garko, Wolf-Dietrich Berg, ROLF HOPPE i in.

18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.35 Klub Pana Rysia - program edukacyjny
20.00 Studio sport - za metą
20.25 Studio sport - Mistrzostwa Świata w powożeniu
20.50 Sport telegram
21.00 Panorama
21.35 Sto na sto, czyli sto filmów na stulecie kina: "Był sobie drożdż" - film fabularny produkcji gruzińskiej (1970 r., 78 min.), scenariusz: Otar Joseliani i Dimitri Eristawi, zdjęcia: Abessatom Majsuradze, muzyka: Tajmuraz Bakuradze, reżyseria: Otar Joseliani, wykonawcy: Giela Kandietaki, Gogi Czechidze, Irine Dżandieri, Dzan-sug Kachidze, Jelena Łandia, Ija Mdiwani i in.
22.50 Festiwal folkowy - koncert (1)
0.00 Panorama
0.05 Festiwal folkowy - koncert (2)
1.00 Zakończenie programu

Piątek 25 sierpnia

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
7.45 V.I.P. - rozmowa Jedynki
8.00 Diwiewogro
8.15 Małe bajeczki
8.25 Gimnastyka
8.30 Domowe przedszkole
9.00 Wiadomości
9.10 "Niebezpieczna zatoka" - serial
10.00 "Star Trek - następne pokolenie" - serial s-f prod. USA
10.50 Muzyczna Jedynka
11.00 U siebie
11.30 Lato z "Magazynem Notowań"
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.15 "Walter Matt" - reportaż
13.00 Wakacyjny rozgardiasz
13.05 Stan ducha - Bóg jest jeden
13.20 Szaleństwa medycyny - Diety
13.30 Wakacyjny rozgardiasz
13.35 Być tutaj: Kim jestem? - Inność i tolerancja
14.00 Kino letnie: "Młodzi jeźdźcy" - serial prod. USA
15.30 Rusz się, Kaziu!
15.45 Militaria na wakacje
16.00 Ciuchcia
16.25 Studio Sopot
16.55 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.15 Goniec
17.40 Test - magazyn konsumencki
18.00 Randka w ciemno
18.40 Tata, a Marcin powiedział...
19.00 Wieczorynka - "Tajemnice Wisklinowej Zatoki"
19.30 Wiadomości
20.10 Sopot Festival '95 (1)
22.15 Puls dnia
22.30 Sopot Festival '95 (2)
0.00 "Bądź człowiekiem, towarzyszu!" - miniserial, reżyseria, adaptacja i realizacja: Krzysztof Bielecki, występuje Jan Kobuszewski
0.10 "Mężowie i kochankowie"



Film fabularny produkcji włoskiej (1991 r., 102 min.), scenariusz na podstawie powieści Alberta Moravii "La villa dei

venerdi": Sergio Bazzini, zdjęcia: Giuseppe Lanci, muzyka: Ennio Morricone, reż. Mauro Bolognini, wykonawcy: JULIAN SANDS, Joanna Pacula, Tcheky Karyo, Laura Wendel, Marco de Stefano, Jeanne Valérie i in.

1.50 Zakończenie programu



7.00 Panorama
7.10 Sport telegram
7.20 Poranny magazyn Dwójki
7.50 Akademia Zdrowia Dwójki
8.00 Program lokalny
8.30 "Pełna chata" - serial komediowy produkcji USA (1991 r., 24 min.), reż. Joel Zwick, wyk. John Stamos, Bob Saget, Dave Coulier, Candace Cameron, Jodie Sweetin, Lori Loughlin i in.
9.00 Transmisja obrad Sejmu (w przerwie obrad, ok. 13.00 Panorama)
15.00 Powitanie
15.05 "Szaleństwo koszykówki"
15.25 Studio sport - Mistrzostwa Europy w lataniu precyzyjnym
15.50 Akademia Zdrowia Dwójki
16.00 "Bez troski dni" - serial komediowy produkcji USA (1973 r., 25 min.), reż. Jerry Paris, wyk. Ron Howard, Tom Bosley, Marion Ross, Anson Williams, Henry Winkler i in.
16.30 Magazyn militarny
17.00 "Zwycięzca bierze wszystko" (14-ost.) - serial prod. niemieckiej (1993 r., 49 min.), reż. Michael Werlin, wyk. Rüdiger Kirschstein, Michael Roll, Lorenzo Quinn, Carolina Rosi
17.45 Studio sport - Mistrzostwa Europy w lataniu precyzyjnym
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
19.00 Jeden z dziesięciu
19.35 Lalamido, czyli porykiwania szarpidrutów
20.00 Studio sport - Mityng lekkoatletyczny Golden Four Bruksela '95
20.50 Sport telegram
21.00 Panorama
21.30 Halo, weekend
21.40 "Akcja na Morzu Północnym"



Film fab. prod. USA (1980 r., 96 min.), reż. Andrew V. McLaglen, wyk. Roger Moore, James Mason, ANTHONY PERKINS, Michael Parks, David Hedison, Jack Watson, Lea Brodie i in.

23.15 Studio sport - Mityng lekkoatletyczny Golden Four Bruksela '95
9.00 Panorama
0.05 II koncert Festiwalu Folkowego Europejskiej Unii Radiowej Zakopane '95
0.55 Studio sport - Mistrzostwa Świata w powożeniu zaprzęgami
1.20 Zakończenie programu

Sobota 26 sierpnia

TVP1

7.00 Proszę o odpowiedź
7.15 Z Polski
7.30 Wszystko o działce i ogrodzie
8.00 Wiadomości
8.05 Agrolinia
8.30 "Pugwall" - serial prod. australijskiej

9.20 Wakacje z Ziarnem
9.45 Dla dzieci: 5-10-15 na bis
10.35 Encyklopedia II wojny światowej - Orle gniazdo
11.00 "Łowca krokodyli" - serial dok. prod. australijskiej
11.45 XI Krajowa Wystawa Zwierząt Hodowlanych - Służewiec
12.00 Wiadomości
12.05 Kraj
12.30 XI Krajowa Wystawa Zwierząt Hodowlanych - Służewiec
12.45 Fronda
13.10 Rock raport
13.30 Walt Disney przedstawia: "Mała Syrenka", "Opowieść o zwirowanym rysiu"
14.45 Swojskie klimaty
15.30 Zwierzęta świata: "Błękitny żywioł" - "Tam, gdzie przychodzi na świat olbrzym" - serial dok.
16.00 "Bill Cosby show" (13) - serial produkcji USA
16.30 Swojskie klimaty
16.55 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Swojskie klimaty
18.05 "Dzień za dniem" - serial
19.00 Wieczorynka
19.30 Wiadomości
20.10 Sopot Festival '95 (1)
22.15 Gonitwa Festiwalowa o Nagrodę Prezesa TVP S.A.
22.35 Sopot Festival '95 (2)
23.35 Wiadomości
23.45 Sportowa sobota
0.00 "Diabelskie nasienie" - thriller prod. USA (1977 r., 91 min.), reż. Donald Cammell, zdjęcia: Bill Butler, muzyka: Jerry Fiedling, wyk. Julie Christie, Fritz Weaver, Gerrit Graham, Berry Kroeger, Lisa Lu, Larry J. Blake, John O'Leary i in.
1.30 "Poza granicami rzeczywistości" - serial prod. kanad.: "Płonący sędzia", "O zmroku", reż. E. Lindo, wyk. Shari Belafonte, Carl Marotte i in.
2.40 Zakończenie programu



7.00 Panorama
7.10 Folkowe nuty
7.30 Tacy sami - W świecie ciszy
8.00 "Sprycjan i Fantazjo" - serial
8.30 Program lokalny
9.30 Podróże w czasie i przestrzeni: "Kierunek..." - "Irlandia" - serial dok. prod. francuskiej
10.30 Ulica Sezamkowa
11.30 Wakacje z duchami: "Noce i dni duchów" - reportaż
12.00 "Gołębnica"



Film fabularny prod. USA (1974 r., 101 min.), reż. Charles Jarrott, wyk. JOSEPH BOTTOMS, Deborah Raffin, John McLiam i in.

13.40 Halo, Dwójka
13.50 Zwiedzisz w jednym dniu - Chełm Lubelski, Włodawa
14.00 Okiem Zgryzu - Ukryta kamera: Pruderia
14.30 Życie obok nas: "Nasza wielka rodzina" (8) - "Król puszczy" - serial dok. prod. japońskiej

15.00 "SeaQuest" - serial s-f produkcji USA
 15.45 Gwiazdy tamtych lat - Emil Karewicz
 16.30 Familiada
 17.00 Studio sport - Mistrzostwa Świata w powożeniu zaprzęgami
 17.55 Losowanie LOTTO
 18.00 Panorama
 18.10 Program lokalny
 18.30 Studio sport - Mistrzostwa Świata w powożeniu zaprzęgami
 19.00 Gra - teleturniej
 19.35 Na bagnach i uroczyskach
 20.00 Magia Davida Copperfielda - Wyzwanie Niagary
 21.00 Panorama
 21.30 Słowo na niedzielę
 21.35 "Kierowca" - film sensacyjny prod. USA (1978 r., 87 min.), scenariusz i reżyseria: Walter Hill, muzyka: Michael Small, wyk. Ryan O'Neal, Bruce Dern, Isabelle Adjani, Ronée Blakley, Matt Clark i in.
 23.10 Kernalia - 4 tapy - widowisko do tekstów Ludwika Jerzego Kernala
 23.45 Studio festiwalowe Festiwalu Folkowego Europejskiej Unii Radiowej Zakopane '95 (3)
 0.00 Panorama
 0.05 III koncert Festiwalu Folkowego Europejskiej Unii Radiowej Zakopane '95
 1.20 Zakończenie programu

Niedziela 27 sierpnia

TVP1

7.00 Rolnictwo na świecie
 7.15 Tydzień
 8.00 Notowania
 8.30 Niedzielnny poranek filmowy
 8.55 Gdyby niebo upadło, potłukłoby mnóstwo skowronków
 9.10 Fotki dla ciotki
 9.20 "Droga do Avonlea" - "Skarb" - serial prod. kanadyjskiej
 10.15 W starym kinie: "Noc weselna" - film fab. USA (1935 r., 80 min.), reż. King Vidor, wyk. Gary Cooper, Ralph Bellamy, Anna Sten i in.
 11.35 "Hollywoodzcy czarodzieje" (26-ost.) - serial dok. prod. USA
 12.00 Anioł Pański
 12.20 Program publicystyczny
 13.00 Wiadomości
 13.15 Koncert życzeń
 13.40 Reportaż
 14.10 Seriale wszech czasów: "Czterej pancerni i pies" - serial
 14.50 To tylko plotka
 15.00 Reportaż
 15.25 Złote lata rock and rolla - Legendarne damy (1)
 15.55 "Nie lubię lustra - portret Wojciecha Wesołowskiego" - film dokumentalny
 16.55 Kalendarium XX wieku
 17.00 Teleexpress
 17.20 Śmiechu warte
 17.50 Dziennik telewizyjny
 18.05 "Dr Quinn" - serial prod. USA
 19.00 Wieczorynka - "Przygody Myski Miki i Kaczora Donalda"
 19.30 Wiadomości
 20.10 "Uśmiech losu" - serial prod. USA (1993 r., 49 min.)
 21.05 Swojskie klimaty
 22.05 Racja stanu
 22.35 Sportowa niedziela oraz relacja z finału Wioślarskich Mistrzostw Świata
 23.15 Bliskie spotkania - Krystyna Sienkiewicz
 23.45 "Nieustające zagrożenie" - dramat kryminalny produkcji francuskiej (1977 r., 112 min.), scenariusz: Alain Corneau i Daniel Boulanger, zdjęcia: P. W. Glenn, muzyka: Gerry Mulligan, reż. Alain Corneau, wyk. Yves Montand
 1.40 "Polały się łzy me" - pieśń Ignacego Jana Paderewskiego do słów Adama Mickiewicza
 2.05 Zakończenie programu

TVP2
 7.00 Echa tygodnia
 7.30 Film dla niesłyszących: "Uśmiech losu" - serial USA
 8.15 Słowo na niedzielę
 8.30 Program lokalny
 9.30 Studio sport - Siatkówka plażowa
 10.00 Ojczyzna - polszczyzna
 10.15 Godzina z Hanną-Barberą - filmy animowane dla dzieci
 11.10 Teatr dla Dzieci: "Miecz", reż. Wojciech i Maciej Szlachowscy, wyk. Zdzisław Wardejn, Małgorzata Pritulak, Piotr Kozłowski, Marian Opania, Zofia Merle, Henryk Machalica i in.
 12.00 "Fantaghiro" (3)



Film fab. prod. włoskiej (1993 r., 94 min.), reż. Lamber-to Bava, wyk. ALESSANDRA MARTINES, Kim Rossi Stuart, Stefano Davanzati, Ursula Andress, Nicholas Rogers, Brigitte Nielsen i in.

13.35 Halo, Dwójka
 13.45 Kobieta - pilot
 14.00 Studio sport - I liga piłki nożnej: Stomil Olsztyn - Śląsk Wrocław
 15.00 Spotkanie z Wielką Orkiestrą Symfoniczną Polskiego Radia w Katowicach
 16.00 "Radio Romans" - serial TVP
 16.30 Familiada - teleturniej
 17.00 Studio sport - Mistrzostwa Świata w powożeniu zaprzęgami Poznań '95; Mistrzostwa Europy w lataniu precyzyjnym Częstochowa '95
 18.00 Noc z mistrzem Ildefonsem
 18.50 Program lokalny
 19.00 Gra - teleturniej
 19.35 "Przygody Animków" - serial
 20.00 Linia specjalna
 21.00 Panorama
 21.30 Bezludna wyspa - program Niny Terentiew
 22.20 "Katastrofa DC-10" - serial sensacyjny produkcji nowozelandzkiej (1987 r., 48 min.)
 23.05 "Dongli" - Spektakl inspirowany życiem i twórczością Edwarda Leara
 0.00 Panorama
 0.05 Gwiazdy światowego jazzu: Jazz w Teatrze Brewhouse - Roy Ayers - program muzyczny prod. angielskiej, reż. Stanley Dorfman
 1.00 Zakończenie programu

Poniedziałek 28 sierpnia

TVP1

6.00 Kawa czy herbata
 7.45 V.I.P. - rozmowa Jedyńki
 8.00 Treledysk
 8.15 Małe bajeczki
 8.25 Gimnastyka - Tai chi
 8.30 Lato z czarodziejem
 9.00 Wiadomości
 9.10 "Latający kiwi" (10-ost.) - serial
 10.05 "Doktor Quinn" - serial (powt.)
 10.50 Muzyczna Jedyńka
 11.00 Gotowanie na ekranie
 11.15 Nasze zwierzęta
 11.30 Lato z "Magazynem Notowań"
 12.00 Wiadomości
 12.10 Agrobiznes
 12.15 Przeboje Bogusława Kaczyńskiego

13.00 Miniatury
 13.05 Przez lady i morza: Maroko - miasta i oazy
 13.25 Pojedynek miesiąca
 14.00 Kino letnie: "Ciocia Mary" - film fab. prod. USA (1979 r., 96 min.), reż. Peter Warner, wyk. Jean Stapleton, Martin Balsam, Harold Gould i in.
 15.35 Rusz się, Kaziu!
 16.00 Niezwykłe muzea
 16.25 Alternativi
 16.55 Kalendarium XX wieku
 17.00 Teleexpress
 17.20 Forum
 18.05 Program jubileuszowy, czyli Polska 10, 20, 30 i 40 lat temu - Sierpień
 18.30 "Murphy Brown" - serial USA
 19.00 Wieczorynka
 19.30 Wiadomości
 20.10 "Bożyszcze kobiet"



Teatr Telewizji: Neil Simon, przekład: Mira Michałowska, reżyseria: Edward Dziewoński, realizacja tv: Barbara Borys-Damięcka, scenografia: Jerzy Rudzki, wykonawcy: PIOTR FRONCZEWSKI, Krystyna Janda, Ewa Gawryluk, Joanna Żółkowska

21.40 Puls dnia
 21.55 Tydzień prezydenta
 22.05 "Kamień" - film dokumentalny Mirosława Jasińskiego
 22.30 MdM, czyli Mann do Materny, Materna do Manna
 23.00 Wiadomości
 23.10 Mistrzowie kina: Derek Jarman "Caravaggio" - film biograficzny prod. angielskiej (1986 r., 89 min.)
 0.40 Komputerowa szkoła Marka Peryta - program edukacyjny Pawła Pitery i Marka Peryta
 0.55 Przeboje Bogusława Kaczyńskiego
 1.50 Zakończenie programu



7.00 Panorama
 7.10 Sport telegram
 7.20 Poranny magazyn Dwójki
 7.50 Akademia Zdrowia Dwójki
 8.00 Program lokalny
 8.30 "Mork i Mindy" (5) - serial USA
 9.00 KOC - Komiczny Odcinek Cykliczny
 9.30 "Nasza wielka rodzina" - "Szczęśliwe powroty" - jap. serial dok.
 10.00 Bractwo rowerowe, Chcecie bajki, oto bajka
 10.25 "Pan Magoo" - serial animowany
 10.30 Familiada
 11.00 "Hardcastle i McCormick" (5) - serial prod. USA
 11.50-12.50 Muzyczne lato Dwójki: Clipol, Wywiad z gwiazdą, Muzyczne nowości Dwójki
 12.50 Akademia Zdrowia Dwójki
 13.00 Panorama
 13.20 Rodzina - "Rodzinn interes" - film dok. prod. kanadyjskiej
 14.15 Program rozrywkowy
 15.05 "Akademia policyjna" - serial
 15.30 Skrzydła bliżej marzeń
 16.00 Impresje lat 80.: "Opus numero deci" - film dok. Ewy Bielskiej
 16.20 Cienie życia
 16.30 Magazyn piłkarski - Gol
 17.00 "Domek nad Jeziorem" - serial prod. niemieckiej
 18.00 Panorama
 18.10 Program lokalny

19.00 Koło fortuny - teleturniej
 19.35 Bractwo rowerowe, Chcecie bajki - oto bajka
 20.00 "Allo, allo" - serial prod. ang. (1992 r., 30 min.)
 20.35 Auto - magazyn motoryzacyjny
 21.00 Panorama
 21.35 "Emilie" - serial kanad. (1992 r., 47 min.), reż. Jean Beaudin,
 22.20 Chimera
 23.00 "Jeńcy" - film dokumentalny Wojciecha Maciejewskiego
 0.00 Panorama
 0.05 XXXIV Festiwal Moniuszkowski Kudowa Zdrój '95 - Ulubione arie
 0.50 Zakończenie programu

Wtorek 29 sierpnia

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
 7.45 V.I.P. - rozmowa Jedyńki
 8.00 Dźwiękogra
 8.15 Małe bajeczki
 8.25 Gimnastyka - Aerobic
 8.30 Lato z czarodziejem
 9.00 Wiadomości
 9.10 "Jabłonka" (1) - film prod. czeskiej
 9.40 "Za żadne skarby" - serial pol.
 10.05 "Jolly Joker" (15) - serial niem.
 11.00 Giełda pracy, giełda szans
 11.20 To jest łatwe...
 11.30 Lato z "Magazynem Notowań"
 12.00 Wiadomości
 12.10 Agrobiznes
 12.15 "W imię narodu" - reportaż
 13.05 Atom, gwiazdy, życie - Pajęczyna
 13.30 Meandry architektury - Namiooty
 14.00 Kino letnie: "Rycerze i szmaragdy" - film fab. prod. angielskiej (1986 r., 87 min.), reż. Ian Emes, wyk. Christopher Wild, Beverly Hills, Warren Mitchell i in.
 15.25 Rusz się, Kaziu!
 16.00 Baw się z nami
 16.25 "Obłęgorek Henryka Sienkiewicza" - film dokumentalny
 16.55 Kalendarium XX wieku
 17.00 Teleexpress
 17.20 Oko w oko z Robertem Tekielim
 17.55 Miniatury
 18.00 Rewizja nadzwyczajna
 18.30 "Simpsonowie" - serial anim.
 19.00 Wieczorynka
 19.30 Wiadomości
 20.10 "La Strada" - dramat obyczajowy prod. włoskiej (1954 r., 104 min.), reż. Federico Fellini, scenariusz: Federico Fellini, Tullio Pinelli, Ennio Flaiano, zdjęcia: Otello Martelli, muzyka: Nino Rota, wyk. Giulietta Masina, Anthony Quinn, Richard Basehart, Aldo Silvani i in.
 22.00 Sejmograf
 22.10 Program publicystyczny
 22.30 Mistrzostwa Zawodowych Par Tanecznych - Grand Prix
 23.00 Wiadomości
 23.10 Saszka Jopka portret śpiewem malowany
 23.50 "Kopalnia polska" - reportaż
 0.15 "Pamiętajcie o rocznicach" - reportaż Jakuba Skoczonia
 0.35 Przedmioty, czyli krótka historia kina - Kwiaty
 1.45 Album krakowskiej muzyki - Camerata Cracovia - program Grzegorza Kościńskiego
 1.05 Tani program o poezji - Jacek Podsiadło
 2.00 Zakończenie programu



9.00 KOC - Komiczny Odcinek Cykliczny
 9.30 "Skarby azjatyckiej kultury" (5) - "Bhutan - górską siedzibą buddyzmu" - serial dok. prod. jap.
 10.00 Twórcie razem z nami - program dla dzieci
 10.25 "Pan Magoo" - serial animowany
 10.30 Familiada
 11.00 "Zakazana miłość" - serial
 11.50-12.50 Muzyczne lato Dwójki, w tym: Clipol, Muzyczne nowości Dwójki
 12.50 Akademia Zdrowia Dwójki
 13.00 Panorama
 13.20 Rodzina - Powrót do korzeni
 14.15 Program rozrywkowy
 15.05 "Dookoła świata z Willym Foggiem" - serial animowany
 15.30 Studio sport - Sportowe hobby
 16.00 Magazyn przechodnia
 16.10 W okolicy Stwórcy
 16.30 5 x 5 - wygramy razem
 17.00 "Domek nad jeziorem" - "Rywal" - serial prod. niemieckiej
 18.00 Panorama
 18.10 Program lokalny
 19.00 Koło fortuny - teleturniej
 19.35 Twórcie razem z nami - program dla dzieci
 20.00 Dossier - Czy to prawda?
 20.20 "Uroczysko" - film dokumentalny Piotra Włodarskiego
 20.50 Sport telegram
 21.00 Panorama
 21.30 Pogotowie ekologiczne Dwójki
 21.40 Reporterzy Dwójki przedstawiają
 22.05 "Magnat" (1)



Dramat produkcji polsko-niemieckiej (1986 r., 85 min.), reżyseria: Filip Bajon, wykonawcy: Jan Nowicki, Olgierd Łukaszewicz, JAN ENGLERT, Bogusław Linda, Grażyna Szapolowska, Maria Gładkowska, Rolf Hoppe, Albert Struwe, Jerzy Binczycki, Jerzy Trela, Marek Barbasiewicz, Henryk Bista i in.

23.30 Świecie nasz
 0.00 Panorama
 0.05 "Magnat" (2) - dramat prod. polsko-niemieckiej (1976 r., 85 min.)
 1.30 Zakończenie programu

Środa 30 sierpnia

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
 7.45 V.I.P. - rozmowa Jedyńki
 8.00 Muzyczna skakanka z gwiazdą
 8.15 Małe bajeczki
 8.25 Gimnastyka - Joga dla dzieci
 8.30 Lato z czarodziejem
 9.00 Wiadomości
 9.10 "Nowe przygody Czarnego Księcia" (10) - serial prod. ang.
 10.05 "Ślawa" - serial prod. USA
 10.55 Muzyczna Jedyńka
 11.00 Videofashion - Francuska ucztą
 11.30 Lato z "Magazynem Notowań"
 12.00 Wiadomości
 12.10 Agrobiznes
 12.15 "Gdyby nie, to co?" - reportaż
 12.40 "Przypadki" - reportaż
 12.50 "Marszałkowska i okolice" - reportaż Włodzimierza Szpaka
 13.25 Piękno Polski południowej - Osobliwości
 14.00 Kino letnie: "Toto w Arabii" - komedia prod. wł. (1964 r., 85 min.)
 15.25 Rusz się, Kaziu!

16.00 Wkoło natury - teleturniej
16.25 Raj - magazyn młodzieżowy
16.55 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Śmiech to zdrowie
17.45 Z kamerą wśród zwierząt - Sen zwierząt
18.05 "Śloneczny patrol" - serial
19.00 Wieczorynka - "Pinokio"
19.30 Wiadomości
20.10 "Żandarm i dziewczęta" - film komediowy produkcji francuskiej (1982 r., 95 min.), reżyseria: Jean Girault, wykonawcy: Louis De Funes, Michel Galabru, Maurice Rish, Micheline Boucard i in.
21.50 Puls dnia - program publicystyczny
22.05 Przed i po sierpniu
22.40 Co nowego? - Trubadurzy
23.00 Wiadomości
23.15 "Dekalog VI" - film obyczajowy produkcji polskiej (1989 r., 59 min.), scenariusz: Krzysztof Pieśiewicz i Krzysztof Kieślowski, reżyseria: Krzysztof Kieślowski, wykonawcy: Grażyna Szapołowska, Olaf Lubaszenko, Stefania Iwińska, Stanisław Gawlik, Piotr Machalica i in.
0.15 Komputerowa szkoła Marka Peryta - program edukacyjny Pawła Pitera i Marka Peryta
0.30 Program rozrywkowy
2.05 Zakończenie programu



7.00 Panorama
7.10 Sport telegram
7.20 Poranny magazyn Dwójki: Gość poranny oraz Dziennik krajowy
7.50 Akademia Zdrowia Dwójki
8.00 Program lokalny
8.30 "Wszystko, tylko nie miłość" - serial komediowy prod. USA (1988 r., 23 min.), reż. Robert Berlinger, wyk. Jamie Lee Curtis, Richard Lewis, Bruce Weitz, Richard Frank, Holly Fulger, Ann Manguson i in.
9.00 Transmisja obrad Sejmu (w przerwie obrad, ok. 13.00 Panorama)
15.00 Powitanie
15.05 "Widget" - serial anim. prod. USA
15.25 Akademia Zdrowia Dwójki
15.35 Zwierzęta wokół nas - Podaj łapę
16.00 "Melduję" - film dokumentalny Krzysztofa Krzyżanowskiego
16.30 5 x 5 - wygramy razem - teleturniej
17.00 "Domek nad jeziorem" - "Czas do namysłu" - serial obyczajowy produkcji niemieckiej (1992 r., 48 min.), reż. Gerorg Tressler, wyk. Pierre Brice, Gudrun Landgrebe, Alexander Osterroth, Sky Dumont
17.55 Losowanie gier liczbowych Totalizatora Sportowego
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
19.00 Koło fortuny - teleturniej
19.35 Krzyżówka 13-latków
20.00 I liga polska piłki nożnej
21.50 Sport telegram
21.00 Panorama
21.30 Ekspres reporterów
22.05 Teatr Telewizji: Sam Shepard "Prawdziwy Zachód", przekład i reżyseria: Jacek Gąsiorowski, zdjęcia: Krzysztof Pakulski, scenografia: Barbara Ostapowicz, kostiumy: Ewa Krauze, wykonawcy: Piotr Machalica (Lee), Zbigniew Zamachowski (Austin), Adam Ferency (Kimmer), Elżbieta Karkowska (Matka)
23.25 "Piętnaście lat <<S>>" - film dokumentalny, scenariusz i realizacja: Jolanta Kessler i Janusz Weychert, zdjęcia: Andrzej Adamczak, Stanisław Plewa, Piotr Weychert
0.15 Panorama
0.20 Program muzyczny
1.10 Zakończenie programu



Czwartek 24 sierpnia

8.00 Film animowany
8.15 Klub Lady Fitness
8.30 Disco Polo Lato
9.20 Sztuka gotowania
9.30 Sekrety - serial
10.00 Dallas - serial USA
10.50 Upał - film pol., reż. Kazimierz Kutz
12.30 W drodze
13.00 Czas na naturę
13.30 Magazyn prawniczy
14.00 Film dokumentalny
15.00 Kostka szczęścia
15.10 Więźniarki - serial
16.00 Tylko dla dam
16.30 Informacje
16.40 Film animowany
16.55 Halo! Gramy!
17.55 Sekrety - serial
18.25 Kostka szczęścia
18.30 Informacje
18.45 AS wywiadu - serial
19.40 Informacje
19.45 Ostry dyżur



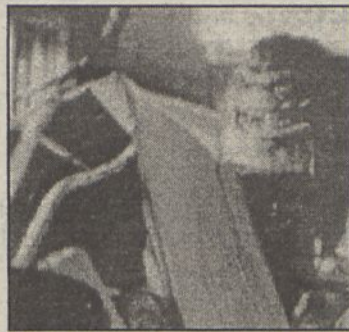
Serial USA (1984), wyst. Anthony Edwards, George Clooney, Erig La Salle, Sherry Springfield

20.35 Statek miłości - serial USA
22.25 Informacje i biznes informacje
22.35 Kostka szczęścia
22.40 Sztuka informacji - prog. Marka Markiewicza
23.10 4x4 - magazyn motoryzacyjny
23.20 Link Journal
0.10 Śluby ułańskie - film polski (1934), reż. Juliusz Gordon, wyst. Aleksander Żebczyński, Maria Modzelewska, Tola Mankiewiczówna, Franciszek Brodniewicz

Piątek 25 sierpnia

8.00 Film animowany
8.15 Klub Lady Fitness
8.30 Halo! Gramy!
9.30 Sekrety - serial USA
10.00 AS wywiadu - serial
10.50 Śluby ułańskie - film polski
12.05 Reportaż
12.30 Magazyn prawniczy
13.00 Magazyn sportowy
14.30 Pamiętnik nastolatki
15.00 Kostka szczęścia
15.10 Więźniarki - serial
16.00 Kuba zaprasza
16.30 Informacje
16.40 Film animowany
16.55 Disco Polo Lato
17.45 Sztuka gotowania
17.55 Sekrety - serial
18.25 Kostka szczęścia
18.30 Informacje
18.55 Rajska plaża - serial
19.55 Informacje
20.00 Z ostatniej chwili - serial USA-kanad., wyst. Sara Botswort, Art Hindle, Mark Humphrey
20.55 Kostka szczęścia
21.00 Strażnik Teksasu - serial USA, wyst. Chuck Norris, Clarence Gilyard
22.00 Informacje
22.15 Biznes tydzień

22.30 Critters 4



Film USA (1992), reż. Rupert Harvey, wyst. Don Keith Oppen, Angela Bassett, Paul Whittorne, Brad Douif

0.10 Gillette World Sport Special
0.35 Playboy
1.35 Pożegnanie

Sobota 26 sierpnia

8.00 Moto-mysz z Marsa
8.30 Jesteśmy - magazyn katolicki
9.00 Pamiętnik nastolatki
9.30 Moda i znaki rock'n'rolla
10.00 Rajska plaża - serial USA
11.00 Z ostatniej chwili - serial USA
12.00 Pat i Mike - film USA, wyst. S. Tracy, K. Hepburn
13.35 Oskar - magazyn filmowy
14.05 Reportaż
14.30 4x4 - magazyn motoryzacyjny
15.00 Daktari - serial USA
16.00 Eskadry z czerwoną gwiazdą odc. 7 - film dok.
17.00 W tajnej służbie - serial
18.00 Film animowany
18.30 Informacje
19.00 Na każdy temat
19.55 Totalizator
20.00 Silverado



Film USA (1985), reż. Lawrence Kasdan, wyst. Kevin Costner, Scott Glenn, Danny Glover, Kevin Costner

22.30 Czy jesteś sam? - thriller USA (1978), reż. Walter Graumann, wyst. Kathleen Beller Blythe Danner, Tony Bill, Robin Matson
0.05 Prosto z Hollywood - magazyn
0.30 Playboy
1.30 Pożegnanie

Niedziela 27 sierpnia

8.00 Filmy animowane
8.30 W drodze
9.00 Sztuka informacji - prog. Marka Markiewicza
9.30 Talia gwiazd
10.00 Disco Relax
11.00 Daktari - serial
12.00 Lokatorzy - film USA, reż. Walter Miller, wyst. Eddie Albert, Tammy Grimes, Judith Anderson
13.30 Power Dance
14.00 Jesteśmy
14.30 Moda i znaki rock'n'rolla
15.00 Oblicza wojny - serial
16.00 W krzywym zwierciadle - Wakiacje
17.55 Reportaż
18.30 Informacje
19.00 Napad z bronią w ręku - serial USA
19.55 Informacje
20.00 Kobra - serial USA (1993), wyst. Michael Dudikoff
20.55 Kostka szczęścia
21.00 Milion lat przed naszą erą - film angielski (1966), reż. Don Chaffey, wyst. Raquel Welch, John Richardson

23.45 Program rozrywkowy
0.20 Pożegnanie

Poniedziałek 28 sierpnia

8.00 Film animowany
8.15 Klub Lady Fitness
8.30 Disco Polo Lato
9.20 Sztuka gotowania
9.30 Sekrety - serial
10.00 Szpital miejski - serial
10.50 Milion lat przed naszą erą - film USA
12.30 Oblicza wojny
13.30 Medycyna naturalna
14.00 Oskar - mag. filmowy
14.30 Tylko dla dam
15.00 Kostka szczęścia
15.10 Więźniarki - serial
16.00 Twój lekarz
16.30 Informacje
16.40 Film animowany
16.55 Disco Polo Lato
17.45 Sztuka gotowania
17.55 Sekrety - serial
18.25 Kostka szczęścia
18.30 Informacje
18.55 Matrix - serial USA
20.00 Wpadka



Film USA (1979), reż. Anthony M. Dawson, wyst. Lee Van Cleef, Karen Black, Robert Alda, Edward Albert, 99 min. lub Najdalszy rzut - film USA (1987), reż. Martin Davidson, wyst. William L. Petersen, Virginia Madsen, Dermont Mulroney, Larry Riley, 108 min. (Omówienie na wtorek)

22.00 Informacje i biznes informacje
22.15 Kostka szczęścia gra - zabawa
22.20 Magazyn sportowy
0.50 Pożegnanie

Wtorek 29 sierpnia

8.00 Film animowany
8.15 Klub Lady Fitness
8.30 Disco Polo Lato
9.20 Sztuka gotowania
9.30 Sekrety - serial
10.00 Szpital miejski - serial
10.50 Film na telefon



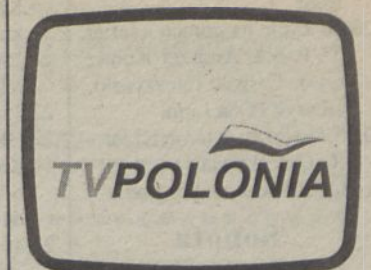
Najdalszy rzut - Trzeciologowa dróżyna baseballowa pod wodzą nawiedzonego trenera, stosując najdziwniejsze tricki, staje się sensacją dnia.

12.30 Egzamin dojrzałości - program rozrywkowy
13.30 Kuba Szyliński zaprasza
14.00 Polsat dookoła świata
14.30 Link Journal
15.10 Więźniarki - serial
16.00 Pamiętnik nastolatki
16.30 Film animowany
16.55 Halo! Gramy!
17.55 Sekrety - serial USA
18.30 Informacje
18.55 Skrzydła - serial USA
19.20 Webster - serial USA

19.55 Informacje
20.00 Syreny - serial USA (1992), wyst. Lynn Stanton, Molly Whelan, Jessie Jaworski i in.
21.00 Na każdy temat - talk show
22.00 Informacje i biznes informacje
22.15 Polsat dookoła świata
22.45 Magazyn sportowy - żużel
0.15 Pożegnanie

Środa 30 sierpnia

8.00 Film animowany
8.15 Klub Lady Fitness
8.30 Halo! Gramy!
9.30 Skrzydła - serial USA
10.00 Szpital miejski - serial
10.50 Polski film fabularny
12.30 Magazyn sportowy - żużel
14.00 4x4 - mag. motoryz.
14.30 Talia gwiazd
15.00 Kostka szczęścia
15.10 Więźniarki - serial
16.00 Link Journal
16.30 Informacje
16.40 Film animowany
16.55 Disco Polo Lato
17.45 Sztuka gotowania
17.55 Sekrety - serial USA
18.25 Kostka szczęścia
18.30 Informacje
18.55 Grace w opałach
19.20 Webster - serial USA
19.55 Informacje
20.00 Dallas - serial USA, wyst. Barbara Bel Geddes, Linda Gray, Larry Hagman, Susan Howard i in.
20.55 Kostka szczęścia
21.00 Airwolf - serial USA
22.00 Informacje i biznes informacje
22.15 Motowiadomości - magazyn sportowy
22.45 Sztuka sprawiedliwości - magazyn prawniczy
23.15 Oskar - magazyn filmowy
23.45 Ostatni dzień lata - film pol. (1958), reż. Tadeusz Konwicki, wyst. Irena Laskowska, Jan Machulski
0.45 Pożegnanie



Czwartek 24 sierpnia

7.00 Panorama
7.10 Lato z Mozartem
7.30 Życie moje...
8.30 Sportowe hobby
9.00 Wiadomości
9.10 Krajobraz z wełniakiem
9.45 Perły i dukaty - serial
10.10 Ekspres reporterów
10.20 Rozmowy z Andrzejem Wajdą
11.15 Piosenki dla dzieci
11.20 Film anim.
11.30 Słoneczne studio
12.00 Wiadomości
12.15 Chłopcy - film pol.
13.35 Spieszymy się - Śmiela
14.15 Magazyn przechodnia
14.25 Rozmowa dnia
15.00 Książnica narodowych pamiątek - film hist.
15.35 Film dok.
16.00 Magazyn katolicki
16.30 Gra
17.00 Teleexpress
17.15 Plecak pełen przygód - serial
17.45 Diament Radzy - film pol.
18.10 Święty Onufry
18.50 Krakowskie legendy
19.00 Auto-Moto-Klub
19.15 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.00 Studio Kontakt - magazyn
24.30 Muzyczna Jedynka
21.00 Panorama
21.30 Pogranicze w ogniu odc. 20 - serial TVP, reż. Andrzej Konic,
22.25 Program na piątek

22.35 Bez prądu - Edyta Bar-tosiewicz
23.35 Ambasadorowie - Ho-landia
0.05 Dystans
0.30 Dajcie znak życia - pro-gram M. Fajbusiewicza
1.00 Zakończenie programu

Piątek 25 sierpnia

6.55 Dzień dobry z Polski
7.00 Panorama
7.10 Bez prądu
8.10 Dystans
8.40 Ambasadorowie
9.00 Wiadomości
9.15 Magazyn katolicki
9.45 Diament Radzy
10.10 Piosenki z...
10.20 Impresje z lat 80
10.40 Auto-Moto-Klub
10.55 Muzyczna Jedynka
11.20 Film anim.
11.30 Plecak pełen przygód
12.00 Wiadomości
12.15 Pogranicze w ogniu
13.10 Film hist.
13.45 Studio Kontakt
14.15 Diariusz
14.25 Rozmowa dnia
15.00 Festiwal Muzyki Łań-cut '95
15.30 Moje książki
15.50 Reportaż
16.30 Gra
17.00 Teleexpress
17.15 Teatr dla dzieci
18.00 Komedia z pomyłek - film pol. (1967), 27 min.
18.30 Reportaż
19.00 Hity satelity
19.20 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.00 Chopin w "Rampie"
20.35 Tubylcy Betonu - kon-cert
21.00 Panorama
21.30 Daleko od szosy odc. 5 - serial TVP, reż. Zbigniew Chmielewski, wyst. Krzy-sztof Stroiński, Irena Szew-czykówna, Sławomira Ło-zińska i in.
22.40 Program na sobotę
22.50 Powrót Bardów - Jerzy Filar
23.20 Życie na gorąco - serial TVP, reż. Andrzej Konic, wyst. Leszek Teleszyński, Henryk Bista i inni
0.55 Gwiazdy z tamtych lat - K. Grześkowiak
1.20 Zakończenie programu

Sobota 26 sierpnia

7.55 Program dnia
8.00 Wiadomości
8.05 Hity satelity (powt.)
8.25 Brawo! Bis!
9.00 Zaproszenie
9.20 Wakacje z "Ziarnem" - program redakcji katolic-kiej
9.45 Brawo! Bis!
12.00 Wiadomości
12.10 Z kamerą wśród zwie-rząt - program przyrodniczy
12.25 Mała księżniczka - se-rial animowany
12.50 Teatr Familijny: "Palcem po mapie", reż. Barbara Borys-Damiecka
13.30 Mieczów ci u nas dosta-tek - serial dok.
14.00 Disco Polo, część 5
14.30 Czas dla ciebie
14.50 Cztery czwarte
15.30 Rockus pokus - maga-zyn muzyki młodzieżowej
16.00 Program dnia
16.05 Sport z satelity
17.00 Teleexpress
17.15 Sport z satelity
18.00 W labiryncie - serial prod. polskiej, reż. Paweł Karpiński
19.15 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.00 Kabareton wspomnie-nia: Opole '77
21.00 Ostatni prom - film pro-dukcji polskiej
22.30 Program na niedzielę
21.40 Słowo na niedzielę
22.45 Benefis Andrzeja Siko-

rowskiego
23.45 Schody, pióra, brylanty - program rozrywkowy Ewy Kuklińskiej
0.15 Disco Polo, część 5
1.05 Daleko od szosy odc. 5 - serial TVP, reż. Zbigniew Chmielewski, wyst. Krzy-sztof Stroiński, Irena Szew-czykówna, Sławomira Ło-zińska, Jotanta Lothe, Bar-bara Horawianka, Krzy-sztof Kolbasiuk
2.00 Zakończenie programu

Niedziela 27 sierpnia

8.05 Pasje Pana Bardeckiego - film przyrodniczy
8.50 Książnica narodowych pa-miątek - film dok.
9.30 Witamy w domu. Prog. dok.
9.45 Mój dom
10.15 Nie żałujcie jej burszty-nu - film przyrodniczy
10.45 Lato z Chopinem - Kon-cert f-moll op.11
11.30 Automania
12.00 Wakacje na polską nutę - program dla dzieci
12.30 Piraci - teleturniej dla młodych widzów
13.00 Pan Kleks w Kosmosie, odc. 2. - film dla młodych widzów
14.05 Tata, a Marcin powie-dział...
14.30 Sylwetki: Mieczysław Grydzewski
15.00 Ojczyzna - polszczyzna
15.15 Tele Rinn
15.50 Biografie - Roman Ma-ciejewski - film dok.
17.00 Teleexpress
17.15 Serial anim.
17.40 List do matki - film pol.
19.00 Piosenki z...
19.20 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.00 Fryderyki '94 koncert Grzegorza Turnaua
21.00 Karate po polsku - film pol., reż. Wojciech Wójcik, wyst. Michał Anioł, Edward Żentara, Dorota Kamińska, Zbigniew Bucz-kowski i inni
22.25 Program na poniedział-ek
22.35 Sportowy weekend
22.50 Wesoło, czyli smutno - Kazimierza Kutza rozmowy o Górnym Śląsku. Biesia-da czwarta
23.40 Muzyka filmowa Zbi-gniewa Górnego - koncert
0.15 Poradnia pozamałżeńska - program satyryczny Mar-cina Wolskiego i Jerzego Kryszaka
0.35 Zakończenie programu

Poniedziałek 28 sierpnia

7.00 Panorama
7.10 Automania (powt.)
7.40 Disco Polo Live (powt.)
8.10 Wesoło, czyli smutno
9.00 Wiadomości
9.15 Festiwal Muzyki Łańcut '95
9.45 Komedia z pomyłek
10.15 Ojczyzna - polszczyzna
10.30 W labiryncie - serial
11.30 Wakacje na polską nutę. Program dla dzieci
12.00 Wiadomości
12.15 Karate po polsku - film
13.45 Chopin w "Rampie"
14.25 Rozmowa dnia
15.00 Historia
15.30 Pasje Pana Bardeckiego
15.50 Biała broń
16.20 To tylko plotka
16.30 Gra
17.00 Teleexpress
17.15 Podróż za jeden uśmiech - serial dla młodzieży, reż. Stanisław Jędryka
17.45 Mąż pod łóżkiem - film pol.
18.10 Piosenki z...
18.30 Wspólnota w kulturze
19.00 Zaproszenie
19.20 Dobranocka
19.30 Wiadomości

20.00 Przegląd publicystyczny
21.00 Panorama
21.30 Za ścianą - film polski (1971), reż. Krzysztof Zanus-si, wyst. Maja Komorowska, Zbigniew Zapasiewicz
22.30 Program na wtorek
22.40 Gość Muzycznej Jedyn-ki - Beata i Bajm
23.05 Bliskie spotkania - Krzy-sztof Materna program Ali-cji Resich- Modlińskiej
23.35 Z Polski rodem
0.05 Gwiazdy sportu
0.10 Program na wtorek
0.25 Lato z Mozartem symfo-nia koncertująca Es-dur KV 364
0.50 Zakończenie programu

Wtorek 29 sierpnia

7.00 Panorama
7.10 Lato z Mozartem: Symfo-nia koncertująca Es-dur KV 364
7.45 Gwiazdy sportu
8.00 Z Polski rodem
8.30 Bliskie spotkania
9.00 Wiadomości
9.15 Historia: Skrzydlaci wład-cy świata bez granic
9.45 Mąż pod łóżkiem - film pol.
10.15 Daleko i blisko - repor-taż
10.30 Przegląd publicystyczny
11.30 Podróż za jeden uśmiech - serial dla młodzieży
12.00 Wiadomości
12.15 Za ścianą - film pol.
13.15 Reportaż
13.45 Teledyski Muzycznej Je-dynki
14.15 Tydzień Prezydenta
14.25 Rozmowa dnia
15.00 Historia
15.30 Biografie
16.35 Gra
17.00 Teleexpress
17.15 Wakacyjna Ciuchcia
17.45 Monidło - film pol.
18.30 Film Dokumentalny Roku
19.00 Świat Urszuli Sipińskiej
19.20 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.00 Za chwilę dalszy ciąg programu program Wojcie-cha Manna i Krzysztofa Materny
20.30 Sztuka niesztuka
21.00 Panorama
21.30 Druga strona słońca - film polski (1986), reż. Ja-nusz Petelski, wyst. Marek Walczewski, Ewa Sałacka, Hanna Stankówna, Woj-ciech Alborski i inni
22.40 Program na środę
22.45 13 Satysfakcja - Stani-sław Sojka, Tie Break i Kompania cz. 2
23.40 Teatrpy - reportaż
0.10 Program na środę
0.15 Szpital dobrej woli - re-portaż
0.55 Zakończenie programu

Środa 30 sierpnia

7.00 Panorama
7.10 13 Satysfakcja- Stanisław Sojka, Tie Break i Kompa-nia
7.50 Szpital dobrej woli
8.30 Teatrpy
9.00 Wiadomości
9.15 Historia
9.45 Monidło - film pol. (powt.)
10.30 Film Dokumentalny Roku
11.00 Sztuka niesztuka
11.20 Film animowany dla dzieci
12.00 Wiadomości
12.15 Druga strona słońca - film pol.
13.25 Piosenki z...
13.40 Za chwilę dalszy ciąg programu
14.10 Gustaw Holoubek nie tylko o teatrze
14.25 Rozmowadnia
15.00 Z kożą w herbie
15.30 Nie żałujcie jej bursztynu

15.55 Sylwetki
16.30 Gra - teleturniej "Boży-szcze kobiet"
17.00 Teleexpress
17.15 Słoneczne studio
17.45 Portfel - film polski
18.30 Sportowe hobby
19.00 Warszawski Magazyn Historyczny
19.20 Dobranocka
19.30 Wiadomości
20.00 Chłopski los - film do-kumentalny, reżyseria Z. Skonieczny
21.00 Panorama
21.30 Adaptacje literatury: Prawdziwy koniec wielkiej wojny - film polski, reż. Jerzy Kawalerowicz
22.55 Program na czwartek
23.05 Gdzieś tam recital To-masza Szweda
23.30 Solidarność - film doku-mentalny
0.20 Lato z Mozartem - Kon-cert C-dur na flet, harfę i orkiestrę
1.15 Zakończenie programu



Czwartek 24 sierpnia

8.00 Fakty. Powtórzenie z dnia poprzedniego
8.30-15.00 Retransmisja TV Polonia
15.00 Program dnia
15.10 Szmacianki - serial anim. prod. ang.
15.20 Astrofarma - serial prod. USA
15.30 W Bucikowie - serial anim. prod. USA
15.35 Przygody kota Feliksa - serial
16.05 Miód i pszczoły - serial prod. franc.
16.30 Off beat - serial produk-cji ang.
16.55 Gość "Piątki"
17.20 Cristal - serial produk-cji wenez.
17.55 Gość "Piątki"
18.10 Fakty - magazyn infor-macyjny
18.30 Lato reporterów
19.00 Kobieta - magnes - re-portaż
19.10 Niech żyje kino!
19.30 Take That Na żywo w Berlinie - program muzycz-ny
20.00 Błękitne tornado - film przyg. produkcji USA
21.45 Gość "Piątki"
22.00 Fakty - magazyn infor-macyjny
22.30 Cristal - serial produk-cji wenez.
23.10 TV Polonia

Piątek 25 sierpnia

8.00 Fakty - powtórzenie z dnia poprzedniego
8.30 -15.00 Retransmisja TV Polonia
15.00 Program dnia
15.10 Przygody w miasteczku Odyseja - serial anim. pro-dukcji USA
15.40 Rocko i jego świat - se-rial animowany produkcji USA
16.05 Miód i pszczoły - serial produkcji francuskiej
16.30 "Piątka" na Jatkach
17.20 Cristal - serial produk-cji wenezuelskiej
17.55 Gość "Piątki"
18.10 Fakty - magazyn infor-macyjny
18.30 Krzyżówka szczęścia - teleturniej
19.00 "Piątka" na Jatkach
19.30 Zwycięstwo na morzu - serial dokumentalny pro-dukcji angielskiej

20.00 Lekarze - serial fabular-ny produkcji angielskiej
21.00 "Piątka" na Jatkach
22.00 Fakty - magazyn infor-macyjny
22.15 Cristal - serial produk-cji wenez.
22.45 Chandler & C0 - serial
23.35 Koncert zespołu Duran Duran

Sobota 26 sierpnia

8.00 Cristal
8.30 Fakty
9.00 Region
9.30 Bajki
10.00 Niebieski kwadrans
10.15 Krems - Stare Miasto, piękny kraj
11.00 Muzyczny Salon "Piąt-ki"
12.00 Przyroda Japonii
12.30 Rok w Sudetach
13.00 Weekend z "5"
14.55 Klub Ludzi Życzliwych
15.10 Mały Lord Fountleroy
15.35 Roger Odrzutowiec
15.40 Słonica Nellie - serial anim. prod. ang.
15.45 Jak jest po chińsku?
15.55 Oko smoka - serial
16.30 O co chodzi?
16.50 Relaks z "5"
17.20 Tak, panie ministrze - serial kom.
17.55 Gość "5"
18.10 Fakty
18.30 Zderzenia
19.00 Budowanie na skale
19.30 Szaleństwo na kółkach
19.50 Kto to widział - serial USA
20.00 Historia rodziny de Per-golene - dramat obycz.
21.40 Relaks z "5"
22.00 Fakty
22.10 Studio Sport
23.05 Błękitny lód - dramat
0.45 TV Polonia

Niedziela 27 sierpnia

7.00 Program dnia
8.00 Tak, panie ministrze - se-rial komediowy
8.30 Fakty - Tydzień
9.00 Kowalski i Schmidt
9.30 Bajki dla dzieci
10.00 Niesamowite dzieciaki
11.30 Relaks z "5"
12.00 Kuliname podróże Flo-ryda - serial
12.30 Samochód - przebój stu-lucia - serial dokumental-ny
13.00 Weekend z "5"
15.10 Mały Lord Fountleroy - serial anim. prod. jap.
15.35 Świat przyrody - serial
16.30 Historia prerii - serial USA
17.00 Wielkie odkrycia w na-uce i technice
17.20 Nie czekaj!
18.00 Relaks z "5"
18.50 Fakty
19.00 Obrońcy kamienia - se-rial prod. ang.
19.30 Siedem cudów świata - serial prod. ang.
20.00 Honor kapitana - serial filmowy prod. franc.
21.05 Stoper
21.40 Panorama polskiego jaz-zu
22.10 3,2,1... start
23.05 Noc komety - film fab.
0.20 TV Polonia

Poniedziałek 28 sierpnia

8.00 3,2,1... start
8.30 -15.00 Retransmisja TV Polonia
15.00 Program dnia
15.10 Maluchy - serial animo-wany produkcji franc.
15.35 Natura - genialny pro-jektant - serial
16.05 Miód i pszczoły - serial produkcji francuskiej
16.30 Polska liga żużlowa
16.55 Upał - vibracje mu-zyczne

17.20 Cristal - serial produk-cji wenez.
18.00 Gość "Piątki"
18.10 Fakty - magazyn infor-macyjny
18.30 Studio Gmina - program publicystyczny
19.00 U siebie - Litwini - re-portaż
19.10 Gość "Piątki"
19.30 Smak ryzyka - serial do-kumentalny produkcji ang.
20.00 Ziemia dla odważnych - western produkcji USA
21.40 Gość "Piątki"
22.00 Fakty-magazyn informa-cyjny
22.30 Cristal - serial produk-cji wenez.
23.05 TV Polonia

Wtorek 29 sierpnia

8.00 Fakty. Powtórzenie z dnia poprzedniego
8.30 -15.00 Retransmisja TV Polonia
15.00 Program dnia
15.10 Kowboje z Krowigrodu - serial anim. prod. USA
15.35 Deskowizja - serial prod. ang.
16.00 Jak to zdrowo na sporto-wo - serial
16.30 Dzici i piosenki - serial prod. USA
16.55 Muzea Austrii - serial dok. prod. austr.
17.20 Cristal - serial prod. wenez.
18.00 Gość "Piątki"
18.10 Fakty - magazyn infor-macyjny
18.30 Tuba - magazyn publi-cystyczny
19.00 Archiwum "Piątki". Re-portaż
19.10 Forsa
19.30 Fotoplastykon - film do-kumentalny produkcji pol-skiej
19.40 Myszki - reportaż
20.00 Pokój z widokiem na morze - dramat obyczajowy prod. pol.
21.45 Labirynt kultury - repor-taż
22.00 Fakty - magazyn infor-macyjny
22.30 Cristal - serial
23.05 TV Polonia

Środa 30 sierpnia

8.00 Fakty. Powtórzenie z dnia poprzedniego
8.30-15.00 Retransmisja TV Polonia
15.00 Program dnia
15.10 Małe klauny z Wesołko-wa - serial anim. produkcji USA
15.35 Pełzaki - serial anim. produkcji USA
16.00 Piętnastolatki - serial produkcji USA
16.30 3,2,1... kontakt - serial produkcji USA
16.55 Gość "Piątki"
17.20 Cristal - serial
17.55 Gość "Piątki"
18.10 Fakty - magazyn infor-macyjny
18.30 Magazyn Aktualności Kulturalnych
19.00 U siebie - Lemkowie. Reportaż
19.10 Gość "Piątki"
19.30 Czyste szaleństwo - se-rial kom. produkcji austral.
20.00 Droga na szczyt - serial produkcji ang.
21.00 Kung fu - serial prod. USA
21.45 Studio Sport
22.00 Fakty - magazyn infor-macyjny
22.30 Cristal - serial
23.10 TV Polonia

Redakcja
nie odpowiada
za zmiany w programie